

العنبر

يوسف

بُو سُفٰ

زمانہ نزول و سبب نزول اس سورے کے ضمنوں سے مترشح ہوتا ہے کہ یہ بھی زمانہ قیام مکے آخری
دور میں نازل ہئی ہوگی جبکہ قریش کے لوگ اس مسئلے پر خود کو رہے تھے کہ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کو قتل کر دیں یا جلوں
کر دیں یا قید کر دیں۔ اُس زمانہ میں یعنی کفار مکہ رغالباً یہودیوں کے اشارے پر، بنی صلی اللہ علیہ وسلم کا امتحان
لیتے کے یہ آپ سوال کیا کہ بنی اسرائیل کے مصیر چانے کا کیا سبب ہوا چونکہ اہل عرب اس قصد سے ناداقت
تھے، اس کا نام و نشان تک ان کے ہاں کی روایات میں شایدیا جانا تھا، اوخر و نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان سے
بھی اس سے پہنچی اس کا ذکر نہ تھا اگر یا تھا، اس پیچے انہیں تو قصی کہ آپ یا تو اس کا مفصل جواب نہ دے سکیں گے
یا اس وقت مثال مٹول کر کے بعد کسی بیرونی سے پہنچنے کی کوشش کر دیں گے، اور اس طرح آپ کا بھر کھل جائیں گے
لیکن اس امتحان میں انہیں اطمینان کی کھان پڑی۔ اللہ تعالیٰ نے صرف یہی نہیں کی کہ فرما اُسی وقت یہ سعی علیہ السلام
کا یہ پورا قصہ آپ کی زبان پر جاری کر دیا، بلکہ مزید برآں اس قصے کو قریش کے اُس حامل پر پہنچاں ہی کر دیا جو
وہ برادران یہ سعف کی طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہے تھے۔

مقاصد نزول اس طرح یہ قصہ دو اہم مقاصد کے یہ نازل فرمایا گیا تھا:

ایک یہ کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کا ثبوت، اور وہ بھی غالباً یہی تھا کہ بشرت ہم پہنچایا جائے
اور ان کے خود تمہیز کردہ امتحان میں یہ ثابت کر دیا جائے کہ آپ سنی ستانی ہائیں ہیں کہنے بلکہ فی الواقع
آپ کو حی کے ذریعہ سے علم حاصل ہوتا ہے۔ اس مقصد کو آیات ۳۶۷ میں بھی صفات صاف واضح کر دیا
گی ہے اور آیات ۱۰۲-۱۰۳ میں بھی پورے نزول کے ساتھ اس کی تصریح کی گئی ہے

دوسرے یہ کہ برادران قریش اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے درمیان اُس وقت جو عالم پر سماحتاً اس پر برادران
یہ سعف اور یہ سعی علیہ السلام کے قصے کو پہنچاں کرتے ہوئے قریش طالوں کو تباہیا جائے کہ اج تم اپنے بھائی کے ساتھ ہی
بچھ کر رہے ہو جو یہ سعف کے بھائیوں نے ان کے ساتھ کیا تھا اسکا جو طرح وہ خدا کی شیلت سے لانے میں کامیاب
وہ ہوئے اور اگر کوئی اُسی بھائی کے قدر مولیٰ ہیں اس کے ہم کو انہوں نے بھی انسانی بے رحمی کے ساتھ کنویں ہیں چھین کا تھا،
اسی طرح تمہارا ذرائع مالی بھی خدا تک دیہی کے مقابلے میں کامیاب نہ ہو سکے گی اور ایک دن تمہیں بھی اپنے اسی بھائی
سے رحم و کرم کی بھیک لانگی پڑے گی جسکے آج تم ملادی نے پر تکہ ہوئے ہوئے یہ مقصد یہ سورہ کے آغاز میں صفات
صفات پیش کر دیا گیا ہے۔ سچنا پنھ فرمایا لقند کان فی بُو سُفَ وَ لَخُوتَةٍ ایتُ اللہ سَارِلَیْنَ۔ بُو سُفَ

اور اس کے بھائیوں کے قصے میں ان پر جھنڈ والوں کے یہے بڑی نشانیاں ہیں۔

حقیقت یہ ہے کہ یہ سعی علیہ السلام کے قصے کو محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور قریش کے حامل پر پہنچاں کر کے

قرآن مجید نے گویا ایک صریح پیش گوئی کر دی تھی جسے آنندہ دس سال کے واقعات نے صرف صحیح ثابت کر کے دکھایا۔ اس سورہ کے نزول پر ڈیڑھ دو سال ہی گزرے ہوں گے کہ قریش والوں نے برادران یوسف کی طرح محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے نقل کی سازش کی اور آپ کو مجبور ان سے جان پچاکر کتے سے نکلا پڑا پھر ان کی ترقیا کے بالکل خلاف آپ کو بھی جلوہ مٹی میں دیسا ہی عروج و اندراز فیض ہوا جیسا یوسف علیہ السلام کو ہوا تھا پس
نفع کر کے موقع پر خیک تھیک ہی کچھ پیش آیا جو صرکے پائی تھت میں یوسف علیہ السلام کے سامنے ان کے
بھائیوں کی آخری حضوری کے موقع پر پیش رکایا تھا۔ وہاں جب برادران یوسف استعمال ہو گردیاں لگیں کی حالت
میں ان کے آگے ہاتھ پھیلا شے کھڑے تھے اور کہ رہے تھے کہ تقدیق علیہما اذ ان اللہ یعنی المتصدقین،
”وَهُمْ بِرَصْدِقٍ يَكْيِّحُهُمُ اللَّهُ صَدِيقُهُمْ كُفَّرُهُمْ جَنَاحُهُمْ يَأْتِيَهُمْ هُوَ أَسْخَنُ
الرَّحْمَةِ مَا لَهُمْ مِنْ حِلٍّ وَلَا تَنْثِيَتْ عَلَيْكُمُ الْبَيْوَرَ يَعْلَمُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَسْخَنُ
الرَّحْمَةِ مَا لَهُمْ مِنْ حِلٍّ وَلَا تَنْثِيَتْ عَلَيْكُمُ الْبَيْوَرَ يَعْلَمُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَسْخَنُ
وَاللَّهُمَّ إِنَّمَا يَنْهَا مَعْلَمَةً كَمَا يَنْهَا مَنْ نَهَىٰ إِنَّمَا يَنْهَا مَكْيَا خَيْالَهُ
تَنْهَىٰ وَإِنَّمَا يَنْهَا مَعْلَمَةً كَمَا يَنْهَا مَنْ نَهَىٰ إِنَّمَا يَنْهَا مَكْيَا خَيْالَهُ
مَنْ نَهَىٰ مَنْ نَهَىٰ فَلَا تَنْثِيَتْ عَلَيْكُمُ الْبَيْوَرَ فَرِيَادَانِي اقْوَلُ لَكَمَا قَالَ یوسف
لِخَوْتَهُ لَا تَنْثِيَتْ عَلَيْكُمُ الْبَيْوَرَ مَا ذَهَبُوا فَأَنْتُمُ الظَّلَقَاءُ ”میں تھیں وہیں جو اب دریا
ہوں جو یوسف نے اپنے بھائیوں کو دیا تھا کہ اج تم پر کوئی گرفت نہیں، جاؤ تھیں معاف کیا ॥

میا حرث و مسائل | یہ دو یہ لوڑاں سورہ میں مقصودی حیثیت رکھتے ہیں۔ لیکن اس قصہ کو بھی قرآن مجید
معنی تقدیق کرنے نگاری کے طور پر بیان نہیں کرتا بلکہ اپنے قاعدے کے مطابق وہ اسے اپنی اصل
دعوت کی تبلیغ میں استعمال کرتا ہے۔

وہ اس پوری داستان میں یہ بات غایباں کر کے دکھاتا ہے کہ حضرت ابراہیم حضرت احیان حضرت
یعقوب اور حضرت یوسف کا دین وہی خدا جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا ہے اور اسی چیز کی طرف وہ بھی دعوت
دیتے تھے جس کی طرف آج محمد صلی اللہ علیہ وسلم دے رہے ہیں۔

پھر وہ ایک طرف حضرت یعقوب اور حضرت یوسف کے کوارا درود سری طرف برادران یوسف،
قائلہ تھا، عزیز مصراویں کی بیوی، بیگانہ صراحت مھر کے کوارا ایک دسرے کے مقابلہ میں رکھ دیتا
ہے اور محض اپنے اندر ایمان سے سامنے و ناظرین کے سامنے یہ خاموش سالاں پیش کرنا ہے کو دیکھو، ایک
نوئے کے کوارا تو وہ یہں جو اسلام، یعنی خدا کی بندگی اور حساب آخوند کے بیقین سے پیدا ہوتے ہیں، اور دسرے
نہیں کے کوارا وہ یہں جو کفر جاہلیت اور دنیا پرستی اور خداو آخوند سے ہے نیازی کے سانچوں میں ڈھلنے

تیار ہوتے ہیں۔ اب تم خود اپنے صیری سے پوچھو کر وہ ان میں سے کس نہ فتنے کو پسند کرتا ہے۔

پھر اس قصہ سے قرآن حکیم ایک اور گھری حقیقت بھی انسان کے ذہن نشین کرتا ہے مادور وہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ جو کام کرنا چاہتا ہے وہ بہر حال پورا ہو کر رہتا ہے۔ انسان اپنی تدبیروں سے اُس کے منصوبوں کو روکتے اور بدلتے ہیں کبھی کامیاب نہیں ہو سکتا۔ بلکہ بسا اوقات انسان ایک کام اپنے منصوبے کی خاطر رہتا ہے اور سمجھتا ہے کہ میں نے ملک نشانے پر تیار دیا مگر تیجہ میں ثابت ہوتا ہے کہ اللہ نے اسی کے ہاتھوں سے وہ کام نہیں ہوا جو اس کے منصوبے کے خلاف اور اللہ کے منصوبے کے عین طبق تھا۔ یہ سعف علیہ السلام کے جھائی جب ان کو تجویز ہی پہنچ کر رہے تھے تو ان کا مگان تھا کہ ہم نے اپنی راہ کے کانٹے کو ہیشہ کے لیے ہٹا دیا۔ مگر فی الواقع انہوں نے یہ سعف کو اُس بام عروج کی پلیٹ ٹریس پر اپنے ہاتھوں لا کھڑا کیا تو اسی جس پر اللہ ان کو پہنچانا چاہتا تھا اور اپنی اس حرکت سے انہوں نے خود اپنے لیے گا کچھ کیا تو اسی بیکاری سعف کے بام عروج پر پہنچنے کے بعد جماں کے اس کے کوہ عزت کے ساتھ اپنے جھائی کی ملاقات کر جاتے اُنہیں نہ امت و شرمساری کے ساتھ اسی جھائی کے ساتھ سرگوشوں ہوتا پڑا۔ عزیز مصر کی بیوی بوسخت کو قید خانے میں ہجھو اکارپنے نہ دیکھ تراؤں سے انتقام لے رہی تھی، مگر فی الواقع اس نے اُن کے لیے تخت سلطنت پر پہنچنے کا اسلام صاف کیا اور اپنی اس تدبیر نے خود اپنے لیے اس کے سوا کچھ نہ کیا بلکہ وقت آئنے پر فرمایا تو اسے طلک کر رتیہ کملانے کے بجائے اس کو علی الاعلان اپنی خیانت کے اعتراض کی شرمندگی اعلان پڑھی۔ یہ محض دو چار سنتی واقعات نہیں ہیں بلکہ تاریخ ایسی بے شمار مشالوں سے جھری پڑھی ہے جو اس حقیقت کی گواہی دیتی ہیں کہ اللہ جسے اٹھانا چاہتا ہے، ساری دنیا میں کہیں اس کو نہیں گرا سکتی۔ بلکہ دنیا جس پر کوئی کوئی کی خاتمۃ کا رکارڈ تیغی تدبیر بھکر کر اختیار کرتی ہے، اللہ اسی تدبیر ہی سے اس کے اٹھنے کی طور نکال دیتا ہے، اور اُن لوگوں کے سچھتے میں درسوائی کے سوا کچھ نہیں آتا جنہوں نے اسے گرا ناچاہا تھا۔ اور اسی طرح اس کے بر عکس، خدا جسے گرا ناچاہتا ہے اسے کوئی تدبیر سنبھال نہیں سکتی، بلکہ سنبھالنے کی ساری تدبیریں اُنہیں پڑھتی ہیں اور اسی تدبیر ہی کرنے والوں کو منکر کھانی پڑتی ہے۔

اس حقیقت حال کو اگر کوئی بھرے تو اسے پلاستیک ریے گا کہ انسان کو اپنے مقاصد اور اپنی تدبیر، دولوں میں اُن حدود سے تجاوز نہ کرنا چاہیے جو قالون الہی میں اس کے لیے مقرر کردی گئی ہیں۔ کامیابی و ناکامی تو اللہ کے ہاتھیں ہے۔ لیکن جو شخص یاں مقصد کے لیے سیدھی سیدھی جائز تدبیر کرے گا وہ اگرنا کام بھی ہو تو بہر حال ذلت درسوائی سے دو چار نہ ہو گا اس اور جو شخص ناپاک مقصد کے لیے طیب سعی نہیں کرے گا وہ آخرت میں تو یقیناً رساہ ہو گا ہی گروہیاں بھی اس کے لیے درسوائی کا خطرہ کچھ کم نہیں ہے۔ درساہم میں اس سے نوجہ علی اللہ اور تنفسیں ال اشت کامل ہے۔ جو لوگ حتیٰ اور صداقت کے لیے سی کر رہے ہوں اور دنیا اپنی مشادی نے پہنچی ہوئی ہو تو اگر اس حقیقت کو پہنچنے کیسی نظر نہیں تو انہیں اس سے غیر محظی نہیں حاصل ہو گی اور مختلف طائفتوں کی بظاہر نیات غونک تدبیروں کو دیکھ کر وہ قطعاً اسیں ختم ہو گے بلکہ ناٹھی کا اللہ پر چھوڑنے پر مے اپنا اعلاقی فرض انجام دیے چلے جائیں گے۔

گر بے رہا سین جو اس قصہ سے ملتا ہے وہ یہ ہے کہ ایک مرد موسیٰ اگر حقیقی اسلامی سیرت رکھتا ہو تو حکمت سے بھی بہرہ یا بہرہ نہ ہو جھن اپنے اخلاق کے زور سے ایک پرورے ملک کو فتح کر سکتا ہے وہ رسم علیہ اسلام کو دیکھیے۔ ایس کی بھر تھیں تمام بے سود سامان، اجنبی ملک، اور پھر کروڑی کی انتہا یہ کہ خلام ہنا کیونچھ گئے ہیں۔ تاریخ کے اس دور میں غالباً موسیٰ کی جو حیثیت فتوح وہ کسی سے پر شدیدہ نہیں ساس پر مزید یہ کہ ایک شدید اخلاقی جرم کا اسلام کا کر انہیں جمل بیچ دیا گی جس کی سیوا اسرا بھی کوئی نہ تھی اس حالت تک گرا دیے جانے کے بعد وہ حضن اپنے ایمان اور اخلاق کے بل پر مختہ ہیں اور بالآخر ہو رہے ہل کو سخر کر لیتے ہیں۔

تاریخی و جغرافی حالات اس قصہ کو بھنستے کے لیے ضروری ہے کہ تصریح اس کے متعلق کچھ نارنگی و جغرافی معلومات بھی ناظرین کے پیش نظر ہیں:

حضرت یوسف عليه السلام، حضرت یعقوب کے بیٹے، حضرت اسحق کے پوتے اور حضرت ابراہیم کے پر ترنتے تھے۔ یا میل کے بیان کے مطابق دہل کی تائید قرآن کے اشارات سے بھی ہوتی ہے کہ حضرت یعقوب کے بارہ بیٹے چار ہو یوں سے تھے، حضرت یوسف اور ان کے پھوٹے جہاں بن یہیں ایک بیرونی سے اور باتی دوسری ہجھیلوں سے۔

فلسطین میں حضرت یعقوب کی جائے قیام ہجھیلوں (موجودہ الخیل) کی دادی میں تھی جمل حضرت اسحق اور ان سے پہلے حضرت ابراہیم کا تھا۔ اس کے علاوہ حضرت یعقوب کی کچھ زمینیں رکھ رہے تھے جو دادی (بنی یهودی) میں تھیں۔

یا میل کے علاوہ کی تحقیق اگر درست ہانی جائے تو حضرت یوسف کی بیدائش ۱۹۰ نسل قبل مسیح کے لگ بھگ زمانے میں ہوئی اور ۱۸۹ قم کے قریب زمانے میں وہ واقعہ پیش آیا جس سے اس قصہ کی اہتمام ہوتی ہے، یعنی خوب و دیکھنا اور پھر کروں میں پہنچنا ہانا۔ اس وقت حضرت یوسف کی عمر تزویر س کی تھی جس کھیزیں میں وہ چھیکے گئے وہ بھیں اور تندوں کی روایات کے مطابق یہ کسی کے شمال میں دو ٹوں (موجودہ دُنَان) کے قریب واقع تھا، اور جس قائلے نے اس کندریں سے نکالا وہ جلواد (شرق اور مغرب کی طرف عازم تھا)۔ (جلجاد کے کھنڈ را بھی دریا یا اردن کے مشرق میں دادی ایسا نہیں کہ کار سے واقع ہیں)

مصر پر اس زمانہ میں پندرہ ہزاریں خاندانوں کی حکومت تھی جو مصری تاریخ میں پھردا ہے بادشاہوں (Hypatian Kings) کے نام سے یاد کیا جاتا ہے۔ یہ لوگ عربی النسل تھے اور فلسطینی و شام سے مصر جا کر ہزار سر قبیل مسیح کے لگ بھگ زمانہ میں سلطنت مصر پر تا بیزن بر گئے تھے جس میں خوبیں اور راضیوں قرآن نے ان کے لیے ”عَمَّا يَنْهَا“ کا نام استعمال کیا ہے جو مصریات کی موجودہ تحقیقات سے ٹھیک مطابقت رکھتا ہے۔ مصر پیش یہ لوگ اجنبی حملہ آور کی حیثیت رکھتے تھے اور ملک کی خانگی زراعات کے مددے انسین و باریانی بادشاہی قائم کرنے کا موقع علی گی تھا یہی سبب ہوا کہ ان کی حکومت میں حضرت یوسف کو عروج حاصل کرنے کا موقع ملا اور پھر پیش اسرائیل دہان ہا تھوڑا پا تھا یہی گئے، ملک کے بہترین زرخیز علاقوں میں آباد کیے گئے اور ان کو دہان پر اثر د رسوخ حاصل ہوا کیونکہ وہ ان پریر ملکی حکمرانوں کے ہم جنس تھے پندرہ ہزاریں صد قبیل مسیح کے افراد تک یہ لوگ

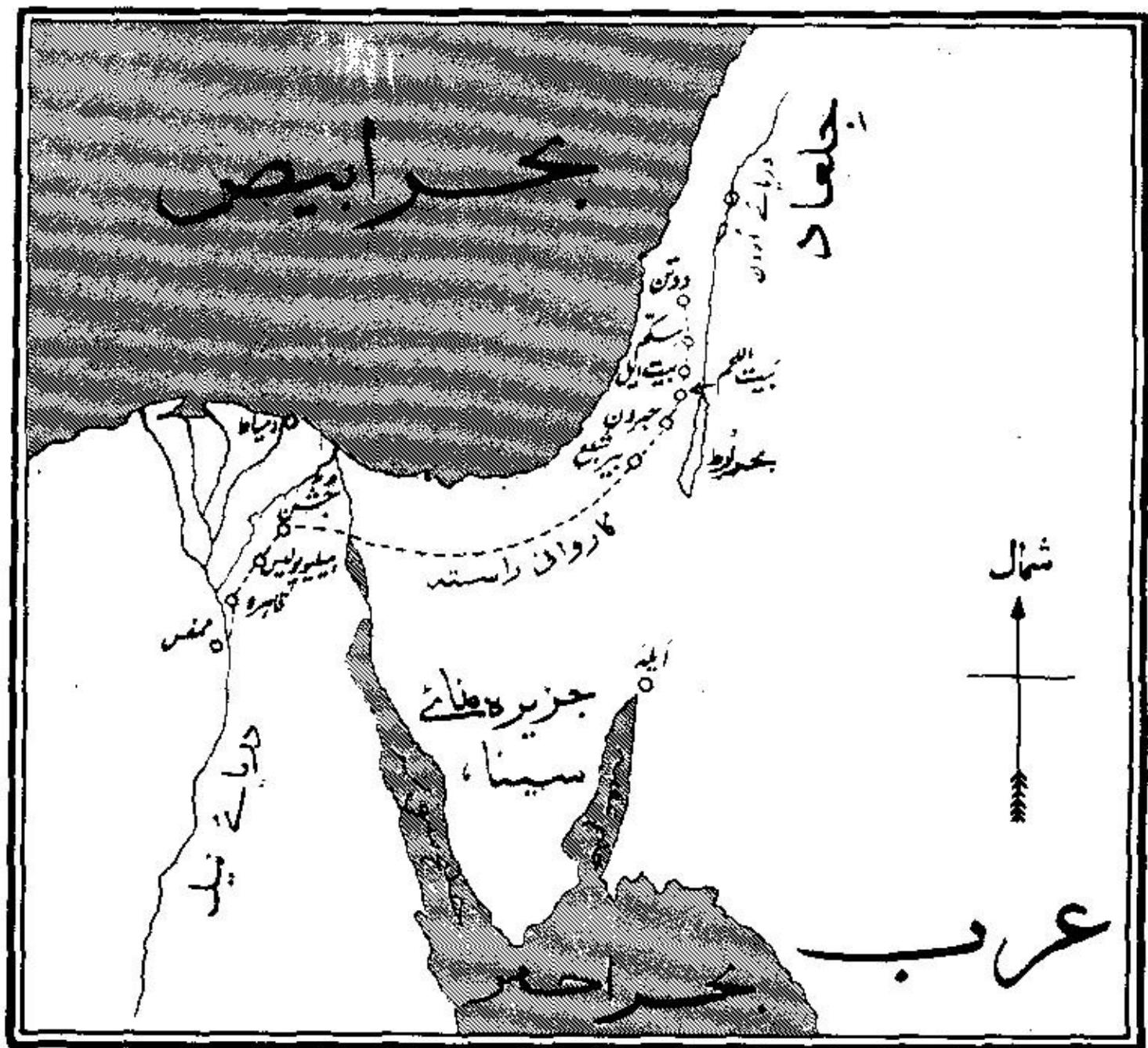
مصر پر تابع رہے اور ان کے زمانے میں ملک کا سارا اقتدار عالمانہ اسرائیل کے ہاتھ میں رہا اُسی دور کی طرف سفرہ
مانندہ آیت ۴۰ میں اشارہ کیا گیا ہے کہ اذ جَعَلْ فِي كُمْ أَنْيَاءَ وَجَعَلْكُمْ مُّلُوْكًا ہر کچھ بدل ملک ہر یک سربراہ
قوم پر ستاد تجویز کیا گئی جس نے ہکشوس اقتدار کا تحفہ اُنکو دیا۔ اُنکو لامک کی تعداد میں عمالقہ ملک سے نکال دیے
گئے۔ ایک نایاب شخص قبل النسل خاندان بربر اقتدار آگی اور اس نے عمالقہ کے زمانے کی یاد کاروں کو چون
چون کر شادیا اور بنی اسرائیل پر اُن سخاں کا سلسہ شروع کیا جو کا ذکر حضرت مولیٰ کے قصہ میں آتا ہے۔

مصری تاریخ سے یہ بھی پتہ چلتا ہے کہ ان چروں ہے بادشاہوں نے مصری دیوبندیوں کو تسلیم نہیں کیا تھا بلکہ اپنے
دیننا شام سے اپنے ساقہ لائے تھے اور ان کی کوشش یہ تھی کہ مصر میں ان کا مذہب رائج ہوئی وہ جو کہ قرآن مجید
حضرت یوسف کے ہم مصر پادشاہ کو فرعون کے نام سے یاد نہیں کرتا۔ کیونکہ فرعون "مصر کی مذہب اصطلاح
تھی اور یہ لوگ مصری مذہب کے قائل تھے۔ لیکن بائیبل میں مغلی سے اس کو بھی فرعون۔ ہمیں کا نام دیا گیا ہے شاید
اس کے مرثب کرنے والے بھتے ہوں گے کہ مصر کے سب بادشاہ "فراعن" ہی تھے۔

موجودہ زبان کے محققین، اہمبوں تھے بائیبل اور مصری تاریخ کا نقاب کیا ہے، عام رائے یہ رکھتے ہیں
کہ چروں بادشاہوں میں سے جب فرمادوا کا نام مصری تاریخ میں اپنیس (Appophis) بتاتا ہے،
دہی حضرت یوسف کا ہم مصر تھا۔

مصر کا دارالسلطنت اُس زمانہ میں مخصوص یونانی تھا جس کے محدود تاہر کے جنوب میں (ہمیں) میں کے فاصلے پر
پائے جاتے ہیں۔ حضرت یوسف ۱۸۰۱ء اسال کی عمر میں دہاں پہنچے۔ دو تین سال عزیز مصر کے گھر رہے۔
آٹھویں سال میں گزارے۔ ۱۰۰۰ء اسال کی عمر میں ملک کے فرمادوا ہوئے اور ۸۰۰ء سال تک بیانیہ شرکت غیرے
 تمام مملکت مصر پر حکومت کرتے رہے۔ اپنی حکومت کے نویں یاد سویں سال انہوں نے حضرت یعقوب
کو اپنے پورے خاندان کے ساقہ فلسطین سے مصر بحالیا اور اس علاقے میں آباد کیا ہوئے میا طا درہ بہرہ کے
دریاں واقع ہے۔ بائیبل میں اس علاقے کا نام بخش یا گوش بتایا گیا ہے۔ حضرت موسیٰ کے زمانے تک یہ لوگ اسی
علاقے میں آباد رہے۔ بائیبل کا بیان ہے کہ حضرت یوسف نے ایک سو دس سال کی عمر میں دفات پائی اور انتقال کے
وقت بھی اسرائیل کو وصیت کی کہ جب تم اس ملک سے نکلو تو میری بذریاں اپنے ساقہ لے کر جانا۔

یوسف علیہ السلام کے قصہ کی جز تفصیلات بائیبل اور تہذیب میں بیان کی گئی ہیں اس سے قرآن کا بیان
بہت کچھ مختلف ہے۔ مگر قصہ کے اہم اجزائیں تبتوں متفق ہیں۔ جسم اپنے حراشی میں حسب مزورت ان اخلاقاً
کو وارث کرتے جائیں گے۔



دوقن : دو نام جہاں بابل کے بیان کے مطابق برادر اپنی یورفت نے حضرت عیین عیین کو کفر نگر میں پھیلا کر

سکم : دو نام جہاں حضرت عیین عیین کی آبائی جائیداد تھی۔ اب اس مقام کا نام ناگہس ہے۔

جبرون : دو نام جہاں حضرت عیین عیین کی آبائی جائیداد تھے۔ اس کا تبلیغ بھی کئے ہیں۔

مسن : صولاً قریب پایہ تھوت۔ اب اپنی بصر اس کو صفت کئے ہیں۔

جبوش : دو خلاق جہاں حضرت عیین عیین نے بصر میں بنی اسرائیل کو آہاد کیا۔

سُورَةِ يُوسُفَ مَكْبَرَةٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 الْأَرْقَلُكَ أَيْتُ الْكِتَابَ الْمُبِينَ ۝ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي رَوْنَانَ عَرَبِيًّا
 لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝ نَحْنُ نَقْصُنُ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْفَضْلِ بِمَا
 أَدْهَنَنَا إِلَيْكَ هَذَا الْقُرْآنُ ۝ وَإِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمْ يَمْ

آل ار-بی اُس کتاب کی آیات ہیں جو اپنا مدعای صاف بیان کرتی ہے۔ ہم نے اسے نازل کیا ہے قرآن بنائے کہ عربی زبان میں تاکہ تم (اہل عرب) اس کو چھپی طرح سمجھ سکو۔ اے محمد، ہم اس قرآن کو تمہاری طرف دھجی کر کے بتیرن پیروی میں واقعات اور حقائق تم سے بیان کرتے ہیں اور نہ اس سے پہلے تو ان چیزوں سے

۱۔ قرآن مصدر ہے قرآن یعنی اسے۔ اس کے اصل معنی میں پڑھنا مصدر کو کسی چیز کے لیے جب نام کے طور پر استعمال کیا جاتا ہے تو اس سے یہ مفہوم نکلا جائے کہ اس شے کے اندر مصنوعی مصدری بدرجہ کمال پایا جاتا ہے۔ شاید جب کسی شخص کو ہم بہادر رکھنے کے بھائے بہادری یا کیسی تو اس کا مطلب یہ ہو گا کہ اس کے اندر شجاعت ایسیں کمال درجہ کل پائی جاتی ہے کہ گویا وہ اور شجاعت ایک چیز ہیں سپس اس کتاب کا نام "قرآن" (پڑھنا) رکھنے کا مطلب یہ ہو گا کہ یہ عام و خاص سب کے پڑھنے کے لیے ہے اور بکثرت پڑھی جانتے والی چیز ہے۔

۲۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ یہ انسان مخصوص طور پر اہل عرب ہی کے لیے نازل کی گئی ہے۔ بلکہ اس فقرے کا اصل مدعایہ کہنا چاہے کہ اے اہل عرب، تمہیں یہ باقی کسی بوناہی یا ایکلی زبان میں تو نہیں ستانی جا رہی ہیں، تمہاری اپنی زبان میں ہیں، لہذا تم اور تمہیں کو سختے ہو کر بیہ باتیں تو بماری سمجھ ہی میں نہیں آتیں اور نہ بھی ممکن ہے کہ اس کتاب میں اعجاز کے جو ہیں، جو اس کے کلام الہی ہرنے کی شہادت دیتے ہیں، وہ تمہاری نگاہوں سے پوشیدہ رہ جائیں۔

بجز لوگ قرآن مجید میں اس طرح کے فقرے دیکھ کر اعزاز میں کرتے ہیں کہ یہ کتاب اہل عرب کے لیے نازل ہی نہیں کی گئی ہے، پھر اسے تمام انسانوں کے لیے بنا یت کیسے کہا جاسکتا ہے۔ لیکن یہ مخفی ایک سرسری سا اعزاز میں ہے جو حقیقت کو سمجھنے کی کوشش کیے بغیر عرض دیا جاتا ہے۔ انسانوں کی عام بدایت کے لیے ہو جیز بھی پیش کی جائے گی وہ بحال انسان زبانوں میں سے کسی ایک زبان ہی میں پیش کی جائے گی اور اس کے پیش کر لئے والے کی کوشش یہی ہو گی کہ پہلے وہ اُس قوم کو اپنی تعلیم سے پوری طرح متاثر کر سے جس کی زبان میں وہ اسے پیش کر رہا ہے، پھر وہی قوم دوسری قوموں نکل اس تعلیم کے پیشے کا دسید

الْغَفِيلِينَ ۝ إِذْ قَالَ يُوسُفُ لِرَأْيِهِ يَا بَتَ رَبِّي سَأَبَتْ
اَحَدَ عَشَرَ كَوْكَباً وَالثَّامِسَ وَالْقَمَرَ رَايَتَهُمْ لِي سِجِيدِينَ ۝
قَالَ يُبَيِّنَ لَا تَقْصُصْ رَعَيَاكَ عَلَى إِخْوَتِكَ فَيَكِيدُ دُوَالَكَ
كَيْدًا اِنَّ الشَّيْطَانَ لِلنُّسَاءِ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝ وَكَذَلِكَ

تم بالکل ہی بے خبر تھے۔

یہ اُس وقت کا ذکر ہے جب یوسف نے اپنے باپ سے کہا "ابا جان، میں نے خواب دیکھا ہے کہ گیارہ ستارے ہیں اور سورج اور چاند ہیں اور وہ مجھے سجدہ کر رہے ہیں۔" جواب میں اس کے باپ نے کہا، "بیٹا، اپنا یہ خواب اپنے بھائیوں کو نہ سنانا ورنہ وہ تیرے در پے آزار ہو جائیں گے تھے۔ حقیقت یہ ہے کہ شیطان آدمی کا حلاوشن ہے۔ اور ایسا ہی ہو گا جیسا تو نے خواب میں دیکھا ہے کہ

بنے یہی ایک فطری طریقہ ہے کسی دھوت و تحریک کے میں الاتقای پہنانے پر بھی نہ کا۔

۳۰۰ سوڑہ کے دیباچے میں ہم بیان کرچکے ہیں کہ فارمکہ میں سے بعد لوگوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا امتحان یعنی کے لیے بلکہ اپنے نزدیک آپ کا ہرم کھونے کے لیے خالی یہودیوں کے اشارے پر آپ کے سامنے اپنکے یہ سوال پیش کیا تھا کہ بنی اسرائیل کے صدر پیغمپر کا کیا سبب ہوا۔ اسی بنابر ان کے جواب میں تاریخ بنی اسرائیل کا یہ باب پیش کرنے سے پہلے تمہاری نظر و ارشاد ہوا ہے کہ اسے تھوڑا تم ان واقعات سے بے خبر تھے، دراصل یہ ہم ہیں جو وہی کہہ ذریعہ سے تمیں ان کا خبر دے رہے ہیں۔ بظاہر اس فقرے میں خطاب بنی اسرائیل علیہ وسلم سے ہے، لیکن اصل میں روئے سمجھی اُن مخالفین کی طرف ہے جو کوئی نفع کرنا نہ چاہکر آپ کو وہی سے علم حاصل ہونا چاہدے۔

۳۰۱ اس سے مراد حضرت یوسف کے وہ دس بھائی ہیں جو دوسری ماڈل سے تھے۔ حضرت یعقوب کو معلوم تھا کہ یہ سوچیے بھائی یوسف سے حذر رکھتے ہیں اور اخلاقی کے لحاظ سے بھی ایسے صالح نہیں ہیں کہ اپا مطلب نکالنے کے لیے کوئی ناروا کا رواہی کرنے میں انہیں کوئی شامل ہوا اس لیے انہوں نے اپنے صالح بیٹے کو منصب فرما دیا کہ ان سے ہوشیار ہونا۔ خواب کا صاف مطلب یہ تھا کہ سورج سے مراد حضرت یعقوب، چاند سے مراد ان کی بیوی حضرت یوسف کی سوتیلی والدہ اور گیارہ ستاروں سے مراد گیارہ بھائی ہیں۔

يَجْتَبِيْكَ رَبُّكَ وَيُعِلِّمُكَ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيْثِ وَيُتَرَّ
نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ أَلْ بَعْقُوبَ كَمَا أَتَهَا عَلَىٰ أَبْوَيْكَ مِنْ
قِبْلِ إِبْرَاهِيْمَ وَإِسْحَاقَ إِنَّ رَبَّكَ عَلِيِّمٌ حَكِيمٌ لَقَدْ كَانَ
فِي يُوسُفَ وَإِخْرَقَهُ آيَتُ لِلسَّارِيْلِيْنَ إِذْ قَالُوا لَيُوسُفُ

تیرا رب تجھے (اپنے کام کے لیے) منتخب کرے گا اور تجھے بانوں کی تھاں پہنچا سکھائے گا اور
تیرے اپر اور آل بعقوب پر اپنی نعمت اسی طرح پوری کرے گا جس طرح اس سے پہلے وہ تیرے
بزرگوں، ابراہیم اور اسحاق پر کرچکا ہے، یقیناً تیرا رب علیم اور حکیم ہے۔

حقیقت یہ ہے کہ یوسف اور اس کے بھائیوں کے قصہ میں ان پوچھنے والوں کے لیے
بڑی نشانیاں ہیں: یہ قصہ یوں شروع ہوتا ہے کہ اس کے بھائیوں نے آپس میں کہا "یہ یوسف

۵۔ یعنی بروت عطا کرے گا۔

۶۔ "تَأْوِيلُ الْأَحَادِيْثِ" کا مطلب بعض تفسیر خواب کا علم نہیں ہے جیسا کہ مگر کیا گیا ہے بلکہ اس کا مطلب
یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ تجھے معامل فرمی اور تحقیقت رسی کی تعلیم دے گا اور وہ بصیرت تجوہ کو عطا کرے گا جس سے تو ہر معاملہ کی گہرا اُدیب
اتنسے اور اس کی تکریب پاہیزے کے قابل ہو جائے گا۔

کھبائیل اور نکود کا بیان قرآن کے اس بیان سے مختلف ہے۔ ان کا بیان یہ ہے احضرت یعقوبؑ خواب کئی کر
بیٹے کو خوب ڈالتا اور کہا، اچھا اب تو یہ خواب دیکھنے لگا جسے کہ میں اور تیری ماں اور تیرے سب بھائی تجھے سجدہ کریں گے
لیکن ذرا غور کرنے سے باسانی یہ بات بھی میں آ سکتی ہے کہ حضرت یعقوبؑ کی تغیرات سیرت سے قرآن کا بیان زیادہ
متاسفیت رکھتا ہے کہ بائیل اور نکود کا حضرت یوسفؓ نے خواب بیان کیا تھا، کہ اپنی مقتا اور خواہش نہیں بیان کی تھی
خواب اگر صحیح تھا، اور ظاہر ہے کہ حضرت یعقوبؑ نے اس کی جو تغیر نکالی وہ سچا خواب ہی بھکر نکالی تھی، تو اس کے صاف من
ہے تھے کہ یہ یوسف علیہ السلام کی خواہش نہیں تھی بلکہ تقدیر بالی کا فیصلہ تھا کہ ایک وقت ان کو یہ عدویح حاصل ہو۔ پھر کیا ایک
پیغمبر تو درکار ایک معقول آدمی کا بھی یہ کام ہو سکتا ہے کہ ایسی بات پر جراحت نے اور خواب دیکھنے والے کو اُنہی ڈانٹ پلانے
اور کیا کوئی شریعت بآپ ایسا بھی ہو سکتا ہے جو اپنے ہی بیٹے کے آئندہ عروج کی بشارت سن کر خوش ہونے کے بجائے

وَأَخْوَهُ أَحَبُّ إِلَى آبَيْنَا مِنَّا وَنَحْنُ عَصَبَةٌ إِنَّ آبَانَا لَفِي
ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ اقْتُلُوا يُوسُفَ أَوْ اطْرُحُوهُ أَرْضًا تَخْلُ لَكُمْ
وَجْهُهُ أَبِيهِكُمْ وَتَكُونُوا مِنْ بَعْدِهِ قَوْمًا صَلِحِينَ ۠ قَالَ
فَأَيْلُ مِنْهُمْ كَلَّا تَقْتُلُوا يُوسُفَ وَالْقُوَّةُ فِيْ حِيَّبَتِ الْجُنُّ

اور اس کا بھائی، دونوں ہمارے والد کو ہم سے زیادہ محبوب ہیں حالانکہ ہم ایک پورا جھایہ ہیں
بسیجی بات یہ ہے کہ ہمارے ابا جان بالکل ہی بہک گئے ہیں۔ چلو یوسف کو قتل کر دو یا اس کے بیس پھینکو
تاکہ تمہارے والد کی توجہ صرف تمہاری ہی طرف ہو جائے۔ یہ کام کر لینے کے بعد پھر نیک بن رہنا۔ اس نے
ان میں سے ایک بولا "یوسف کو قتل نہ کرو اگر کچھ کرنا ہی ہے تو اسے کسی اندر ہے کتوں میں ڈال دو۔

اٹاں جمل مجھی جائے؟

۶۵ اس سے مراد حضرت یوسف کے حقیقی بھائیوں میں جو ان سے کئی سال جھوٹے تھے۔ ان کی پیدائش کے
وقت ان کی والدہ کا انتقال ہو گی تھا۔ بھی وہ حقیقی کو حضرت یعقوب این دونوں بے ماں کے پھول کا زیادہ خیال رکھتے تھے۔
اس کے علاوہ اس محبت کی وجہ پر بھی کوئی کام کی ساری اولاد میں صرف ایک حضرت یوسف ہی ایسے نفع جن کے اندر کو کو
آثار روشن دے سعادت نظر آتے تھے۔ اور حضرت یوسف کا خواب سن کر انہوں نے جو کچھ فرمایا اس سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ وہ
اپنے اس بیٹے کی غیر معمولی صفاتیوں سے خوب دانت تھے۔ دوسرا طرف ان دس بڑے صاحبوزادوں کی سیرت کا جو حال تھا اس
کا انتظار بھی آگے کے واقعات سے ہو جاتا ہے۔ پھر کیسے توچ کی جاسکتی ہے کہ ایک نیک انسان ایسی اولاد سے خوش رہ سکے
لیکن بھیب بات ہے کہ بائبل میں برادران یوسف کے حسد کی ایک ایسی وجہ بیان کی گئی ہے جس سے اُٹا ازام حضرت یوسف
پر عائد ہوتا ہے۔ اس کا بیان ہے کہ حضرت یوسف بھائیوں کی چیلیاں باپ سے کھایا کرتے تھے اس وجہ سے بھائی ان سے
ناراض تھے۔

۶۶ اس نظر سے کوئی روح بکھنے کے لیے بدرویاں قائل نہیں کہ حالات کو پیش نظر کھانا پا جائیں۔ سہماں کوئی ریاست
موجود نہیں ہوتی اور آزاد فہائل ایک دوسرے کے پہلو میں آباد ہوتے ہیں، وہاں ایک شخص کی قوت کا سارا اختصار اس پر ہوتا
ہے کہ اس کے اپنے بیٹے، پوتے، بھائی، بھیجے بہت سے ہوں جو وقت آئے پہاں کی جان و مال اور آبرو کی حفاظت کے
لیے اس کا ساتھ دے سکیں۔ ایسے حالات میں عورتوں اور بچوں کی یہ نسبت فطری طور پر آدمی کو وہ جوانی بیٹھے زیادہ مزید ہوتے

لَيُنْقَطُهُ بَعْضُ السَّيَارَةِ إِنْ كُنْتُمْ فُعْلَيْنَ ۝ قَالُوا يَا أَبَاكَا مَا لَكَ لَا تَأْمَنَّا عَلَىٰ يُوسُفَ وَإِنَّا لَهُ لَنَصْحُونَ ۝ أَرْسَلَهُ مَعَنَا غَدَّا بَرْتَعَ وَيَلْعَبَ وَإِنَّا لَهُ لَحَفْظُونَ ۝ قَالَ إِنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ تَدْهَبُوا إِلَيْهِ وَأَخَافُ أَنْ يَأْكُلَهُ الْذَّئْبُ وَأَنْتُمْ عَنْهُ غَفِلُونَ ۝ قَالُوا لَئِنْ أَكَلَهُ الْذَّئْبُ وَنَحْنُ عَصِيبَةٌ

کرنی آتا جانا فالفہ اسے نکال لے جائے گا۔ اس قرار داد پرانوں نے جا کر پنے باپ سے کہا "ابا جان، کیا بات ہے کہ آپ یوسف کے معاملے میں ہم پر بھروسہ نہیں کرتے حالانکہ ہم اس کے سچے خیر خواہ ہیں؟" کل اسے ہمارے ساتھ بھیج دیجئے کچھ حیر پڑے گا اور کھیل کو دسے بھی دل بدلائے گا۔ ہم اس کی خانقلت کو موجود ہی باپ سے کہا "تمارا اسے بیجانا مجھے شاق گزتا ہے اور مجھ کو اندر لیتے ہے کہ کمیں اسے بھیر باندھ کھاٹ کھائے جبکہ تم اس سے غافل ہو۔" انہوں نے جواب دیا "اگر ہمارے ہوتے اسے بھیر بیٹے نے کھایا، جبکہ ہم ایک جنم ہیں،

یہ جو دشمنوں کے مقابلہ میں کام آسکتے ہوں۔ اسی بنابر ان بھائیوں نے کہا کہ ہمارے والد بڑھا پسے میں شکایت گئے ہیں۔ ہم جماں بیٹھوں کا جنم ہا جو بڑے دفت پر اُن کے کام آسکتا ہے، ان کو اتنا عزیز نہیں ہے جتنے یہ چھوٹے چھوٹے پنجے جو ان کے کسی کام نہیں آسکتے بلکہ اس طبق خود ہی خانقلت کے محتاج ہیں۔

۱۰۵ یہ نظرہ اُن لوگوں کے فضیالت کی بہترین ترجیحی کرتا ہے جو اپنے آپ کو خاہشافت نفس کے حوالے کر دینے کے ساتھ ایمان اور نیک سے بھی کچھ رشته جوڑ سے رکھتے ہیں۔ ایسے لوگوں کا تعاude یہ ہوتا ہے کہ جب کبھی نفس ان سے کسی ہر سے کام کا تقاضا کرتا ہے تو وہ ایمان کے تقاضوں کو ملتوی کر کے پہلے نفس کا تقاضا پورا کر کے پر ٹھیک جانتے ہیں اور جب بغیر انندہ سے چکیاں لیتا ہے تو اس سے یہ کہہ کر تسلی دینے کی کوشش کرتے ہیں کہ ذرا صبر کر، یہ ناگزیر گناہ، جس سے جمالا کام ملکا جو ہے اگر نہ دے، پھر ان شاء اللہ ہم تو یہ کر کے دیجئے ہی نیک بن جائیں گے جیسا توہین دیکھنا چاہتا ہے۔

۱۰۶ یہ بیان ہمی باطل اور نکود کے بیان سے متفاوت ہے۔ ان کی روایت یہ ہے کہ برادر ان بیویت اپنے مرشیحی پڑائے کے بیہے سکم کی طرف گئے ہوئے تھے اور ان کے پیچے خود حضرت یعقوب نے ان کی تلاش میں حضرت یوسف کو بھجا تھا۔ مگر یہ بات بعد ازاں قیاس ہے کہ حضرت یعقوب نے یوسف علیہ السلام کے ساتھ ان کے حسد کا حال جانش کے باوجود وہاں نہیں

إِنَّا إِذَا لَخِسْرَوْنَ ۝ فَلَمَّا ذَهَبُوا إِلَيْهِ وَاجْمَعُوا أَنْ يُجْعَلُوهُ
فِي عَيْدَتِ الْجُبْ ۝ وَأَوْحَيْنَا لِيَهُ لِتَذَكَّرَهُمْ بِآفَرِهِمْ هَذَا
وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۝ ۱۵ وَجَاءُهُمْ عَشَاءَ يَبْكُونَ ۝
قَالُوا يَا أَيُّا بَانَّا إِنَّا ذَهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرْكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا
فَاكِلَهُ الْذَّنْبُ ۝ وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ لَّنَا وَلَوْ كُنَّا صَدِيقِينَ ۝ ۱۶

معنی

تب توہم بڑے ہی نکھے ہوں گے۔ اس طرح اصرار کے جب وہ اُسے لے گئے اور انہوں نے طے کر دیا کہ سے ایک اندر سے کنوں میں پھوڑ دیں توہم نے یوسف کو وجہ کی کہ "ایک وقت آئے گا جب تو ان لوگوں کو ان کی یہ حرکت بتائے گا، یہ اپنے فعل کے نتائج سے بے خبر ہیں" شام کو وہ روتے پیٹھیتے اینے باپ کے پاس آئے اور کہا "ابا جان، ہم دوڑ کا مقابلہ کرنے میں لگ گئے تھے اور یوسف کو ہم نے اپنے سامان کے پاس پھوڑ دیا تھا کہ اتنے میں بھیڑ بیا اگر اُسے کھاگیا۔ آپ ہماری بات کا یقین نہ کریں گے جاہے ہم پتھے ہی ہوں"

آپ اپنے ماقول موت کے منہ میں بھیجا ہو۔ اس لیے قرآن کا بیان ہی زیادہ مناسب حال معلوم ہوتا ہے۔

۱۲ متن میں وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ کے الفاظ پچھا ایسے انداز سے آئے ہیں کہ ان سے تینی معنی نکھلتے ہیں اور میتوں ہی نکتہ برشے معلوم ہوتے ہیں۔ ایک یہ کہ ہم یوسف کو یہ تسلی دے رہے تھے اور اس کے بجا تینوں کو کچھ غیرہ تھی کہ اس پر درجی کی جا رہی ہے۔ دوسرے یہ کہ تو ایسے حالات میں ان کی یہ حرکت انہیں بتائے گا جہاں تیرے ہوئے کا انہیں وہہ کمان تک نہ ہو گا۔ تیسرا یہ کہ آج یہ ہے کچھے بوجھے ایک حرکت کر رہے ہیں اور نہیں جانتے کہ آئندہ اس کے نتائج کی ہونے والے ہیں۔

بائبل اور تلمود اس ذکر سے غالی ہیں کہ اس وقت اللہ تعالیٰ کی طرف سے یوسف عليه السلام کو کوئی تسلی بھی دی گئی تھی۔ اس کے بجا مئے تلمود میں جو روایت بیان ہوئی ہے دی یہ ہے کہ جب حضرت یوسف کنوں میں ڈالے گئے تو وہ بہت بلہائے اور خوب چیخ چیخ کر انہوں نے بجا تینوں سے فریاد کی۔ قرآن کا بیان پڑھیے تو حسنوس بہرگا کہ ایک ایسے نوجوان کا بیان ہو رہا ہے جو آگے پہل کرتا رہا اسماں کی علیم ربی شیخوں میں شمار ہونے والا ہے۔ تلمود کو پڑھیے تو کچھ ایسا نقش سامنے آئے گا کہ صوراً میں چند بد و ایک رک کے کوئی کوئی میں پھینک رہے ہیں اور وہ وہی کچھ کر رہا ہے جو ہر لڑکا ایسے موقع پر کرے گا۔

وَجَاءَهُ عَلَىٰ قَبِيْصَهُ يَدَهُ كَذَابٌ قَالَ بَلْ سَوْلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ
أَمْرًا فَصَبِّرْ جَمِيلٌ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَىٰ مَا تَصْفُونَ ۚ ۱۸
وَجَاءَتْ سَيَارَةٌ فَأَرْسَلُوا وَارِدَهُمْ فَادْلَى دَلَوةٌ قَالَ يُبَشِّرَا
هَذَا عَلَمٌ وَآسْرَوْهُ بِضَاعَةٍ وَاللَّهُ عَلَيْهِ بِمَا يَعْمَلُونَ ۚ ۱۹

اور وہ یوسف کے قبیص پر جھوٹ مٹ کا خون لگا کر کے آئے تھے۔ یہ من کران کے باپ نے کہا
”بلکہ تمہارے نفس نے تمہارے لیے ایک بڑے کام کر آسان بنادیا۔ اچھا، صبر کروں گا اور بخوبی
کروں گا، جو بات تمہارے ہو اس پر اشدہ ہی سے مدد مانگی جاسکتی ہے۔“

اوھر ایک فالہ آیا اور اُس نے اپنے سقے کو پانی لانے کے لیے بھیجا۔ سقے نے جو
کنوں میں ڈول ڈالا تو ریوسف کو دیکھ کر پکارا ”حُمَّا“ بسارک ہو، یہاں تو ایک لڑکا ہے۔ ان
لوگوں نے اس کو مال تجارت سمجھ کر جھپایا، حالانکہ جو کچھ وہ کر رہے تھے خدا اس سے باخبر تھا۔

۱۲- متن میں ”صبر جمیل“ کے الفاظ میں جن کا نقلي نزاجہ درج چا صبر“ ہو سکتا ہے۔ اس سے مراد ایسا صبر
ہے جس میں شکایت دہرا فریاد نہ ہو، جائز فرزع نہ ہو، مخدوشہ دل سے اس مصیبت کو برداشت کیا جائے جو ایک عالمی فرقہ
انسان پر آپنہ ہی ہو۔

۱۳- بائیبل اور تلمود یہاں حضرت یعقوب کے تاثر کا نقشہ بھی کچھ ایسا کہیجی میں ہو کسی عمولی باپ کے تاثر
سے کچھ بھی مختلف نہیں ہے۔ بائیبل کا بیان یہ ہے کہ ”تب یعقوب نے اپنا ہیرا ہیں چاک کیا اور ٹاٹ اپنی کمر سے لپٹا اور
بہت دنیوں تک اپنے پیٹے کے لیے مانگ کرتا رہا۔ اور تلمود کا بیان ہے کہ ”یعقوب بیٹے کا قبیص پہچانتے ہی اونکھے ضریبین
پر گر پڑا اور دنیک بے سر و حرکت پڑا رہا، پھر اٹھ کر بڑے زور سے چینا کہ ہاں یہ میرے بیٹے ہی کا قبیص ہے.....“
اور وہ سالہ سال تک یوسف کا مانگ کرتا رہا۔ اس نقشے میں حضرت یعقوب وہی کچھ کرتے نظر آتے ہیں جو برہا پ
ایسے موقع پر کرے گا۔ لیکن قرآن جو نقشہ پیش کر رہا ہے اس سے ہمارے سامنے ایک ایسے غیر عومن انسان کی تصوریہ
آتی ہے جو کمال درجہ دربار و باوقار ہے، اتنی بڑی علم ایگزیز خبر سن کر بھی اپنے دماغ کا اندازہ نہیں کھوتا، اپنی فرست سے
حاملہ کی ٹھیک ٹھیک نعمیت کو بھانپ جاتا ہے کہ ایک بنادیتی بات ہے جو ان حاصلہ بیٹوں نے بنادیتی کی ہے۔ اور پھر

وَشَرِّ وَهُرَبَتْ مَنْخِسْ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٌ وَكَادُوا فِيهِ مِنَ
الْزَاهِدِينَ ۝ وَقَالَ الَّذِي أَشْتَرَهُ مِنْ مَصْرَ لِأَمْرَاتِهِ أَكْرَهَ

آخر کارانوں نے اس کو خود سی قیمت پر چند درہوں کے عوض بیخ دالا اور وہ اس کی قیمت کے معاملہ میں کچھ زیادہ کے امیدوار نہ تھے۔ ۱۶

مصر کے جس شخص نے اسے خریدا اس نے اپنی بیوی سے کہا اس کو اچھی طرح

عالیٰ طرف انسانوں کی طرح میر کرتا ہے اور خدا پر بھروسہ کرتا ہے۔

۱۵ اس معاملہ کی سادہ صورت یہ معلوم ہوتی ہے کہ برادران یوسف حضرت یوسف کو کتویں میں پیش کر دیے گئے تھے بعد میں قافیے والوں نے اگران کوہاں سے نکالا اور مصر سے جا کر بیخ دیا۔ سگر باپیبل کا بیان ہے کہ برادران یوسف نے بعد میں اسماعیلیوں کے ایک قافیہ کو دیکھا اور چاہا کہ یوسف کو کتویں سے نکال کر ان کے باغ میں بیٹھا ہے میں اس سے پہلے ہی تدوین کے سو عاشر انہیں کتویں سے نکال چکے تھے۔ ان سوہاگروں نے حضرت یوسف کو بیس روپیہ میں اسماعیلیوں کے ہاتھ بیخ دلا اس پھر اگے پہلے کریبل

کے حصیفیں یہ بھول جاتے ہیں کہ اور وہ اسماعیلیوں کے ہاتھ حضرت یوسف کو فروخت کر لے چکے ہیں جناب پھر وہ اسماعیلیوں کے بھائیے پھر میں ہی کے سوہاگروں سے مصر پیش انہیں دوبارہ فروخت کرتے ہیں (ملاحظہ ہو کتاب پیدائش باب ۲۳۔ آیت ۵۷ تا ۶۸)

۱۶ اس کے برخلاف تلووہ کا بیان ہے کہ تدوین کے سوہاگروں نے یوسف کو کتویں سے نکال کر اپنا غلام بنایا۔ پھر برادران یوسف نے حضرت یوسف کو ان کے قبضہ میں دیکھ کر ان سے تجھڈا اکیا۔ آخر کارانوں نے مادرہم قیمت ادا کر کے برادران یوسف کو راضی کیا۔ پھر انہوں نے میں ہی مدرہم میں یوسف کو اسماعیلیوں کے ہاتھ بیخ دیا اور اسماعیلیوں نے مصر سے جا کر انہیں فروخت کیا۔ تدوین سے مسلمانوں میں یہ روایت مشورہ ہوتی ہے کہ برادران یوسف نے حضرت یوسف کو فروخت کیا تھا لیکن داخ معاشرہ کی وجہ سے

چاہیئے کہ قرآن اس روایت کی تائید نہیں کرتا۔

۱۷ باپیبل میں اس شخص کا نام فو طیفار لکھا ہے قرآن مجید آگے جمل کرائے ہے «عزریہ کے لقب سے یاد کرتا ہے» اور پھر ایک دوسرے موقع پر یہی لقب حضرت یوسف کے لیے بھی استعمال کرتا ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہی شخص مصہد کوئی بہت بڑا مدد و دار یا صاحب منصب تھا ایکو نکہ عزیزیہ کے معنی ایسے با اقتدار شخص کے ہیں جس کی مزاجمت نہ کی جاسکتی ہو۔ باپیبل اس تلووہ کا بیان ہے کہ وہ شاہی جلوہ اورں (بادھی گارڈ) کا افسر تھا اور ابن حمید حضرت بحدا شد بن جہاس سے روایت کرتے ہیں کہ وہ شاہی خزانے کا افسر تھا۔

۱۸ تکوہ میں اس عورت کا نام زلیخا Zelicha لکھا ہے اور کتویں سے یہ نام مسلمانوں کی روایات میں مشورہ چڑا۔ مگر یہ جو ہمارے ان حام شہرت ہے کہ بعد میں اس عورت سے حضرت یوسف کا تکاٹ ہوا اس کی کوئی اصل نہیں ہے،

مَثُونَهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعُنَا أَوْ نَخْذَلَهُ وَلَدًا وَكَذَّالِكَ مَكْنَاتِيُّوسْفَ
فِي الْأَرْضِ وَلَنْعَلَمَهُ مِنْ تَادِيُّيلِ الْأَحَادِيُّثِ وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَىٰ

کھنا بعینیں کہ یہ ہمارے لیے مفید ثابت ہو یا ہم اسے بٹایا بنالیں۔“ اس طرح ہم نے یوسف کے لیے اُس سرزین میں قدم جمانے کی صورت نکالی اور اسے معاملہ فرمی کی تعلیم دینے کا انتظام کیا۔ الشاذنا کام

دنقرآن میں اور نہ اسرائیل تاریخ میں حقیقت یہ ہے کہ ایک بھی کے مرتبے سے یہ بات بہت فرو رہے کہ وہ کسی ایسی حورت سے نکاح کرے جس کی بد جیتنی کا اس کوڈا تی تمہرے ہو جکا ہو۔ قرآن مجید میں یہ تا عده کلیہ بھیں بتایا گیا ہے کہ **الْخَيْرِيُّونَ دَالْخَيْرِيُّونَ لِلْخَيْرِيُّونَ وَالظَّيْتُونَ لِلظَّيْتُونَ وَالظَّيْتُوْنَ لِلظَّيْتُوْنَ** سبزی ہورتیں بڑے مردوں کے لیے ہیں اور بڑے مردوں کے لیے۔ اور پاک ہورتیں پاک مردوں کے لیے ہیں اور پاک مردوں کے لیے۔

۱۸ تہذیب کا بیان ہے کہ اس وقت حضرت یوسف کی عمر ۱۸ سال کی تھی اور فاطمہ اسکی شاندار شخصیت کو دیکھ کر ہی بکھر گیا تھا کہ یہ رُکا غلام نہیں ہے بلکہ کسی بڑے شریعت خاندان کا پشم و جراحت ہے جسے حالات کی گردش بیان کیجئے لاٹی ہے چنانچہ جب وہ انہیں خرید رہا تھا اسی وقت اس نے سوداگر دل سے کہدا بیا تھا کہ یہ غلام تو نہیں معلوم ہوتا، مجھے شہدمہ ہوتا ہے کہ شاند تر اسے کہیں سے چڑا لائے ہو۔ اسی بناء پر فاطمہ فارسی نے ان سے غلاموں کا سائز تذاہ نہیں کیا بلکہ انہیں اپنے گھر اور اپنی کل اماں کا مختار بنادیا۔ باشبل کا بیان ہے کہ اس نے اپنے سب کچھ یوسف کے ہاتھیں چھوڑ دیا اور سواروپی کے جسے وہ کھالتا تھا اسے اپنی کسی چیز کا ہوش نہ تھا (رسید ارش ۴۰-۳۹)

۱۹ حضرت یوسف کی تربیت اس وقت تک محرابیں نیم خانہ بدوشی اور گھر بانی کے ماحول میں ہوئی تھی سکھان اور شمالی عرب کے علاقوں میں اس وقت نہ کوئی منظم ریاست تھی اور نہ تمدن و تہذیب کوئی بڑی ترقی کی تھی۔ کچھ آزاد تباہل تھے جو قضاۃ وقتاً میں بھرت کرتے رہتے تھے اور بعض تباہل نے مختلف علاقوں میں مشق سکونت اختیار کر کے چھوٹی چھوٹی ریاستیں بھی بنائی تھیں اور لوگوں کا حال مھر کے پہلو میں تقریب وہی تھا جو ہماری شمالی خوبی سرحد پر آزاد علاقہ کے پہنچان قبائل کا ہے۔ سیاں حضرت یوسف کو جو تعلیم و تربیت مل تھی اس میں بدویا زندگی کے محسوس اور خانہ دادہ اور اپنی کی خدا پرستی و دینداری کے عنصر تو مدد شامل تھے، مگر اشد تھالی اس وقت کے سب سے زیادہ متمدن اور ترقی یا افتخار ملک، یعنی مصر میں اُن سے جو کام لینا چاہتا تھا، اور اس کے لیے جس واقعیت، جس تجربے اور جس بصیرت کی حضورت تھی اس کے نشوونما کا کوئی موقع بدوی زندگی میں نہ تھا اس لیے اللہ نے اپنی قدرت کا علم سے یہ انتظام فرمایا کہ انہیں سلطنت مصر کے ایک بڑے عمدہ دار کے ہاں پہنچا دیا اور اس نے ان کی غیر معمولی صلاحیتوں کو دیکھ کر انہیں اپنے گھر اور اپنی جاگیر کا خدارک بنا دیا۔ اس طرح یہ موقع پیدا ہو گیا لہان کی وجہ نام فاطمہ تھیں پوری طرح مشورہ تھا اسکیں جواب تک بروئے کارائیں آئی تھیں اور انہیں ایک چھوٹی جاگیر کے انتظام سے وہ

اَفِرَّهُ وَ لَكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۚ ۲۱ وَ لَمَّا بَلَغَ
اَشْدَادَهُ اتَّيَنَاهُ حُكْمًا وَ عِلْمًا وَ كَذَلِكَ تَحْزِي الْمُحْسِنِينَ ۲۲
وَ رَأَوْدَتْهُ الْيَتِيْهُ هُوَ فِي بَيْتِهِ اَعْنَ نَفْسِهِ وَ غَلَقَتِ الْاَبْوَابَ
وَ قَالَتْ هَيْتَ لَكَ ۝ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّهُ سَرِّيْهُ اَحْسَنَ
مَشَوَّاَيْ ۝ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۚ ۲۳ وَ لَقَدْ هَمَّتْ رِبِّهِ وَ

کے رہتا ہے، مگر اکثر لوگ جانتے نہیں ہیں۔ اور جب وہ اپنی پوری جوانی کو پچاڑ ہم نے اسے
قرت فیصلہ اور علم عطا کیا، اس طرح ہم نیک لوگوں کو جزا دیتے ہیں۔

جس عورت کے گھر میں وہ تھا وہ اُس پر ڈور سے ڈالنے لگی اور ایک روز دروازے بند
کر کے بولی "آ جا۔ یوسف نے کہا "خدا کی پناہ، میرے رب نے تو مجھے اچھی منزالت بخشی دا اور میں
یہ کام کروں! ایسے ظالم کبھی منلاح نہیں پایا کرتے" وہ اُس کی طرف ٹھہری اور یوسف بھی

تجربہ حاصل ہو جائے جو آئندہ ایک بڑی سلطنت کا نظم و نسل چلانے کے لیے درکار تھا۔ اسی مضمون کی طرف اس آیت
میں اشارہ فرمایا گیا ہے۔

نَمَّة قرآن کی زبان میں ان الفاظ سے مراد بالعموم "نبوت عطا کرنا" ہوتا ہے "در حکم" کے معنی قرت فیصلہ کے میں ہیں
اور ائمہ کے بھی سپس اللہ کی طرف سے کسی بندے کو حکم عطا کیتے جانے کا مطلب یہ ہوا کہ اللہ تعالیٰ نے اسے انسان زندگی کے
معاملات میں فیصلہ کرنے کی امدادیت بھی عطا کی اور اقتیارات بھی تفویض فرمائے۔ "رہا" علم "تو اس سے مراد وہ خاص علم حقیقت
ہے جو انبیاء و کو روحی کے ذریعہ سے برداہ راست دیا جاتا ہے۔

۲۱ عام طور پر غصہ میں اور مترجیہ میں نے یہ بھاجا ہے کہ بیان "میرے رب کا لفظ حضرت یوسف نے اس شخص کے
لیے استعمال کیا ہے جس کی طازمت میں وہ اُس وقت تھے اور ان کے اس جواب کا مطلب یہ تھا کہ میرے آئانے تو مجھے ایسا اچھا
طرح رکھا ہے، پھر میں یہ نکل صراحت کیسے کر سکتا ہوں کہ اس کی بیوی سے زنا کروں۔ لیکن مجھے اس ترجیحہ غصہ سے سخت اختلاف ہے۔
اگر بے عقل زبان کے اختبار سے یہ غصہ لیتے کی بھی کنجماش ہے، کیونکہ عربی میں لفظ رب "آتا" کے معنی میں استعمال ہوتا ہے، لیکن یہ بات
ایک بھی کشان سے بہت گری ہوئی ہے کہ وہ ایک گاہ سے باز رہنے میں اللہ تعالیٰ کے بجائے کسی بندے کا الحماظ کرے اور قرآن

هَمَّ بِهَا لَوْلَا أَنْ رَّا بُرْهَانَ رَبِّهِ كَذَالِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ الْسُّوءَ
وَالْفَحْشَاءَ إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُخْلَصِينَ ۝ وَاسْتَبِقَا الْبَابَ

اس کی طرف بڑھتا اگر اپنے رب کی بُرهان نہ دیکھ لیتا۔ ایسا ہوا تاکہ ہم اس سے بدی اور بے جیائی کو دور کر دیں
درحقیقت وہ ہمارے چہنے ہوئے بندوں میں سے تھا۔ آنحضر کار یوسف اور وہ اسکے پیچے دروانے کی طرف بھاگے

میں اس کی کوئی نظر بھی موجود نہیں ہے کہ کسی بھی نے خدا کے سوا کس اور کو اپنا رب کہا۔ آسے چل کر زیارات ۲۱، ۲۲، ۵۰ میں ہم دیکھتے ہیں
کہ سید نایر صفت علیہ السلام اپنے اور مصلحین کے مسلک کا یقین بار بار واضح فرماتے ہیں کہ ان کا رب تذاش ہے اور مصلحین نے
بندوں کو اپنا رب بنارکھا ہے۔ پھر جب آیت کے الفاظ میں یہ مطلب لینے کی بھی گنجائش موجود ہے کہ حضرت یوسف نے عربی میں
الشک ذات مرادی ہو تو کیا وجہ ہے کہ ہم ایک ایسے معنی کو اختیار کریں جس میں صریح اتفاق است کا پہلو لکھتا ہے۔

۳۴ بُرْهَان کے معنی میں دلیل اور حجت کے۔ رب کی بُرهان سے مراد خدا کی سمجھائی ہوئی وہ دلیل ہے جس کی بنا پر حضرت
یوسف کے ضمیر نے ان کے نفس کو اس بات کا فامل کیا کہ اس عورت کی دعوت عیش قبول کرنے کے نتیجے زیبائیں ہے۔ اور وہ دلیل تھی
کیا ہے تجھے فقرے میں بیان کیا جا چکا ہے، میں یہ کہ تمیرے رب نے تو مجھے یہ حنوت بخشی اور میں ایسا گرام کروں، یا یہ نے ظالموں
کو کبھی خلاج نصیب نہیں ہوا کرتی۔ یہی وہ بُرهان حق تھی جس نے سید نایر صفت علیہ السلام کو اس نو خیز جوانی کے عالم میں رائے نازدک
موقع پر محضیت سے باز رکھا۔ پھر یہ جو فرمایا کہ ”یوسف“ بھی اس کی طرف بڑھتا اگر اپنے رب کی بُرهان نہ دیکھ لیتا، تو اس سے
عصمت انبیاء کی حقیقت پر بھی پوری روشنی پڑ جاتی ہے۔ بھی کی مخصوصیت کے معنی یہ نہیں ہیں کہ اس سے گناہ اور لغرض و خطاکی
قرت د استعداد سلب کر لیتی ہے حتیٰ کہ گناہ کا صدور اس کے امکان ہی میں نہیں رہا ہے۔ بلکہ اس کے معنی یہ ہیں کہ بھی اگرچہ
گناہ کرنے پر قادر ہونا ہے لیکن بشریت کی تمام صفات سے متصف ہونے کے باوجود وہ اور جلد انسان جذبات، احساسات
او رخواہیں رکھتے ہوئے بھی وہ ایسا نیک نفس اور خلا اترس ہوتا ہے کہ جان بوجہ کر کبھی گناہ کا قصد نہیں کرتا۔ وہ اپنے ضمیر میں
اپنے رب کی ایسی ایسی نر برودست جیسیں اور دلیلیں رکھتا ہے جس کے مقابلہ میں خواہش نفس کبھی کامیاب نہیں ہونے پاتی۔ اور اگر
ناد اس تھا اس سے کوئی لغرض سرزد ہو جاتی ہے تو الشد العالی فرآدمی جل کے ذریعہ سے اس کی اصلاح فرمادیتا ہے کیونکہ اس کی
لغرض تھا ایک شخص کی لغرض نہیں ہے، ایک پوری امت کی لغرض ہے۔ وہ را و راست سے بال بر ابریث جائے تو دنیا اگر اسی
میں میلوں دور نکل جائے۔

۳۵ اس ارشاد کے دو مطلب ہو سکتے ہیں۔ ایک یہ کہ اس کا دلیل رب کو دیکھنا اور گناہ سے نجی باناہماری تو فیض
وہیات سے ہو اکیونکہ ہم اپنے اس منتخب بندے سے بدی اور بے جیائی کو دور کرنا چاہتے تھے۔ دوسرا مطلب یہ بھی یا جاسکتا ہے،
اور یہ زیادہ گہرا مطلب ہے کہ یوسف کو یہ معاملہ جو پیش آیا تو یہ بھی دراصل ان کی تربیت کے سلسلے میں ایک ضروری ہر حلہ تھا اس کے

وَقَدَّتْ قَيْصَةٌ مِنْ دُبْرِ وَالْفَيَا سَيِّدَهَا الْبَارِقُ قَالَ
مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسْجِنَ أَوْ عَذَابُ الْيَمِّ
قَالَ هَيَ رَأَوْدَثِنِي عَنْ نَفْسِي وَ شَهَدَ شَاهِدٌ مِنْ أَهْلِهِ^{۱۰}

اور اس نے یونچے سے یوسف کا قیص (کھینچ کر) پھاڑ دیا۔ دروازے پر دنوں نے اس کے شوہر کو موجود پایا۔ اسے دیکھتے ہی عورت کرنے لگی، یہ کیا سزا ہے شخص کی جو تیری گھروالی پرست خراب کرے ہے اس کے سوا اور کیا سزا ہو سکتی ہے کہ وہ قید کیا جائے یا اسے سخت مذاب بیا جائے۔ یوسف نے کہا "یہی مجھے پھانے کی کوشش کر رہی تھی"۔ اس عورت کے اپنے کنبہ والوں میں سے ایک شخص نے (قرینے کی) شہادت پیش کی۔

بدی اور بے جوانی سے پاک کرنے اور ان کی طمارت نفس کو درجہ کمال پر پہنچانے کے لیے مصلحت الہی میں یہ ناگزیر تھا کہ ان کے سامنے صعیت کا ایک ایسا نازک موقع پیش آئے اور اس آزمائش کے وقت وہ اپنے ارادے کی پیدا ی طاقت پر بیز کاری و تقویٰ کے پڑھے میں ڈال کر اپنے نفس کے بھے میلانات کو بیشہ کے لیے قطبی طور پر شکست دے دیں۔ مخصوصیت کے ساتھ اس مخصوص طریقہ تربیت کے اختیار کرنے کی مصلحت اسلامیت اُس اخلاقی ماحول کو زنگاہ میں رکھنے سے تباشی بھی میں اسکتی ہے جو اس وقت ک مصروفیت میں پایا جاتا تھا۔ اُنکے کو حمایت اور اس ماحول کی ہبہ ایک ذرا سی جملک دکھانی لگتی ہے اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ اس وقت کے "مذب مصروف" میں بالعموم اور اس کے اپنے طبقتی میں بالخصوص صفتی آزادی تربیت اسی بیان نے پر تھی جس پر ہم اپنے زمانے کے اہل حرب اور مغرب زدہ طبقوں کو "نازک" پا رہے ہیں۔ حضرت یوسف کو ایسے بھٹے ہو شے لوگوں میں رہ کر کام کرنا تھا، اور کام بھی ایک سمحونی آدمی کی حیثیت سے نہیں بلکہ فرمائروائے ملک کی حیثیت سے کرنا تھا۔ اب یہ ظاہر ہے کہ جو خواتین پر کرام ایک خوبی خلام کے آگے پہنچی جا رہی تھیں، وہ ایک جوانی اور خوبصورت فرمائروائیں نے اور بگاڑنے کے لیے کیا ان کو تبریز۔ اسی کی پیش بندی اللہ تعالیٰ نے اس طرح فرمائی کہ ایک طرف تو ابتدا ہی میں اس آزمائش سے گزار کر حضرت یوسف کو خپتہ کر دیا، اور دوسری طرف خود خواتین مصروف کو بھی ان سے مالیوس کر کے ان کے سارے فتنوں کا دروازہ بند کر دیا۔

۱۱۷ اس سے معاملہ کی نویعت یہ سمجھ میں آتی ہے کہ صاحب خانہ کے ساتھ خود اس عورت کے بھائی بندوں میں سے بھی کوئی شخص اسرا ہو گا اور اس نے یہ تغییریں کر کیا ہو گا کہ جب یہ دلوں ایک دسرے پر الام گھاتنے میں اور موقع کا گواہ کرنی نہیں ہے تو قریبہ کی شہادت سے اس معاملہ کی پرونگیں کی جاسکتی ہے۔ بعض روایات میں بیان کیا گیا ہے کہ یہ شہادت پیش کرنے والا ایک شیرخوار پچھا ہو دیا تھا اور پچھوڑے ہیں لیا ہوا تھا اور خدا نے اسے گویا ایسی عطا کر کے اس سے یہ شہادت دلوائی۔ لیکن یہ روایت نہ تو کسی صحیح سند سے ثابت ہے اور اس معاملے میں خواہ محظاہ مجرم سے مدد یعنی کوئی ضرورت ہی محسوس ہوتی ہے۔ اس

إِنْ كَانَ قَيْمِصَةً قُدَّاً مِنْ قَبْلِ فَصَدَاقَةٌ وَهُوَ مِنَ
الْكُذَّابِينَ ۝ وَإِنْ كَانَ قَيْمِصَةً قُدَّاً مِنْ دُبِّرٍ فَكَذَّابٌ وَ
هُوَ مِنَ الصَّدِّيقِينَ ۝ فَلَمَّا رَأَ قَيْمِصَةً قُدَّاً مِنْ دُبِّرٍ قَالَ إِنَّهُ
مِنْ كَيْدِكُنْ ۝ إِنَّ كَيْدَكُنْ عَظِيمٌ ۝ يُوسُفُ أَعْرَضَ عَنِ
هَذَا اسْكَنَهُ وَاسْتَغْفِرَ لِذَنْبِكَ ۝ إِنَّكَ كُنْتَ مِنَ الْخَاطِئِينَ ۝

کہ "اگر یوسف کا قیص آگے سے پھٹا ہو تو عورت سمجھی ہے اور یہ جھوٹا، اور اگر اس کا قیص تیچپے سے پھٹا ہو تو عورت جھوٹی ہے اور یہ سچا۔" جب شوہر نے دیکھا کہ یوسف کا قیص تیچپے سے پھٹا ہے تو اس نے کہا "یہ تم عورتوں کی چالاکیاں ہیں، واقعی بڑے غصب کی ہوتی ہیں تمہاری چالیں یوسف، اس معاملے سے درگز رکر، اور میں عورت، تو اپنے قصور کی معافی مانگ، تو ہی اصل میں خطہ کا تھی۔" ۱۲۴

شاہد نے قربیت کی جس شہادت کی طرف توجہ دلاتی ہے وہ سراہ ایک معمول شہادت ہے اور اس کو دیکھنے سے یہ نظر معلوم ہو جائے گے کہ یہ شخص ایک معاملہ فرم اور جماندیدہ آدمی تھا جو صورت معاملہ سامنے آتے ہی اس کی تکریبی بینگی کیا۔ بعد میں کہہ کرنے لگا مجھ تر ہوں (منسٹر) کے ہاں شیر خوار پچھے کی شہادت کا قصہ دراصل یہودی روایات سے آیا ہے۔ ملاحظہ ہوا تدبیاست تکمود از پال اسحاق ہرشون، نندن، نسلم۔ صفحہ ۲۵۶

۱۲۵ مطلب یہ ہے کہ اگر یوسف کا قیص سامنے سے پھٹا ہو تو اس بات کی صریح علامت ہے کہ اقدام یوسفت کی جانب سے تھا اور عورت اپنے آپ کو بچانے کے لیے کش کش کر رہی تھی۔ لیکن اگر یوسف کا قیص تیچپے سے پھٹا ہے تو اس سے مٹا ثابت ہوتا ہے کہ عورت اس کے تیچپے پڑی ہوئی تھی اور یوسف اس سے بچ کر نکل جاتا چاہتا تھا۔ اس کے علاوہ قربیت کی ایک اور شہادت بھی اس شہادت میں چیزیں ہوئی تھیں وہ یہ کہ اس شاہد نے توجہ صرف یوسف علیہ السلام کے قیص کی طرف دلاتی۔ اس سے صاف ظاہر ہو گیا کہ عورت کے جسم یا اس کے باس پر تشدید کی کوئی علامت سرے سے پائی ہی نہ جاتی تھی، حالانکہ اگر یہ مقدمہ اقدام زنا یا سبیر کا ہوتا تو عورت پر اس کے کھلے آثار پائے جاتے۔

۱۲۶ باعثیل میں اس تھتھے کو جس بھونڈ سے طریقہ سے بیان کیا گیا ہے وہ ملاحظہ ہے

"تب اس عورت نے اس کا پیڑا ہیں پکڑ کر کہا کہ میرے ساتھ ہم بستر ہو۔ وہ اپنا پیرا ہیں اس کے ہاتھ میں چھوڑ دکھا گا اور باہر نکلی گیا۔ جب اس نے دیکھا کہ وہ اپنا پیرا ہیں اس کے ہاتھ میں چھوڑ کر جھاگ گیا تو اس نے اپنے

وَقَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدْيَنَةِ أُمَّرَاتُ الْعَزِيزِ تُرَاوِدُ فَتَهَا عَنْ نَفْسِهِ
قَدْ شَغَفَهَا حُبًّا طَرِيقًا لَتَرَاهَا فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ فَلَمَّا سَمِعَتْ
بِمَكْرِهِنَّ ارْسَلَتْ إِلَيْهِنَّ وَأَعْتَدَتْ لَهُنَّ مُتَّكَأً وَأَتَتْ

شہر کی عورتیں آپس میں چرچا کرنے لگیں کہ "عزیز کی بیوی اپنے فوجان غلام کے بیچھے پڑی ہوئی ہے" مجتہت نے اس کو بے قابو رکھا ہے، ہمارے زویک تو وہ صریح غلطی کر رہی ہے۔ اس نے جوان کی یہ مکارانہ باتیں سُنبیں تو ان کو بُداوا بھیج دیا اور ان کے بیٹے تکمیر دار مجلس آزادستہ کی اور صیافت میں

مگر کوئی امیروں کو بلا کر ان سے کہا کہ دیکھو وہ ایک بیرونی کو ہم سے مذاق کرنے کے لیے ہمارے پاس سے آیا ہے۔ یہ مجھ سے ہم بستر ہونے کا اندر گھس آیا اور میں بلند آواز سے چلانے لگی۔ جب اس نے دیکھا کہ میں زور زدہ سے چلا رہی ہوں تو اپنا پیرا ہم میر سے پاس چھپوڑ کر جا گا اور باہر نکل گیا۔ اور وہ اس کا پیرا ہم اس کے آتا کے گھر لوٹنے تک اپنے پاس رکھے رہی..... جب اس کے آفانے اپنی بیرونی کی وہ باتیں جو اس نے اس سے کہیں تو ہیں کہ تیر سے غلام نے مجھ سے ایسا ایسا کیا تو اس کا غصب بھرم کا اور یہ سخت کے آفانے اس کو سے کر قید خانے میں جہاں بادشاہ کے قیدی بند تھے ڈال دیا رپیدائش (۱۴: ۱۶-۲۰)۔

خلاصہ اس صحیب و فریب روایت کا یہ ہے کہ حضرت یوسف کے جسم پر لباس کچھ اس قسم کا تھا کہ اس صرز لینا نے اس کو زخم ڈالا اور اور حضرت یوسف کے ہاتھ میں اگیا بھر لطف یہ ہے کہ حضرت یوسف وہ لباس اس کے پاس چھپوڑ کر یونہی برہنہ جمال اور ان کا بارہ دینی ان کے تصور کا ناتقابل انکار ثبوت اس عورت کے پاس ہی روگی اس کے بعد حضرت یوسف کے جسم ہونے میں آخر کوں شکن کر سکتا تھا۔ یہ تو ہے بائیبل کی روایت سہی تکمود تو اس کا میان ہے کہ فو طیفار نے جب اپنی بیوی سے یہ شکایت سنی تو اس نے یہ یوسف کو خوب پتو ایسا ایسراں کے خلاف عدالت میں استغاثہ دراکر کیا اور حکام عدالت نے حضرت یوسف کے قیعنی کا جائزہ کر فیصلہ کیا کہ قصور عورت کا ہے، کیونکہ تمیص پچھے سے پچھا بے ذکر آگے سے۔ لیکن یہ بات ہر صاحب عقل آدمی تھوڑے سے غور و تأمل سے باسان سمجھ سکتے ہے کہ قرآن کی روایت تکمود کی روایت سے زیادہ تقریباً تیاس ہے۔ آخر کس طرح یہ بادر کر لیا جائے کہ ایسا بڑا ایک زمی و جاہست اور اپنی بیوی کو پرانے غلام کی دست درازی کا معاملہ خود عدالت میں لے گیا ہو گا۔

یہ ایک نمایاں ترسیں مثال ہے قرآنی اور اسرائیلی روایات کے فرق کی وجہ سے مغربی مستشرقین کے اس اذیم کی نسبت صاف واضح ہو جاتی ہے کہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نے یہ قصہ بنی اسرائیل سے نقل کیا ہے۔ سچ یہ ہے کہ قرآن نے تو ان کی اصلاح کی ہے اور اصل مقاصد بنی اسرائیل کو بتائے ہیں۔

كَلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ يُسْكِنُنَا وَقَالَتِ الْخُرُوجُ عَلَيْهِنَ فَلَمَّا رَأَيْنَهُ
أَكْبَرُنَّهُ وَقَطَعُنَ أَيْدِيهِنَ وَقُلَّ حَافِشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا
إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ^{۳۱} قَالَتْ فَذَلِكُنَ الَّذِي لَمْ تُنْتَدِنِ
فِيهِ وَلَقَدْ رَأَوْدُتُهُ عَنْ تَفْسِيهِ فَاسْتَعْصَمْ وَلَئِنْ لَهُ يَفْعَلْ
مَا أَهْرُدٌ لَيُسْجَنَ وَلَيَكُونَ مِنَ الصَّاغِرِينَ^{۳۲} قَالَ سَارِبٌ

ہر ایک کے آگے ایک ایک چھپری رکھ دی۔ (بھروسے اس وقت جبکہ وہ پھل کاٹ کاٹ کر کھا رہی تھیں) اس نے یوں کو اشارہ کیا کہ ان کے سامنے نکل آ۔ جب ان عورتوں کی نجاحہ اس پڑپری تو وہ دنگ رہ گئیں اور اپنے ہاتھ کاٹ بلیچیں اور بے ساختہ پکارا تھیں "حاشا اللہ" یہ شخص انسان نہیں ہے، یہ تو کوئی بزرگ فرشتہ ہے۔ عزیزی کی بیوی نے کہا "دیکھیں اب یہ ہے وہ شخص جس کے معاملیں تم مجھ پر باتیں بناتی تھیں۔ بے شک میں نے اسے رجھانے کی کوشش کی تھی مگر یہ پنج نکلا۔ اگر یہ میرا کنا نہ مانے گا تو قید کیا جائے گا اور بہت ذلیل و خوار ہو گا۔ یوں کوئی نے کہا "اے میرے رب،

^{۳۴} یعنی ابھی مجلس جس میں مہمانوں کے یہے تکیے لگے ہوئے تھے۔ مصر کے آثار قدیمہ سے بھی اس کا تصویر ہے کہ ان کی مجلسوں میں تکیوں کا استعمال بہت بہت تھا۔

بانیل میں اس ضمایافت کا کوئی ذکر نہیں ہے ابتدۂ تکمود میں یہ واقعہ بیان کیا گیا ہے، مگر وہ قرآن سے بہت مختلف ہے۔ قرآن کے بیان میں ہر زندگی، جو روح ہو فطرتیت اور جو اخلاقیت پائی جاتی ہے اس سے تکمود کا بیان یا انکل خالی ہے۔

^{۳۵} اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ اس وقت مصر کے اوچے طبقوں کی اخلاقی حالت کیا تھی۔ ظاہر ہے کہ عزیزی کی بیوی نے جن عورتوں کو بلا بیا ہو گا وہ اسراء درود سا اور بڑے عمدہ داروں کے گھر کی بیکامات ہی ہوں گی۔ ان عالی مرتبہ خواتین کے سامنے وہ اپنے محبوب زوجوں کو پیش کرتی ہے اور اس کی خوبصورت جوانی دکھا کر انہیں تاثل کرنے کی کوشش کرتی ہے کہ ایسے جو ان رعنایوں میں مردہ ملتی تو آخر دیکھ کر۔ پھر بڑے محدود کی ہو۔ میڈیا خود بھی اپنے محل سے کویا اس امر کی تصدیق فرمائی ہے کہ واقعی ان میں سے ہر ایک ایسے حالات میں وہ جی کچھ کرتی جو بیکم عزیز نے کیا۔ پھر شریعت خواتین کی اس بھروسے مجلس میں عزیز میڈیا کو علاویہ اپنے اس عزم کا اظہار کرنے ہوئے کوئی شرم حسوس نہیں ہوتی کہ اگر اس کا خوبصورت غلام اس کی خواہیں نفس کا مکمل نہ بنتے

السَّجْنُ أَحَبُّ إِلَيْهِ مِمَّا يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ وَلَا أَتَصْرِفُ عَنِ
كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ وَأَكُنُ مِّنَ الْجَاهِلِينَ ۝ ۳۳ فَاسْتَجَابَ

قد صحیح منظور ہے نسبت اس کے کہیں وہ کام کروں جو یہ لوگ مجھ سے چاہتے ہیں۔ اور اگر تو نے ان کی چالوں کو مجھ سے دفعہ نہ کیا تو یہ ان کے دام میں چینیں جاؤں گا اور جاہلوں میں شامل ہو رہوں گا۔ اس کے رب نے

پیراٹی نہ ہوا تو وہ اسے جیل بھجوادے گی۔ یہ سب بکھار بات کا پتہ دیتا ہے کہ یورپ اور امریکہ اور ان کے مشرقی مغلبہ بین آج عورتوں کی جس آناری و بیلے یا کی کوئی بیسویں صدی کی ترقیات کا کرشمہ بھجو رہے ہیں دہ کوئی نئی چیز نہیں ہے، بہت پرانی چیز ہے۔ وقایا نوں سے سیکھوں، رس پلے مصر میں یہ اسی شان کے ساتھ پائی جاتی تھی جیسی آج اس "روشن زمانے" میں پائی جا رہی ہے۔

۳۸ یہ آیات جما سے ساختہ ان حالات کا ایک بیکیب نعش پیش کرتی ہیں جن میں اس وقت حضرت یوسف بن ملاتی خ نے انبیاء میں سال کا ایک خوبصورت نوجوان ہے جو بدویاں زندگی سے بہترین تقدیر سئی اور بھری جوان یہے ہوئے آیا ہے۔ غربی، جلا و طغی اور بھری غلامی کے مرافق سے گزرنے کے بعد قسم اسے دنیاکی سب سے بڑی سلطنت کے پائیہ تخت میں ایک بڑے رہیں کے ہاں سے آئی ہے۔ یہاں پہنچنے تو خود اسی حکمر کی لیکھ ہی اس کے تیج پڑ جاتے ہیں جس سے اس کا شہ و دار ز کا سابق ہے۔ پھر اس کے حسن کا چرچا سارے دارالسلطنت میں پھیلتا ہے اور شہر بھر کے امیر حکمر ان کی عورتیں اس پر فرنگتہ ہو جاتی ہیں۔ اب ایک طرف وہ ہے اور دوسری طرف سیکڑوں خوبصورت جالیں جو ہر وقت ہر جگہ اسے پھانسے کے لیے پھیلے ہوئے ہیں۔ ہر طرح کی تدبیبوں اس کے جذبات کو بھر کافی اور اس کے زندگو تواریخ کے لیے کی جا رہی ہیں۔ جو صحر جاتا ہے یہی دیکھتا ہے کہ گناہ اپنی ساری خوشماشیوں اور دلخیر بیبوں کے ساتھ دروازہ حکمر نے اس کا منتظر کھڑا ہے۔ کوئی تو فخر کے موقع خود میں صونڈھتا ہے، مگر میاں خود موقع اس کوڑا صونڈھ رہے ہیں اور اس تک میں لگئے ہوئے ہیں کہ جس وقت بھی اس کے دل میں بسانی کی طرف ادنی میلان پیدا ہو رہا فوراً اپنے آپ کو اس کے ساختے پیش کر دیں۔ رات دن کے چوہیں لکھنے وہ اس خطرے میں سبر کر رہا ہے کہ کبھی ایک لمحہ کے لیے بھی اس کے ارادے کی بندش میں لگئے ڈھیل آجائے تو وہ گناہ کے اون بے شمار دروازوں میں سے کسی میں داخل ہو سکتا ہے جو اس کے انتظار میں کھلے ہوئے ہیں۔ اس عالت میں یہ خدا پرست نوجوان جس کا میاں کے ساتھ ان شیطانی ترغیبات کا مقابلہ کرتا ہے وہ بھائی خود کچھ کم قابل تعریف نہیں ہے۔ مگر ضبط نفس کے اس جیرت انگیزہ کمال پر عفان نفس اور طمارت نظر کا سر پرید کمال یہ ہے کہ اس پر بھی اس کے دل میں کبھی یہ مشکرات خیال نہیں آتا کہ وہ برے میں کبھی ضبط طبعہ میری سیست کا ایسی یا یہی نہیں اور جوان عورتیں میری گردیدہ ہیں اور بھر بھی بہر سے قدم نہیں پھیلتے اس کے بھائیے وہ اپنی بشری مکروہیوں کا خیال کر کے کاپ اٹھتا ہے اور نہایت عاجزی کے ساتھ خلاستے مدد کی امتحا کرتا ہے کہ اسے رب، میں ایک کمزور انسان ہوں، میرا اتنا بل لوتنا کہاں کہاں ہے پناہ تر خوبیات کا مقابلہ کر سکوں، تو مجھے سہارا دے اور مجھے بھاڑا دُرتا ہوں کہ کبھی میرے قدم پھسل

لَهُ رَبُّهُ فَصَرَفَ عَنْهُ كَيْدَهُنَّ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ^{۳۳}
نَحْرَبَدَا لَهُمْ مِنْ بَعْدِ مَا رَأَوْا إِلَوْيَتٍ لَيَسْعَنَّهُ حَتَّىٰ حَيْنٌ^{۳۴}

اس کی دعا قبول کی اور ان عورتوں کی چالیس اس سے دفع کر دیں گے تک وہی ہے جو سب کی
ستا اور سب کچھ جانتا ہے۔

پھر ان لوگوں کو مجھی کہ ایک مدت کے لیے اسے قید کر دیں حالانکہ وہ (اس کی پاکدا منی
اور خود اپنی عورتوں کے بُرے طواری) صریح فشاریاں دیکھ پکھے تھے ی

ترجمائیں — درحقیقت یہ حضرت یوسف علیہ السلام کی اخلاقی تربیت کا اہم ترین اور نازک ترین مرحلہ تھا۔ دیانت، امت، عفت، حق شناختی، راست روی، انقباط اور توازن ذہنی کی غیر معمول صفات جواب تک ان کے اندر پھیل ہوئی تھیں اور جن سے وہ خود بھی بے خبر تھے۔ وہ سب کی سب اس شدید آزمائش کے دور میں انجبراً ایش بیوی سے زور کے ساتھ کام کرنے لگیں اور انہیں خود بھی معلوم ہو گیا کہ ان کے اندر کون کوئی سی توہین موجود ہیں اور وہ ان سے کیا کام لے سکتے ہیں۔

۲۹ دفع کرنا اس معنی میں ہے کہ یوسف علیہ السلام کی سیرت صالحہ کو اپنی مظہروں بیش روی گئی جس کے مقابلہ میں ان عورتوں کی ساری تدبیریں ناکام ہو کر رہ گئیں۔ نیز اس معنی میں بھی ہے کہ ثابتیت اللہ نے جیل کا دروازہ ان کے لیے کھدا دیا۔

نسلک اس طرح حضرت یوسف کا تبدیلی مداراً الجانا و درحقیقت ان کی اخلاقی فتح اور صفر کے پورے طبقۂ امراء و حکام کی اخلاقی شکست کا تمام داعلان فتح۔ اب حضرت یوسف کوئی غیر معروف اور گناہ کوئی نہ رہے تھے۔ سارے ملک میں، اور کم از کم وار اسلطنت میں تر عام و خاص سب ان سے واقف ہو چکے تھے۔ جس شخص کی دلفریب شخصیت پر ایک دونیں، اکثر بدشیرڑی سے گھر انوں کی خرایتیں فرازیت ہوں، اور جس کے فتنہ درز کا رجس سے اپنے گھر بگڑتے دیکھ کر صفر کے حکام نے اپنی تحریت میں دیکھ دی کہ اسے قید کر دیں، ظاہر ہے کہ ایسا شخص چھپا نہیں رہ سکتا خاص تر یعنی انہر گھر اس کا چریا پیصل گیا ہو گا۔ عام طور پر لوگ اس بات سے بھی واقع ہو گئے جوں گے کہی شخص کیسے بلند اور مضبوط اور پاکیزہ اخلاق کا انسان ہے، اور یہ بھی جان گئے ہوں گے کہ اس شخص کو جیل اپنے کسی جرم پر نہیں چھیجا گیا ہے بلکہ اس لیے چھیجا گیا ہے کہ صفر کے امراء اپنی عورتوں کو فابلوں میں رکھنے کے بجائے اس پیغام کو جیل بیچ دیانا زیادہ آسان پانتے تھے۔

اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ شخص کو شرائط انصاف کے مطابق عدالت میں مجرم ثابت کیے جیسا بھی پکڑ کر جیل بیچ دینا، اسے ایمان حکماں کی پرانی سنت ہے۔ اس معاملہ میں بھی آج کے شیعی علمیں چار ہزار برس پہلے کے اشارے سے کچھ بہت زیادہ مختلف نہیں ہیں۔ فرق اگر ہے تو اس یہ کہ وہ ”جمہوریت“ کا نام نہیں لیتے تھے، اور یہ اپنے ہمارے کے ساتھ یہ نام بھی لیتے ہیں۔ وہ قانون کے نئی نئی غیر قانونی حرکتیں کیا کرتے تھے، اور یہ ہزار ہزار یاریاں کے لیے پہلے ایک ”کافر“، ”ہذا یتھے ہیں۔ وہ صاف صاف

وَ دَخَلَ مَعَهُ السَّبِّحَنَ فَتَبَيْنَ قَالَ أَحَدُهُمَا إِنِّي أَرَى نَفْسَيْ أَعُصْرًا
خَمْرًا وَ قَالَ الْأُخْرَى إِنِّي أَرَى نَفْسَيْ أَجْمَلُ فَوْقَ رَأْسِيْ خُبْزًا تَأْكُلُ
الظَّبَيرُ مِنْهُ نَيْدَنَا يَتَأْوِيلَهُ إِنَّا نَرِكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ۝ قَالَ

قید خانہ میں لئے دو غلام اور بھی اس کے ساتھ داخل ہوئے۔ ایک روز ان میں سے ایک نے اس سے کہا "میں نے خواب میں دیکھا ہے کہ میں شراب کشید کر رہا ہوں" دوسرے نے کہا "میں نے دیکھا کہ میرے سر پر روٹیاں رکھی ہیں اور پرندے ان کو کھا رہے ہیں" دونوں نے کہا "ہمیں اس کی تعبیر بتائیے ہم دیکھتے ہیں کہ آپ ایک نیک آدمی ہیں" یوسف نے کہا :

اپنی اغراض کے لیے لوگوں پر درست دعا زی کرتے تھے اور یہ جس پر ما تھا مذالتی ہیں اس کے متعلق دنیا کو بیعتیں دلانے کی کوشش کرتے ہیں کہ اس سے ان کو نہیں بلکہ ملک اور قوم کو خطرہ تھا۔ اغرض وہ صرف ظالم تھے۔ یہ اس کے ساتھ جھوٹے اور بے حیا بھی ہیں۔

۳۱ یہ غالباً اس وقت جب کہ حضرت یوسف قید کیے گئے ان کی عمر بیس لاکھ سال سے زیادہ نہ ہو گی۔ تلمود میں بیان کیا گیا ہے کہ قید خانے سے چھوڑ کر جب وہ مصر کے فرمانروا ہوئے تو ان کی عمر تین سال تھی، اور قرآن کتاب ہے کہ قید خانے میں وہ بضم سنتین بیعنی کثی سال رہے۔ بعین کا اطلاق عربی زبان میں دس تک کے عدد کے لیے ہوتا ہے۔

۳۲ یہ دو غلام جو قید خانہ میں حضرت یوسف کے ساتھ داخل ہوئے تھے ان کے متعلق یا نبیل کی روایت ہے کہ ان میں سے ایک شاہ مصر کے ساقیوں کا سردار تھا اور دوسرا شاہی نام باشیوں کا افسر۔ تلمود کا بیان ہے کہ ان دونوں کو شاہ مصر نے اس قصور پر نبیل بسجا تھا کہ ایک دعوت کے موقع پر روٹیوں میں پچھ کر کر ابھت پاؤں کی تھی اور شراب کے ایک گلاس میں کھی نہ کل آئی تھی!

۳۳ اس سے اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ قید خانے میں حضرت یوسف کس نگاہ سے دیکھے جاتے تھے۔ اور پر جن واقعات کا ذکر گز رکھا ہے ان کو پیش نظر رکھنے سے یہ بات قابلِ تعجب نہیں رہتی کہ ان دو قیدیوں نے آخر حضرت یوسف ہی سے آگرا پہنچ خواب کی تعبیر کیوں پوچھی اور ان کی خدمت میں یہ نذرِ عقیدت کیوں پیش کی کہ لَذَّا نَرِكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ نبیل کے اندر اور باہر سب لوگ جانتے تھے کہ یہ شخص کوئی مجرم نہیں ہے بلکہ ایک نہایت نیک نفس آدمی ہے، سخت ترین آزارشوؤں میں اپنی پر ہیزگاری کا ثبوت دے چکا ہے، آج پورے ملک میں اس سے زیادہ نیک انسان کوئی نہیں ہے جتنی کہ ملک کے مدھمی پیشواؤں میں بھی اس کی نظری مغقولہ ہے۔ یہی وجہ تھی کہ نہ صرف قیدی ان کو عقیدت کی نگاہ سے دیکھتے تھے بلکہ قید خانے کے حکام اور اہل کا نیک ان کے متفق ہو گئے تھے۔ چنانچہ نبیل میں ہے کہ قید خانے کے داروں نے سب قیدیوں کو جو قید میں تھے یوسف کے اتحاد میں سوچنا



لَا يَأْتِي كُمَا طَعَامٌ مِّنْ رَزْقِنَا إِلَّا نَبَاتُكُمَا بِتَأْوِيلِهِ قَبْلَ أَنْ
يَأْتِي كُمَا ذِلِّكُمَا مِمَّا عَلِمْنَا رَبِّيٌّ إِنِّي تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَّهَا
يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كُفَّارٌ ۝ وَاتَّبَعُتُ مِلَّةَ
أَبَلَّقِي إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ مَا كَانَ لَنَا أَنْ نُشَرِّكَ بِاللَّهِ
مِنْ شَيْءٍ ۝ ذَلِكَ هُنْ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْنَا وَعَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ
أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ۝ يَصَاحِبِي السِّجْنُ عَاءَسْ بَابُ
مُنْفِقِي قَوْنٍ خَبِيرًا مِّنَ اللَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ۝ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِهِ
إِلَّا أَسْمَاءً سَمَيَّتْهَا آنَتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا

”یہاں جو کھانا میں ملا کرتا ہے اس کے آنے سے پہلے میں تمیں ان خوابوں کی

تعبریت پا دوں گا۔ یہ علم اُن علوم میں سے ہے جو میرے رب نے مجھے عطا کیے ہیں۔ واقعیت یہ ہے

کہ میں نے ان لوگوں کا طریقہ چھپوڑ کر جو اش پر ایا نہیں لاتے اور آخرت کا انکار کرتے ہیں، اپنے

بزرگوں؛ ابراہیم، اسحاق، اور یعقوب کا طریقہ اختیار کیا ہے۔ ہمارا یہ کام نہیں ہے کہ اللہ کے

ساتھ کسی کو شریک ٹھیک نہیں۔ ورثیقت یہ اللہ کا فضل ہے ہم پر اور تمام انسانوں پر (کہ اس نے

اپنے سوا کسی کا بندہ نہیں بنایا) مگر اکثر لوگ شکر نہیں کرتے۔ اسے زندگی کے ساتھیوں

تم خود ہی سوچو کر بہت سے متفرق رب بتریں یا وہ ایک اللہ جو سب پر غالب ہے؟

اُس کو چھپوڑ کر تم جن کی بندگی کر رہے ہو وہ اس کے سوا کچھ نہیں ہیں کہ بس چند نام ہیں

جو تم نے اور تمہارے آباء اجداد نے رکھیے ہیں، اللہ نے ان کے بیے کوئی سند

اور جو کچھ دہ کرتے اسی کے حکم سے کرتے رہتے اور قید خانے کا دار و غرہ سب کاموں کی طرف سے جو اس کے ہاتھ میں تھببے گذر

۱۰۲
مِنْ سُلْطَنٍ إِنِّي أَحْكَمُ إِلَّا لِلَّهِ أَمْرًا إِلَّا إِنَّمَا ذَلِكَ
الَّذِينَ الْقَيْمُ وَلِكُنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۚ ۲۱
السَّبِّحُنَّ أَمَّا أَحَدُكُمَا فَيَسْقُي رَبَّهُ خَمْرًا وَأَمَّا الْخَرُّ فَيَصْلَبُ
فَتَأْكُلُ الظَّيْرُ مِنْ رَأْسِهِ قُضِيَ الْأَمْرُ الَّذِي فِيهِ تَسْتَفِتِينَ ۖ ۲۲

نازل نہیں کی۔ فرمائی روائی کا اقتدار اللہ کے سوا کسی کے بیہی نہیں ہے اس کا
حکم ہے کہ خود اس کے سواتم کسی کی بندگی نہ کرو۔ یہی ٹھیکہ سیدھا طریقہ زندگی ہے
مگر اکثر لوگ جانتے نہیں ہیں۔ اسے زندگان کے ساتھیوں، تمہارے خواب کی تعبیر
یہ ہے کہ تم میں سے ایک تو اپنے رب (شاہ مصر) کو شراب پلانے گا، رہا دوسرا تو
اسے سُولی پر پڑھایا جائے گا اور پرندے اس کا سرفراز فیض کر کھائیں گے۔ فیصلہ
ہو گیا اُس بات کا بھوت پوچھ رہے تھے۔

۲۳۔ یہ تقریر برجاس پور سے قصہ کی جان ہے اور خود قرآن میں بھی توحید کی مستحبین تقریر میں سے ہے، باشبل اور
تمودیں کہیں اس کی طرف ادنیٰ اشارہ نہیں ہے۔ وہ حضرت یوسف کو محض ایک راشنڈا اور پرہیزگار آدمی کی حیثیت سے پیش کرنے
ہیں۔ مگر قرآن صرف یہی نہیں کہ ان کی سیرت کے ان پیغمبروں کو بھی باشبل اور تمودیں کو پسند کر رہا ہے اور وہیں کو کہے پیش کرتا ہے،
 بلکہ اس کے علاوہ وہ ہم کو یہ بھی بتاتا ہے کہ حضرت یوسف اپنا ایک پیغمبر از مشرق رکھتے تھے اور اس کی دعوت و تبلیغ کا کام انہوں نے
قید خاصہ ہی میں شروع کر دیا تھا۔

یہ تقریر مایسی نہیں ہے کہ اس پر سے یونہی سرسری طور پر کوئر جائیشے۔ اس کے متعدد پہلوایہ ہیں جن پر کوہا اور عنود فکر
کرنے کی ضرورت ہے:

(۱) یہ پہلا موقع ہے جبکہ حضرت یوسف ہم کو دین حق کی تبلیغ کرتے نظر آتے ہیں۔ اس سے پہلے ان کی داستانِ جیات کے
جو بواب قرآن نے پیش کی ہے میں صرف اخلاقی فاصلہ کی مختلف خصوصیات مختلف مرحلوں پر ابھری رہیا ہیں گری تبلیغ کا کوئی
نشان دہانہ نہیں پایا جاتا۔ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ پہلے مراحل محض تیاری اور تربیت کے تھے۔ نبوت کا کام عمل اس قید خانے
کے مرحلے میں ان کے پیدا کیا گیا ہے اور بنی کی حیثیت سے یہ ان کی پہلی تقریر دعوت ہے۔

(۲) یہ بھی پہلا ہمی موقع ہے کہ انہوں نے لوگوں کے سامنے اپنی اصلاحیت ظاہر کی۔ اس سے پہلے ہم دیکھتے ہیں کہ وہ نہیں

صبر و شکر کے ساتھ ہر اس حالت کو قبول کرتے رہے جو ان کو پیش آئی۔ جب تا قلے والوں نے ان کو کپڑہ کر غلام بنایا، جب وہ مصل رائے گئے، جب انہیں عزیز مصہر کے ہاتھ فروخت کی گیا، جب انہیں جبل بھیجا گیا، ان میں سے کسی موقع پر بھی انہوں نے یہ نہیں بنایا کہیں ابراہیم عاصح علیہما السلام کا پیرتا اور یعقوب علیہ السلام کا بیٹا ہوں۔ ان کے باپ دادا کوئی غیر معروف لوگ نہ تھے۔ تا قلے والے خواہ ابل نکریں ہوں یا اسماعیلی، دونوں ان کے خاندان سے قریبی تعلق رکھنے والے ہی تھے۔ ابل مصہر بھی کم از کم حضرت ابراہیم سے نواندا نہ تھے۔ بلکہ حضرت یوسف جس انداز سے ان کا در حضرت یعقوب اور اسحاق کا ذکر رہے ہے میں اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ تمہروں پندر گول کی شہرت مصہر بھی پیغمبیری تھی۔ لیکن حضرت یوسف نے کبھی اب پاکانام لے کر اپنے آپ کو ان حالات سے نکالنے کی کوشش نہیں دی۔ جسیکہ چار پانچ سال کے دوران میں مبتلا ہوتے رہے۔ غالباً وہ خود بھی اچھی طرح سمجھ رہے تھے کہ اللہ تعالیٰ جو کچھ انہیں نہانا چاہتا ہے اس کے لیے ان کا ان حالات سے گزرنا بھی ضروری ہے۔ مگر اب انہوں نے محض اپنی دعوت و تبلیغ کی خاطر اس حقیقت سے پر دہ اٹھایا کہیں کوئی نیا اور زیادیں پیش نہیں کر سکتا ہو تو یہ تعلق دعوت توحید کی اس عالمگیر تحریک سے ہے جس کے آئندہ ابراہیم و اسحاق و یعقوب علیہم السلام ہیں۔ ایسا کرنا اس یہے ضروری تھا کہ داعی حق کبھی اس دعوے کے ساتھ نہیں اٹھا کر تاکہ وہ ایک نئی بات پیش کر رہا ہے جو اس سے پہلے کسی کو سمجھی تھی، بلکہ پہلے قدم ہی پر یہ بات کھول دیتا ہے کہ میں اس ارلی وابدی حقیقت کی طرف بیمار ہوں جو مجیدش سے نام ابل حق پیش کرنے رہے ہیں۔

(۴) پھر حضرت یوسف نے جس طرح اپنی تبلیغ کے لیے موقع نکالا اس میں ہم کو حکمت تبلیغ کا ایک اہم سبق ملتا ہے۔ وہ ادنیٰ اپنا نواب بیان کرتے ہیں اور اپنی عقیدت مندی کا اظہار کرتے ہوئے اس کی تعبیر بلوچیتے ہیں۔ جواب میں آپ فرماتے ہیں کہ تعبیر تو میں تمہیں ضرور بتاؤں گا مگر پہلے یہ سن لو کہ اس علم کا مأخذ کیا ہے جس کی تاب پر میں تمہیں تعبیر دینا ہوں۔ اس طرح ان کی بات میں سے اپنی بات کہنے کا موقع نکال کر آپ ان کے سامنے اپنادیں پیش کرنا شروع کر دیتے ہیں۔ اس سے یہ سبق ملتا ہے کہ فی الواقع کسی شخص کے دل میں اگر تبلیغ حزن کی دھنی سماں ہوئی ہو تو اور وہ حکمت بھی رکھتا ہو تو کبھی خوبصورتی کے ساتھ وہ گفتگو کا رخ اپنی دعوت کی طرف پھیر سکتا ہے۔ جسے دعوت کی دھنی لگی ہوئی نہیں ہوتی اس کے سامنے تو موقع پر موقع آتھے ہیں اور وہ کبھی محسوس نہیں کرنا کہ یہ موقع ہے اپنی بات کہنے کا۔ مگر وہ جسے دھنی لگی ہوئی ہوتی ہے وہ موقع کی تاک میں لگا رہتا ہے اور اس سے پاتے ہی اپنا کام شروع کر دیتا ہے۔ البتہ بہت فرق ہے ملکیم کی موقع شناسمی میں اور اس ندانہ مبلغ کی جھونٹنی تبلیغ میں جو موقع و محل کا ملاحظہ کیے گئے تو گوں کے کافیوں میں زبردستی اپنی دعوت مخصوصی کی کوشش کرتا ہے اور پھر یہ چڑپیں اور جھکڑا الیں سے انہیں اٹا منتظر کے چھوڑتا ہے۔

(۵) اس سے یہ بھی علوم کی جا سکتا ہے کہ لوگوں کے سامنے دعوت دین پیش کرنے کا صحیح ڈھنڈ کیا ہے۔ حضرت یوسف چھوٹتے ہی دین کے تفصیل اصول اور ضوابط پیش کرنے شروع نہیں کر دیتے بلکہ ان کے سامنے دین کے اُس نقطۂ آغاز کو پیش کر دیتے ہیں جہاں سے ابل حق کا راستہ ابل باطل کے راستے سے جدا ہوتا ہے، یعنی توحید اور شرک کا فرق۔ پھر اس فرق کو وہ ایسے معقول طریقے سے واضح کرتے ہیں کہ عقل عام رکھنے والا کوئی شخص اسے محسوس کیے بغیر نہیں رہ سکتا۔ مخصوصیت کے ساتھ جو لوگ اس وقت ان کے مخاطب تھے ان کے دل درماغ میں تو نیز کی طرح یہ بات ازگئی ہو گی، لیکن وہ تو کر پیشی غلام تھے اور اپنے دل کی گہرائیوں میں اس بات کو خوب محسوس کر سکتے تھے کہ ایک آقا کا غلام ہونا ہوتا ہے یا بہت سے آتاوں کا اور سارے جہاں کے آقا کی

وَقَالَ لِلَّذِيْنَ أَتَهُ نَاجِحٌ مِّنْهُمَا اذْكُرْنِيْ عِنْدَ رَبِّكَ فَأَنْتَ هُنْ
الشَّيْطَنُ ذَكْرَ رَبِّهِ فَلَمَّا كَانَ الْمَسْجُونُ بِضُمْمَ سِنِينَ ۝

پھر ان میں سے جس کے متعلق خیال تھا کہ وہ رہا ہو جائے گا اس سے یوں فتنے کما کہ اپنے رب (شاہ مصر) سے میرا ذکر کرنا۔ مگر شیطان نے اسے ایسا غفلت میں ڈالا کہ وہ اپنے رب (شاہ مصر) سے اس کا ذکر کرنا بھول لیا اور یوں سُفَّ کئی سال قید خانے میں پڑا۔ ۴

خندگی بہتر ہے یا بندوں کی بندگی۔ پھر وہ یہ بھی نہیں کہتے کہ اپنا دین پھوڑوا اور میرے دین میں آجائو، بلکہ ایک بھیب انداز میں ان سے کہتے ہیں کہ دیکھو، اللہ کا یہ کتنا بڑا افضل ہے کہ اس نے اپنے سماں کو کسی کا بندہ نہیں بنایا مگر لوگ اس کا شکر ادا نہیں کرتے اور خواہ جلوہ خود گھٹ کھو کر اپنے رب بنا نے اور ان کی بندگی کرتے ہیں۔ پھر وہ اپنے خاطبیوں کے دین پر تقدیمی کرتے ہیں، مگر شایستہ متفویت کے ساتھ اندھل آزاری کے ہر شایستے کے بغیر۔ بس تباہی پر التفاکر کرتے ہیں کہ یہ جو دین ہیں سے کسی کو تم آن دنما، کسی کو خلا و نعمت، کسی کو بالکل زین اور کسی کو رستہ دلاتے یا تخاری صحت و مرغ وغیرہ کہتے ہو۔ ایہ سب خالی خولی نام ہی ہیں، ان ناموں کے پیچھے کوئی حقیقی ای دانائی و خلا و نعمتی اور بالکلیست دریوریت موجود نہیں ہے۔ اصل بالکل اللہ تعالیٰ ہے جسے تم بھی کائنات کا خالق درستہ سیم کرتے ہو، اور اس نے ان میں سے کسی کے لیے بھی خلا و نعمتی اور معبودیت کی کوئی سند نہیں اتاری ہے۔ اس نے تو فرماتا روانی کے سارے حقوق اور اختیارات اپنے ہی یعنی مخصوص رکھے ہیں اور اس کا حکم ہے کہ تم اس کے سوا کسی کی بندگی نہ کرو۔

(۵) اس سے یہ بھی اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ حضرت یوسف نے قید خانے کی زندگی کے آندر سال کس طرح گزارے ہوں گے۔ لوگ سمجھتے ہیں کہ قرآن میں جو نکان کے ایک ہی وعظ کا ذکر ہے اس لیے انہوں نے صرف ایک ہی دفعہ حوت دین کے لیے زبان کھوئی تھی۔ مگر اول تو ایک پیغمبر کے متعلق یہ گمان کرتا ہی سخت بدگمان ہے کہ وہ اپنے اصل کام سے غافل ہو گا۔ پھر جس شخص کو تبلیغی دعوی کا یہ حال تھا کہ دو تھوی تبیر خواب پر چلتے ہیں اور وہ اس موقع سے فائدہ اٹھا کر دیں کی تبلیغ شروع کر دیتا ہے اُس کے متعلق یہ کیسے گمان کیا جاسکتا ہے کہ اس نے قید خانے کے یہ ہند سال خاموش ہی گزار دیے ہوں گے۔

۶۳۳ اس مقام کی تغیری بعض مفسروں نے یہ کہ شیطان نے حضرت یوسف کا پیشے رب ربیعی اللہ تعالیٰ کی یاد سے غافل کر دیا اور انہوں نے ایک بندے سے چاہا کہ وہ اپنے رب (یعنی شاہ مصر) سے ان کا تنکرہ کر کے ان کی رہائی کی کوشش کرے، اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کو یہ سزادی کروئی کہ نئی سال انہیں جیل میں پڑے رہے۔ اور حقیقت یہ تغیری بالکل غلط ہے۔ صحیح یہی ہے جیسا کہ علامہ ابن حثیر اور متفقہ میں سے صحابہ اور محدثین اس حادث وغیرہ میں کہا ہے کہ فَإِنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ ذَكْرَ رَبِّهِ لِكَفِيرٍ اس شخص کی طرف پھر تھی ہے جس کے متعلق حضرت یوسف کا گمان تھا کہ وہ رہائی پانے والا ہے، اور اس آیت کے معنی یہ ہیں کہ شیطان نے اسے اپنے آنے سے حضرت یوسف کا ذکر کرتا بھالا ریا۔ اس سلسلہ میں ایک حدیث بھی پیش کی جاتی ہے کہ بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ وہ اگر

وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعَ عَجَافٍ
وَسَبْعَ سُبْلَتٍ خُضْرٌ وَأُخْرَ يَسِيتٍ طَيَّابَهَا الْمَلَأُ افْتُونٌ فِي
رَعْيَاهٖ إِنْ كُنْتُمْ لِرُؤْءِيَّا تَعْبُرُونَ ۝ قَالُوا أَضْعَافُ أَحْكَامٍ
وَمَا تَحْنُّ بِتَأْوِيلِ الْأَحْكَامِ بِعِلْمِنَا ۝ وَقَالَ الَّذِي جَاءَ مِنْهُمَا
وَأَذْكَرَ بَعْدَ أُمَّةً آنَّا أَنْتُمْ كُمْ بِتَأْوِيلِهِ فَارْسُلُونَ ۝

ایک روز بادشاہ نے کہا "میں نے خواب میں دیکھا ہے کہ سات مرٹی گائیں ہیں جن کو سات
دُبی گائیں کھا رہی ہیں، اور راتاچ کی سات بالیں ہری ہیں اور دوسری سات مُسوکھی۔ اسے اہل دربار
مجھے اس خواب کی تعبیر تپا اور گتم خوابوں کا مطلب سمجھتے ہو۔" لوگوں نے کہا "یہ تو پریشان خوابوں کی
بانیں ہیں اور ہم اس طرح کے خوابوں کا مطلب نہیں جانتے۔"

آن دو قیدیوں میں سے جو شخص پنج گیا تھا اور اسے ایک مدت دراز کے بعد اب بات یا واقعی
اُس نے کہا "میں آپ حضرات کو اس کی تاویل بتاتا ہوں، مجھے فراز قید خانے میں پوسٹ
کے پاس ایم جسح دیجئے۔"

یوسف عليه السلام نے وہ بات تکی ہوتی جو انہوں نے کہی تو وہ قید میں کئی سال نہ پڑے سے رہتے۔ لیکن علامہ ابن کثیر فرماتے ہیں کہ زیرِ عرض
جنہیں طریقوں سے روایت کل گئی ہے وہ سب ضعیف ہیں۔ بعض طریقوں سے یہ مرفو عاروایت کی کٹی ہے اور ان میں سفیان بن دیکیح اور
ابرار بن زید رادی ہیں جو دونوں ناقابلِ اعتماد ہیں۔ اور بعض طریقوں سے یہ مرفسلاروایت ہوئی ہے اور ایسے معاملات میں مرسالات
کا اعتماد نہیں کیا جا سکتا۔ علاوہ بریں درایت کے اعتبار سے بھی یہ بات ہادر کرنے کے قابل نہیں ہے کہ ایک مظلوم شخص کا اپنی رائے
کے لیے دینی تدبیر کرنا خدا سے غفلت اور توکل کے فقدان کی دلیل فراز دیا گیا ہوگا۔

۳۶ یہیں کئی سال کے زمانہ قید کا حال پھر وہ کتاب سر شستہ میان اس مقام سے جوڑا جاتا ہے جہاں سے حضرت
یوسف کا دینی تدبیری عروج شروع ہوا۔

۳۷ بائیں اور تمسہ کا بیان ہے کہ ان خوابوں سے بادشاہ بہت پریشان ہو گیا تھا اور اس نے اعلانِ عام کے ذریعہ
سچائی کے نام داشتندوں، کاچنوں، اندر بھی پیشواؤں اور جادوگروں کو جوچ کر کے ان سمجھے سامنے یہ سوال پیش کیا تھا۔

يُوْسُفُ أَيْتَهَا الصِّدِّيقُ أَفْتَنَاهُ فِي سَبْعِ بَقَرَاتٍ سَمَانٍ يَأْكُلُهُنَّ
سَبْعَ رِجَافٍ وَسَبْعَ سُلْبَلٍ حُضْرٌ وَآخَرَ يُسْتَرِّ لَعَرَلٌ
أَرْجَمَ إِلَى التَّاسِ لَعَنْهُمْ يَعْلَمُونَ ۝ قَالَ تَزَرَّعُونَ سَبْعَ سِينِينَ
دَائِيَا قَمَّا حَصَدَ ثُرُوفَنَ رُودَ فِي سُلْبَلَةِ إِلَّا قَلِيلًا مِمَّا تَأْكُلُونَ ۝
ثُرَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ سَبْعَ شَدَادٍ يَأْكُلُنَّ مَا قَدَّمْتُمْ لَهُنَّ
إِلَّا قَلِيلًا مِمَّا تُحْصِنُونَ ۝ ثُرَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَامٌ فِيهِ

اس نے جاکر کہا "یوسف، اے مرد پارستی، مجھے اس خواب کا مطلب بتا کر سات موئی
گائیں ہیں جن کو سات دہلی گائیں کھا رہی ہیں اور سات ہالیں ہری ہیں اور سات سور کھی۔ شاید کہ ہیں
اُن لوگوں کے پاس واپس جاؤں اور شاید کہ وہ جان لیں۔" یوسف نے کہا "سات برس تک لگانا،
ترم دوگ کھیتی بارڈی کرتے رہو گے۔ اس دوران میں چرفصلیں تم کا فڑاں میں سے بس تھوڑا سا حصہ،
جو تمہاری خوارک کے کام آئے انکالو اور باقی کراس کی بالوں ہی میں رہتے دو۔ پھر سات برس بہت
سخت آئیں گے۔ اُس زمانے میں وہ سب غلہ کھایا جائے گا جو تم اُس وقت کے لیے جمع کرو گے۔
اگر کچھ بچے گا تو بس وہی جو تم نے محفوظ کر رکھا ہو۔ اس کے بعد پھر ایک سال ایسا آئے گا جس میں

۹۳۷؎ قرآن نے یہاں انقدر سے کام لیا ہے۔ بائبل اور تلمود سے اس کی تفصیل یہ معلوم ہوتی ہے (اویسیاں بھی کہتا ہے کہ ہزار ایسا بھاہر گا) کہ مردار ساتی نے یوسف علیہ السلام کے حالات بادشاہ سے یہاں کیئے، اور جمل میں اس کے خواب اور اس کے ماقوم
کے خواب کی جیسی صحیح تحریر اندر ملے دی تھی اس کا ذکر بھی کیا اور کماکہ میں ان بھاوس کی تاویل پوچھ کر کتابا ہوں مجھے تید شانہ میں ان
سہ ملنے کی اجازت عطا کی جائے۔

۹۳۸؎ تین میں فقط "صدیق"، "استعمال ہوا ہے" یہ عربی یہاں میں سچائی اور استہازی کے انسانی مرتبے کے لیے استعمال ہوتا ہے
اس سے اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ تید شانہ کے زمانہ قیام میں اس شخص نے یوسف علیہ السلام کی بیت پاک سکھ کا گہرا اثر یا تھا اور اس اثر
ایک مدت درازگز رجانے کے بعد بھی کتنا بار سچ تھا۔ صدیق کی تزیدی تشریح کے لیے ملاحظہ ہر جلد اول سورہ ناتہ، حاشیہ مبشر

يُغَاثُ النَّاسُ وَ فِيهِ بَعْصُرُونَ ۝ وَ قَالَ الْمَلِكُ اثْتُوْنِيْ يِهٰ
فَلَمَّا جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ أُرْجِعُ إِلَى رَسِّكَ فَسَعَلَهُ مَا بَالُ

بادشاہ سے لوگوں کی فریاد رسی کی جائے گی اور وہ رس پھوڑ دے گے۔ ۴

بادشاہ نے کہا اسے میرے پاس لاؤ۔ مگر جب شاہی فرستادہ یوسف کے پاس پہنچا تو اس نے کہا ”اپنے رب کے پاس واپس جا اور اس سے پوچھ کہ ان عورتوں کا کیا معاملہ

تک“ یعنی آپ کی قدریہ متریت جان لیں اور ان کو احسان بوجو کس پایہ کے آدمی کو انہوں نے کہاں بند کر رکھا ہے، اور اس طرح بھاپنے اس وعدے کے الیفدا کا موقع مل جائے جو میں نے آپ سے قید کے زمانہ میں کیا تھا۔

۳۵ متن میں لفظ ”بعصرِ دُن“ استعمال ہوا ہے جس کے لفظی معنی ”تجھوڑنے“ کے میں ماس سے مقصود بیان برداشت اور ابتدائی کو کیفیت بیان کرنا ہے جو تحفظ کے بعد بادشاہ رحمت اور دریافتے نسل کے چڑھاؤ سے رونما ہونے والی حقیقت ہے جس میں میرا بہ ہوتی ہے تو نسل دینے والے بیج اور رس دینے والے بیتل اور رسیو سے خوب پیدا ہوتے ہیں، اور موشی بھی چارہ اچھا ملتے کی وجہ سے خوب درود دینے لگتے ہیں۔

حضرت یوسف علیہ السلام نے اس تعبیر میں صرف بادشاہ کے خواب کا مطلب بنانے ہی پر اتفاق نہ کیا، بلکہ ساتھ ساتھ یہ بھی بتا دیا کہ خوشحال کے ابتدا سات برسوں میں آئے والے تحفظ کے بیٹے کی پیش بندی کی جائے اور غل کو حفظ کرنے کا کیا بندوقت کی جائے پھر زید براں آپ نے تحفظ کے بعد اچھے دن آئے کی خوشخبری بھی دے دی جس کا ذکر بادشاہ کے خواب میں نہ تھا۔

۳۶ بیان سے کہ بادشاہ کی ملاقات تک جو کچھ قرآن نے بیان کیا ہے۔ جو اس قصے کا ایک بڑا ہم باب ہے۔ اس کا کوئی ذکر بائبل اور تلمود میں نہیں ہے۔ بائبل کا بیان ہے کہ بادشاہ کی طلبی پر حضرت یوسف فررأً چلنے کے لیے تیار ہو گئے جامست ہنوانی، کپڑے بدے اور دربار میں جا حاضر ہوئے۔ تلمود اس سے بھی زیادہ گھٹیا صورت میں اس واقعہ کو پیش کر دے ہے۔ اس کا بیان یہ ہے کہ بادشاہ نے اپنے کارندوں کو حکم دیا کہ یوسف کو میرے حضور پیش کرو اور یہ بھی جایت کردی کہ دیکھو ایسا کوئی کام نہ کرنا کہ دکا گھبرا جائے اور صحیح تعبیر میں سے سکے۔ چنانچہ شاہی ملازموں نے یوسف کو قید خانے سے نکلا، جماعت ہنوانی کی پڑی سے بدروائے اور دربار میں لا کر پیش کر دیا۔ بادشاہ اپنے تخت پر بیٹھا تھا۔ دہان نزد جواہر کی چیک و مک اور دربار کی شان دریکہ کریم فہر کا بکارہ گیا اور اس کی آنکھیں خیرہ ہوتے گئیں۔ شاہی تخت کی سات بیڑھیاں بھیں۔ قاعده یہ تھا کہ جب کوئی معزز آدمی بادشاہ سے بچھو عنز کرنا چاہتا تو وہ پچھہ سیر میں اپنے حصہ کر اور جانا اور بادشاہ سے ہم کلام ہوتا تھا۔ اور حبیب ادنی طبقہ کا کوئی آدمی شاہی تھا طبہ کے لیے بلا یا جانتا تو وہ نیچے کھڑا رہتا اور بادشاہ میری سیری طبیعت تک اتر کر اس سے بحث کرتا۔ یوسف اس مقام پر کے مطابق نیچے کھڑا رہتا اور زمینیں ہوس ہو کر اس نے بادشاہ کو سلامی دی۔ اور بادشاہ نے تیرسری سیری طبیعت تک اتر کر اس سے گفتگو کی۔ اس تصور میں

النِّسْوَةُ الِّتِي قَطَعْنَ أَيْدِيهِنَّ إِنَّ رَبَّنِي يَكْبِدُهُنَّ عَلَيْهِ
قَالَ مَا خَطِبُكُنَّ لَذُ سَأَوْدُشَنَ يُوسُفَ عَنْ نَفْسِهِ ط

ہے جہنوں نے اپنے ہاتھ کاٹ لیے تھے، میرا رب تو ان کی مکاری سے واقف ہی گئے ہے۔ اس پر بادشاہ نے ان عورتوں سے دریافت کیا۔ تمہارا کیا تحریر ہے اُس وقت کا جب تم نے یُسف کو رہمانے کی کوشش کی تھی؟

نجماں اسرائیل نے اپنے جیلیل القدر سعیر کو بتنا کا کریمیں کیا ہے اس کو نگاہ میں رکھیے اور پھر دیکھیے کہ قرآن ان کے قبیلے نے لفظ اور بادشاہ سے ملنے کا دانتہ کس شان اور کس آن بان کے ساتھ پیش کرنا ہے۔ اب یقین صدقہ کرنا ہر صاحب نظر کا اپنا کام ہے کہاں دونوں تصویریں میں سے کوئی تصویر یقینی کے مرتبے سے زیادہ مناسبت رکھتی ہے۔ علاوہ ہریں یہ بات بھی عقل عام کو کھلتی ہے کہ اگر بادشاہ اکی طاقت کے وقت تک حضرت یوسفؑ کی حیثیت اپنی ہی گری بھٹی ختنی تکمود کے بیان سے حلوم ہوتی ہے، تو حواب کی تغیرت سے ہی یکلیک ان کو تمام سلطنت کا اختار کل کیسے بنادیا گیا۔ ایک مذنب و مخدمن ملک میں اتنا بڑا مرتبہ تو ادمی کو اسی وقت ملا کر رہتا ہے جب کروہ اپنی اخلاقی و فرمی بزرگی کا سکھ لوگوں پر سمجھا چکا ہو۔ پس عقل کی رو سے ملی بائبل اور تکمود کی پہنچت قرآن ہی کا بیان زیادہ مطابق حقیقت معلوم ہوتا ہے۔

۳۷۔ یعنی جہان تک میرے رب کا معاملہ ہے، اس کو تو پہلے ہی میری بے گناہی کا حال معلوم ہے۔ مگر تمہارے رب کو بھی میری رہائی سے پہلے اُس حاملہ کی پوری طرح تحقیق کر لینا چاہیے جس کی بنا پر مجھے جیل میں ڈالا گیا تھا۔ کیونکہ میں کسی شبکی اور کسی بدگمان کا داع غایب ہے، ہر سچے خلق کے سامنے نہیں آتا چاہتا۔ مجھے رہا کہ نا ہے تو پہلے بر سر عالم یہ ثابت ہونا چاہیے کہ میں یہ قصور تھا۔ اصل تصور وار تمہاری سلطنت کے کافر ماں اور کارپڑا زندگی میں نے اپنی بیگمات کی بیاطواری کا خیارہ میری پاک و امنی پر ڈالا۔ اس طبقے کو حضرت یوسفؑ بن الفاظ میں پیش کرتے ہیں ان سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ شاہ مصر اُس پورے واقعہ سے پہلے ہی واقعہ تھا جو بیگم عزیزی کی دعوت کے موقع پر پیش آیا تھا۔ بلکہ وہ ایسا مشورہ داتھا کہ اس کی طرف صرف ایک اشارہ ہی کافی تھا۔

پھر اس مطابق ہمیں حضرت یوسفؑ عزیز مصر کی پیوری کو چھپوڑ کر صرف ہاتھ کا مٹھنے والی عورتوں کے ذکر پر اتفاق فرماتے ہیں یہ ان کی انسانی شرافت نفس کا ایک اور شبہوت ہے۔ اس عورت نے ان کے ساتھ خواہ کئی گئی ہی براہی کی ہو، مگر پھر بھی اس کا شوہر ان کا صحن تھا اس بھے انہوں نے نہ چاہا کہ اس کے ناموں پر خود کوئی حروف لا لیں۔

۳۸۔ ممکن ہے کہ شاہی محل میں ان تمام خواتین کو بچ کر کے یہ شہادت لی گئی ہو، اور یہ بھی ممکن ہے کہ بادشاہ نے کسی مختن خاص کو بچ کر فرداً اُن سے دریافت کرایا ہو۔

قُلْنَ حَاسَّ لِلَّهِ مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سُوْءٍ قَالَتْ اهْرَاتُ
الْعَرَنْ بِزِ الْفَنْ حَصْحَصَ الْحَقْنَ أَنَا رَأَدْتُهُ عَنْ نَعْصِهِ وَإِنَّهُ
لَمَنَ الصَّدِيقُونَ ۚ ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَنِّي لَهُ أَخْنُهُ بِالْغَيْبِ وَ

سب نے یک زبان ہو کر کہا "حاشا اللہ" ہم نے تو اُس میں بدی کا شائستہ تک نہ پایا۔ عزیز کی بیوی
مول آنھی "اب حق کھل چکا ہے" وہ میں ہی تھی جس نے اُس کو پھنسانے کی کوشش کی تھی بے شک وہ
باکل سچا ہے۔"

(یوسف نے کہا) "اس سے میری غرض یقینی کہ عزیز یہ جان لے کہ میں نے وہ اس کی خیانت نہیں کی تھی" اور

۲۷۳ اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ ان شہادتوں نے کس طرح آٹھ نو سال پہلے کے واقعات کو تازہ کر دیا ہو گا اس طرح حضرت یوسف کی شخصیت زمانہ قید کی طور میں گناہی سے نکل کر لکا یک بھروسہ پر آگئی ہو گی، اور کس طرح صرف کے تمام انتراف عزیز، متوسطین اور عوام تک میں آپ کا اعلانی وقار مقام ہو گیا ہو گا۔ اور پہلی بار نکلود کے حوالہ سے یہ بات گزر چکی ہے کہ بادشاہ نے اعلان عالم کر کے تمام مملکت کے داشتندوں اور علماء اور پیروں کو نوحج کیا تھا اور وہ سب اس کے خواب کا مطلب بیان کرنے سے عاجز ہو چکے تھے اس کے بعد حضرت یوسف نے اس کا مطلب بتایا۔ اس واقعہ کی بتا پر سبیل ہی سے سارے ملک کی نکاحیں آپ کی ذات پر منکرو ہو چکی ہوں گے کہ یہ عجیب قسم کا بلند حوصلہ انسان ہے جس کو آٹھ نو برس کی قید کے بعد بادشاہ وقت مریان ہو کر بادشاہ ہے اور بھیڑی دہ بیتاب ہو کر دوڑنیں رہتا۔ پھر جب لوگوں کو معلوم ہوا ہو گا کہ یوسف نے اپنی رہائی قبول کرنے اور بادشاہ وقت کی ملاقات کو اپنے کے لیے کیا شرط پیش کی ہے تو سب کی نکاحیں اس تحقیقات کے تیسی پر لگ گئی ہوں گی۔ اور جب لوگوں نے اس کا تینجہ ستاہر کا تو ملک کا پھر پورہ عرش کرتا رہ گیا ہو گا کہ اس قدر پاکیزہ سیرت کا بھی یہ انسان جس کی طارت نظر پر آج وہی لوگ گواہی دے رہے ہیں جنہوں نے مل مل کر کل اپنے جیل میں ڈالا تھا۔ اس صورت حال پر اگر خور کیا جائے تو اچھی طرح سمجھیں آ جاتا ہے کہ اس وقت حضرت یوسف کے باہم عرض پر سچھنے کے لیے کس طرح فضاساز کار ہو چکی تھی۔ اس کے بعد بات کچھ بھی قابل تعبیر نہیں رہتی کہ حضرت یوسف نے بادشاہ سے ملاقات کے موقع پر خراں ارض کی سر در گل کا مطالبه کیے ہے بعد مطری پیش کر دیا اور بادشاہ نے اسے کیوں بے تامل قبول کر لیا۔ اگر بات صرف اسی قدر ہوتی کہ جیل کے ایک قیدی نے بادشاہ کے ایک خواب کی تغیرت تا دی تھی تو ظاہر ہے کہ اس پر وہ نیادہ سے زیادہ کسی انعام کا اور خلاصی یا جائے کا مستحق ہو سکتا تھا۔ اتنی سی بات اس کے لیے تو کافی نہیں ہو سکتی تھی کہ وہ بادشاہ سے کچھ خراں ارض میسرے حوالہ کرو یا اور بادشاہ کہہ دے "لیجیے اسے کچھ حاضر ہے۔"

۲۷۴ یہ بات غالباً حضرت یوسف نے اس وقت کبھی ہو گی جب تبدیل خانہ میں آپ کو تحقیقات کے نتیجہ کی ہو گی جس کے

۵۴ آَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي سَكِينَ الْخَائِبِينَ

وَمَا أُبَرِّئُ نَفْسِي إِنَّ النَّفْسَ لَا مَارَةٌ بِالسُّوءِ لَا مَارِحَمَ رَبِّي

إِنَّ رَبِّي عَفُوسٌ رَّحِيمٌ ۝ وَقَالَ الْمَلِكُ ائْتُونِي بِهِ أَسْتَخْلِصُهُ لِنَفْسِي

یہ کہ جو خیانت کرتے ہیں ان کی چالوں کو اندھہ کا میابی کی راہ پر نہیں لگتا۔ میں کچھ پہنچنے نفس کی براءت نہیں کر رہا ہوں، نفس تو بدی پر گستاخ ہی ہے! الایہ کہ کسی پر میرے رب کی رحمت ہو، میرے شک میرا رب بڑا غفور و رحیم ہے۔

باوشاہ نے کہا ”انہیں میرے پاس لاوتا کہ ہیں ان کو اپنے یہ مخصوص کرلوں۔“

بعض مفسروں، جن میں ابن تیمیہ اور ابن القیسی میں فضل بھی شامل ہیں، اس فقرے کو حضرت یوسف کا نہیں بلکہ عزیز کی پڑھوی کے قول کا ایک حصہ فرار دیتے ہیں۔ ان کی دلیل یہ ہے کہ یہ فقرہ امرأۃ العزیز کے قول سے منفصل آیا ہے اور بچھیں کوئی لفظ ایسا نہیں ہے جس سے سمجھا جائے ”إِنَّهُ لِمَنِ الصَّادِقِينَ“ پر امرأۃ العزیز کی بات ختم ہو گئی اور بعد کا کلام حضرت یوسف کی زبان سے ادا ہوا۔ دہ مکتنے میں کہ اگر داد میوں کے قول ایک دوسرے سے متصل واقع ہوں اور اس امر کی صراحت نہ ہو کہ یہ قول خلاں کا ہے اور یہ خلاں کا، تو اس حدودت میں لازماً کوئی قریبہ ایسا ہوتا چاہیے جس سے دونوں کے کلام میں فرق کیا جاسکے، اور یہاں ایسا کوئی قریبہ موجود نہیں ہے۔ اس لیے یہی ماننا پڑے گا کہ المُلْتَقِ حَصْحَصَ الْحَقْنَ سے کے کران رَبِّي عَفُوسٌ رَّحِيمٌ تک پورا کلام امرأۃ العزیز کا ہی ہے۔ یہیں بھی تعجب ہے کہ ابن تیمیہ جیسے ذیقہ رس آدمی تک کی نگاہ سے بیبات کیسے چوک گئی کہ شان کلام بجائے خود ایک بہت بڑا قریبہ ہے جس کے ہوتے کہی اور قریبہ کی ضرورت نہیں رہتی۔ پہلا فقرہ تو بلاشبہ امرأۃ العزیز کے منبر پر بھینتا ہے، مگر کیا دوسرا فقرہ میں اس کی جیشیت کے مطابق نظر آتا ہے؟ یہاں تو شان کلام صاف کہہ رہی ہے کہ اس کے قائل حضرت یوسف میں نہ کہ عزیز موصوف بیوی اس کلام میں جو نیک نفسی، جو عالی طرفی، جو فردتی اور جو خدا تعالیٰ بول رہی ہے وہ خود گواہ ہے کہ یہ فقرہ اس زبان سے نکلا ہوا نہیں ہو سکتا جس سے ہدیت لائق نکلا تھا جس سے مَاجَزَاءُهُنَّ أَذَادَ يَا هَلِكَ سُوَءًا نکلا تھا، اور جس سے مجری محفل کے سامنے یہ نکل سکتا تھا کہ لئین لَئِنْ لَئَ كَيْفَ عَلَى مَا أَمْرَكَ لَيْسَ جَنَّتَ۔ ایسا پاکیزہ فقرہ تو وہی ہی ان بول سکتی تھی جو اس سے پہلے معکاذ اللہِ إِنَّهُ رَبِّ الْأَحْسَنِ صَوَاعِدٌ كَمَهْ جَلِيْخَی، بِحَرَّتِ السَّيْجَنِ، حَبْتِ رَأَیِّ وَمَمَا يَدْعُونَ تَبَدِّلِ كَمَهْ جَلِيْخَی، بِحَرَّ

الْأَنْصِيفِ عَتَقِيْتِيْ كَيْدَهُنَّ أَصْبُبِ إِلَيْهِنَّ كَمَهْ جَلِيْخَی۔ ایسے پاکیزہ کلام کو یوسف صدیق کے بھانے امرأۃ العزیز کا کلام ماننا اس وقت نکل ممکن نہیں ہے جب تک کوئی قریبہ اس امر پر دلالت نہ کرے کہ اس مرحلے پر تنہی کرائے تو یہ اور ایسا ان اور اصلاح نفس کی ترمیت نصیب ہو گئی تھی، اور افسوس ہے کہ ایسا کوئی قریبہ موجود نہیں ہے۔

فَلَمَّا كَلِمَهُ قَالَ إِنَّكَ الْيَوْمَ لَدَيْنَا مَكِينٌ أَمِينٌ ۵۳

قَالَ اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ إِنِّي حَفِظٌ عَلَيْهِ ۵۴

جب یوسف نے اس سے گفتگو کی تو اس نے کہا "اب آپ ہمارے ہاں قدر و منزالت رکھتے ہیں اور آپ کی امانت پر پورا بھروسہ ہے۔" یوسف نے کہا، "ملک کے خزانے یہرے پر درکیجیے میں حفاظت کرنے والے بھی ہوں اور علم بھی رکھتا ہوں۔"

۵۵ پادشاہ کی طرف سے گویا ایک کھلا اشارہ تھا کہ آپ کو ہر زندگی کا منصب سونپا جاسکتا ہے۔

۵۶ اس سے پہلے جو توصیحات گزر چکی ہیں ان کی روشنی میں دیکھا جائے تو صفات نظر آئے تھے کا کہ یہ کوئی ذکر بھی دخواست نہیں تھی جو کسی طالبِ جاد نے وقت کے پادشاہ کا اشارہ پاتے ہیں جو بحث سے پیش کر دی ہو۔ وہ حقیقت یہ اُس انقلاب کا درود از رہ کھوٹکے کے لیے آخری ضرب تھی جو حضرت یوسفؑ کی اخلاقی طاقت سے پچھلے دس بارہ سال کے اندر نشوونما پاک ظہور کے لیے نیا رہ چکا تھا اور اب جس کا نفع باب صرف ایک ٹھوٹکے ہی کا محتاج تھا حضرت یوسفؑ آزمائشوں کے ایک طویل سلسلے سے گزر کر رہے تھے۔ اور یہ آزمائشوں کی گناہی کے گوشے میں پیش نہیں آئی تھیں بلکہ پادشاہ سے لے کر عام شہر یوں تک مصرا کا پہنچا چکا۔ ان آزمائشوں میں ماہشوں نے ثابت کر دیا تھا کہ وہ امانت، راستیازی، حلم، مہبتوں نفس، عالی طرفی، ذہانت و فراست اور حاملہ فہمی میں کام اپنے زمانہ کے لوگوں کے درمیان نواباً ناظر نہیں رکھتے۔ ان کی شخصیت کے پیر اور صفات اس طرح کھل چکے تھے کہ کسی کو ان سے انکار کی مجال نہ رہی تھی۔ زبانیں ان کی شہادت دے چکی تھیں۔ دل ان سے سخز ہو چکے تھے۔ خود پادشاہ ان کے آگے بھیجا رہا۔ اُن کا "حفیظ" اور "علیم" ہونا اب محض ایک دعویٰ نہ تھا بلکہ ایک ثابت شدہ واقعہ تھا جس پر سب ایمان لا چکے تھے۔ اب اگر کچھ کسر باقی تھی تو وہ صرف اتنی کہ حضرت یوسفؑ خود حکومت کے اُن اختیارات کو اپنے ہاتھ میں لینے پر رضامندی ظاہر کریں جس کے بیہے پادشاہ اور اس کے اعیان سلطنت اپنی جگہ بخوبی جان چکے تھے کہ ان سے زیادہ موردن آدمی اور کوئی نہیں ہے۔ چنانچہ یہی دہ کسر تھی جو انہوں نے اپنے اس نظر سے پوری کر دی۔ ان کی زبان سے اس طلبے کے نکلنے ہی پادشاہ اور اس کی کنسن نے جس طرح اسے سب وہ پیش قبول کیا اور خود اس بات کا ثبوت ہے کہ یہ بھل اتنا پک چکا تھا کہ اب ٹوٹنے کے لیے ایک اشارے ہی کا منتظر تھا۔ زلمود کا بیان ہے کہ حضرت یوسفؑ کو حکومت کے اختیارات سونپنے کا فیصلہ تمنا پادشاہ ہی نے نہیں کیا تھا بلکہ پوری شایدی کو نسل نے بالاتفاق اس کے حق میں رائے دی تھی۔

یہ اختیارات جو حضرت یوسفؑ نے مانگے اور ان کو سونپے گئے ان کی نویعت کیا تھی؟ ناقص لوگ بیان "خرائٹ ارض" کے الفاظ اور آگے چل کر غلط کی تقسیم کا ذکر کیجئے کرتیاں کرتے ہیں کہ شاید یہ افسوس خدا، یا افسرمال، یا تحفہ کمشنز یا ذریبہ مالیات، یا ذریبہ غذائیات کی قسم کا کوئی عمدہ ہو گا۔ یہیں قرآن، بائیبل، اور ٹئمود کی متفقہ شہادت ہے کہ درحقیقت حضرت یوسفؑ سلطنت حصے کے خسار کل رومی اصطلاح میں ڈکٹیٹر بنائے گئے تھے اور ملک کا سیاہ سپید سب کچھ ان کے اختیارات میں دستے دیا گیا تھا۔ اُن کے

ہے کہ جب حضرت یعقوب مصطفیٰ ہیں اس وقت حضرت یوسف نجت نشین تھے دَرْقَمَاً بُوْيَهُ عَلَى الْعَرْشِ، حضرت یوسف کی اپنی زبان سے نکلا بُرَا نَفْرَةُ قُرْآنِ مِنْ مُنْقُولٍ ہے کہ "اے میرے رب، تو نے مجھے باوشاہی عطا کی" (رَبَّنِيَّاً بَيْتَنِيَّاً مِنَ الْمَلَكِ)۔ پیاسے کی جو ری کے موقع پر سرکاری ملازم حضرت یوسف کے پیاسے کو باوشاہ کا پیالہ کھنتے ہیں (فَأَلْمَأَ نَفْقَدُ صَوَاعِ الْمُلْكِ) اور اللہ تعالیٰ مصطفیٰ کے اقتدار کی بیان فرماتا ہے کہ ساری سرزیں مصراں کی تھی اَيْتَمُّ مِنْهَا حِيَثُ يَسْأَمُ۔ رہی باشیل تزوہ شہادت دیتی ہے کہ فرعون نے یوسف سے کہا:

"سُرْ تَمِيرَ كُحْرَ كَأَخْتَارَ هُوَ كَأَدْمِيرَ سَارِيِ رَعْيَا تَرَسَّهُ حَلْمَ پُرْجَلَيْ كَفَقْتَ نَجْتَ كَالْكَبَرَتَسَهُ كَبَرَتَسَهُ
مِنْ بُرْكَ تَرَبُوْنَ كَأَ..... دِيكَمِيْنَ تَجْهِيْسَهُ سَارَسَهُ مَلْكَ هُصْرَ كَأَحْكَمَ بَنَا تَبَوْنَ اَوْ تَمِيرَتَسَهُ حَلْمَ كَبَرَتَسَهُ بُرْكَوْنَيْ أَدْمِيْسَهُ
سَارَسَهُ مَلْكَ هُصْرَمِيْنَ اَبَنَا تَحْبَلَيْ بَأْوَنَ نَهَلَانَسَهُ پَانَسَهُ كَأَسَهُ فَرَعُونَ نَهَيْ یُوسَفَ كَأَنَامَ فَقَنَاتَ فُقْبَعَ رَذِيَا كَأَنَجَاتَ دَنَهُ
رَكْهَا (رَبِّيْلَشِ ۳۹: ۳۵-۳۶)

اور تلمود لکھتی ہے کہ یوسف کے جمایلوں نے مصر سے واپس چاکرا پئے والد سے حاکم مصر یوسف کی تعریف کرتے ہوئے بیان کیا:

"اپنے ملک کے باشندوں پر اس کا اقتدار سبے بالا ہے۔ اس کے حکم پر وہ نکھلتے اور اسی کے حکم پر وہ داخل ہوتے ہیں۔ اس کی زبان سارے ملک پر فرمائی کرتی ہے۔ کسی محاکمے میں فرعون کے اذن کی ضرورت نہیں ہوتی ہے۔
و سوال یہ ہے کہ حضرت یوسف نے یہ اختیارات کس طرز کے لیے مانگے تھے؟ انہوں نے اپنی خدمات اس لیے پیش کی تھیں کہ ایک کافر حکومت کے نظام کو اس کے کافران اصول و قوانین ہمی پر چلا دیں؟ یا ان کے پیش نظر یہ تھا کہ حکومت کا اقتدار اپنے ہاتھ میں لے کر ملک کے نظام تمدن و اخلاق و سیاست کو اسلام کے مطابق وصال دیں؟ اس سوال کا بہترین جواب وہ ہے جو علماء محدثی تفسیر و کشاف میں دیا ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

"حضرت یوسف نے اَجْعَلَنِي عَلَى اَخْزَانِ الْأَرْضِنَ جو فرمایا تو اس سے ان کی غرض صرف یہ تھی کہ ان کو اللہ تعالیٰ کے احکام جاری کرنے اور عدل پھیلاتے کا موقع مل جائے اور وہ اس کام کو انجام دیتے کی
لائق حاصل کریں جس کے لیے اپنی دشمنی جانتے ہیں مانوں نے باوشاہی کی محبت اور دنیا کے لامی میں یہ طالب نہیں
لیا تھا بلکہ یہ جانتے ہوئے کیا تھا کہ کوئی درسا شخص ان کے سوا ایسا نہیں بھے جو اس کام کو انجام دے سکے ہے"

اوہ سچ ہے کہ یہ سوال دراصل ایک اور سوال پیدا کرتا ہے جو اس سے بھی زیادہ اہم اور غایبی سوال ہے۔ اس وہ یہ ہے کہ حضرت یوسف آپنے پیغمبری تھے تو کیا قرآن میں ہم کو پیغمبری کا یہی تصور ملتا ہے کہ اسلام کا داعی خود نظام کفر کو کافران اصولوں پر چلانے کے لیے اپنی خدمات پیش کرے؟ بلکہ یہ سوال اس پر بھی ختم نہیں ہوتا، اس سے بھی زیادہ تازگی اور سخت ایک درس سے سوال پر جاکر پیغمبر تاہے، ایسی یہ کہ حضرت یوسف ایک راستباز آدمی بھی تھے یا نہیں؟ اگر راستباز تھے تو کیا ایک راستباز افسان کا یہی کام ہے کہ قید خالی میں تزوہ اپنی پیغمبری و دعوت کا آغاز اس سوال سے کرے کہ بہت سے رب بہترین یا وہ ایک اللہ جو سب پر غالب ہے؟ اور بار بار اہل مصر پر بھی واضح کر دے کہ تمہارے ان بہت سے تنفر خود ساختہ خلافوں میں سے

وَكَذَلِكَ مَكَنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ يَتَبَوَّأُ مِنْهَا حَيْثُ يَشَاءُ
نُصِيبُ بِرَحْمَتِنَا مَنْ لَشَاءَ وَلَا نُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝

اس طرح ہم نے اس سرزین میں یونیفکے لیے اقتدار کی راہ ہموار کی۔ وہ فتحا ر تھا کہ اس میں جہاں پہنچا
پہنچنے والے ہم اپنی رحمت سے جس کو چاہتے ہیں فرانسیسی ہیں، نیک لوگوں کا اجر ہماں ہے ہاں مارا نہیں جاتا،

ایک بادشاہ مصطفیٰ ہے اور صفات صفات اپنے مشن کا بنیادی عقیدہ ہے بیان کرے کہ فرانسیسی کا اقتدار خدا شے واحد کے سوا کسی
کے لیے نہیں ہے، مگر جب عمل آزمائش کا وقت آئے تو وہی شخص خود اس نظام حکومت کا خادم، بلکہ ناظم اور محافظ اور پشت پناہ تک
بن جائے جو شاہ مصر کی روپیت میں چل رہا تھا اور جس کا بنیادی نظریہ فرانسیسی کے اختیارات خدا کے لیے نہیں بلکہ بادشاہ کے
لیے ہے میں، حقاً؟

حقیقت یہ ہے کہ اس مقام کی تغیریں دور انحطاط کے سلانوں نے کچھ اُسی فہمیت کا ظہار کیا ہے جو کمی ہبودیوں کی خصوصیت
تھی۔ یہ ہبودیوں کا حال تھا کہ جب وہ ذہنی و اخلاقی پیشی میں بنتا ہوئے تو پہلی تاریخ میں جن جن بندگوں کی سی قیمت ان کو بلندی پر پڑھنے کا
میل دیتی تھیں ان سب کو وہ نیچے کلا کرنا پڑے مرتبے پر امار لالٹے تاکہ اپنے لیے اور زیادہ نیچے گرنے کا باہمہ پیدا کریں۔ افسوس کہ یہی کچھ
مسلمانوں نے بھی کیا۔ انہیں کافر حکومتوں کی چاکری کرنی تھی، مگر اس پیشی میں گرتے ہوئے اسلام اور اس کے علمی و رہوں کی بلندی دیکھ کر انہیں
شرم آئی، لہذا اس شرم کو مٹانے اور اپنے خمیر کو راضی کرنے کے لیے اپنے سانحہ اس جلیل القدر تغیریکو بھی خدمت کفر کی گھرائی میں لے گرے
جس کی زندگی دراصل انہیں یہ سبق دے رہی تھی کہ اگر کسی ملک میں ایک اور صرف ایک مرد مون یعنی خالص اسلامی اخلاق اور ایمانی
فراست و حکمت کا حامل ہو تو وہ تنہا مجردا پہنچ اخلاقی اور اپنی حکمت کے نزد سے اسلامی انقلاب برپا کر سکتا ہے اور یہ کوئی مون کی
اخلاقی طاقت دشمنیکہ وہ اس کا استعمال جانتا ہو اور اسے استعمال کرنے کا ارادہ بھی رکھتا ہوں فوج اور سلاح اور سرو سامان کے
 بغیر بھی ملک فتح کر سکتی ہے اور سلطنتوں کو سخز کر سکتی ہے۔

۷۸ یعنی اب ساری سرزین مصر اس کی حقیقی سائنس کی ہر جگہ کو وہ اپنی جگہ کہہ سکتا تھا۔ وہاں کوئی گرشہ بھی ایسا شہر ہا تھا
جو اس سے روکا جاسکتا ہو۔ یہ گریا اُس کا ملک تسلط اور جسے گیرا اقتدار کا بیان ہے جو حضرت یوسف کو اُس ملک پر حاصل تھا۔ تم مفہوم
بھی اس آیت کی بھی تغیریکر کرے میں سچا نہہ این زیدی کے حوالہ سے علامہ ابن حجریر طبری نے اپنی تغیریہ میں اس کے معنی یہ بیان کیا ہے میں
کہ ”ہم نے یوسف کو ان سب چیزوں کا مالک بنایا جو صریح تھیں، دنیا کے اس حصے میں وہ جہاں جو کچھ چاہتا کر سکتا تھا، وہ زندگی
اس کے حوالہ کر دی گئی تھی، حتیٰ کہ اگر وہ چاہتا کہ فرعون کو اپنا زیر دست کر لے اور خود اس سے بالآخر ہو جائے تو یہ بھی کر سکتا تھا“
دوسرے قول علامہ موصوف نے مجاہد کا نقل کیا ہے جو شورا شورہ تغیریہ میں سے ہیں۔ اسی کا خیال ہے کہ بادشاہ مصر نے یوسف کے
نامہ پر اسلام قبول کر لیا تھا۔

وَلَأَجْرُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَقْوَىٰ وَجَاءَ إِخْوَةً
بِيُوسُفَ فَدَخَلُوا عَلَيْهِ فَعَرَفَهُمْ وَهُمْ لَهُ مُنْكِرُونَ ۝
وَلَمَّا جَهَّزَهُمْ بِمَا حَصَارُوهُ قَالَ ائْتُوْنِي بِإِيمَانِكُمْ مِّنْ أَيْمَكُمْ ۝

اور آخرت کا اجر ان لوگوں کے لیے زیادہ بہتر ہے جو ایمان لے آئے تو خدا ترسی کے ساتھ کام کرتے رہے ہے یا
یوسف کے بھائی مصر تے اور اس کے ہاں حاضر ہوتے ہے۔ اس نے اپنیں پچاپاں لیا مگر وہ اس سے نا آشنا
تھے پھر جب اس نے ان کا سامان نیا کرو دیا تو چلتے وقت ان سے کہا "اپنے سوتیکے بھائی کو میرے پاس لے لے" ۹۸

۹۹ یہ تنبیہ ہے اس امر پر کہ کوئی شخص نبیوی حکومت و انتداب کرنیکی ذمکو کاری کا اصل اجر اور حقیقی اجر طلب بندھو
بیجھے بلکہ خبردار رہے کہ بہترین اجر اور وہ اجر جو من کو مطلوب مہرنا چاہیے وہ ہے جو والتد تعالیٰ آخرت میں عطا فرمائے گا۔
۱۰۰ یہاں پھر سات آٹھ برس کے واقعات درمیان میں پھر ڈکر مسلسلہ بیان اس جگہ سے ہو ڈریا ایسا ہے جہاں سے بنی اسرائیل
کے صدر منتقل ہونے اور حضرت یعقوب کو اپنے گھم شدہ صاحبزادے کا پتہ ملنے کی ابتدا ہوتی ہے۔ یعنی میں جو واقعات پھر ڈیکھے گئے
میں ان کا خلاصہ ہے کہ خواب والی پیش خبری کے مطابق حضرت یوسف کی حکومت کے پہلے سات سال مصر میں اشماق خوشحال کے نزدے
اور انی ایام میں انہوں نے آئے والے تحفظ کے لیے وہ تمام پیش بندیاں کر لیں جن کا مشورہ باہنشاہ کے خواب کی تعمیر نہیں وفت وہ دے
چکے تھے۔ اس کے بعد تحفظ کا دور شروع ہبوا اور یہ تحفظ صرف مصر ہی میں نہ تھا بلکہ اس پاس نے مالک بھی اس کی پیش میں آئئے تھے۔
شام، ملکیتیں، شرق، مدن، شمال عرب، سب جگہ خشک سال کا دور دورہ تھا سان حالات میں حضرت یوسف کے داشتمانہ استلام کی
بدولت صرف مصر ہی وہ ملک تھا جس کے باوجود علمک افراد اپنی۔ اس لیے ہمسایہ ممالک کے لوگ مجھوں ہوئے کہ خلد حاصل کرنے کے لیے
مصر کی طرف سفر کریں۔ یہی وہ موقع تھا جب ملکیتیں سے حضرت یوسف کے بھائی غلام فرید نے کے لیے مصر پہنچے۔ غالباً حضرت یوسف نے غلام
کی اس طرح ضابطہ بندی کی ہو گئی کہ یہ دونی ممالک میں خاص اجازت ناموں کے بغیر اور خاص مقدار سے یادو غلام نہ جا سکتا ہو گا۔ اس وجہ
سے جب برا درانی یوسف نے غلام سے اگر غلام حاصل کرنا چاہا ہو گا تو انہیں اس کے لیے خاص اجازت نام حاصل کرنے کی ضرورت پیش آئی
پوچھی اور اس طرح حضرت یوسف کے سامنے ان کی پیشی کی بو بت آئی ہو گی۔

۱۰۱ برا دران یوسف کا آپ کو تھہ بچانا پڑھ بیداز قیاس نہیں ہے۔ جس وقت انہوں نے آپ کو کتوں میں چینکا تھا
اس وقت آپ صرف سترہ سال کے رہے تھے۔ اور اب آپ کی تقریباً ۳۰ سال کے لگبھگ تھی۔ اتنی طویل مدت آدمی کو بہت کچھ
بدل دیتی ہے۔ میری توان کے دبم دگمان میں بھی تھا کہ جس بھائی کو وہ کتوں میں پھینک گئے تھے وہ آج صرف کا تھا ملتوں ہو گا۔

۱۰۷) اللَّهُ تَرَوْنَ أَنِّي أُوْفِي الْكَيْلَ وَأَنَا خَيْرُ الْمُتَزَلِّينَ ۱۰۸) فَإِنْ لَمْ
تَأْتُونِي بِهِ فَلَا كَيْلَ لَكُمْ عِنْدِي وَلَا تَقْرَبُونِ ۱۰۹) قَالُوا سَنَرَا وَدُ
عَنْهُ أَبَاهُ وَإِنَّا لَفَعَلُونَ ۱۱۰) وَقَالَ لِغَتِيْسِنِهِ اجْعَلُوا يَضَاعَتْهُمْ
فِي رَحَائِهِمْ لَعَلَّهُمْ يَعِرِفُونَهَا إِذَا انْقَلَبُوا إِلَى آهُلِهِمْ لَعَلَّهُمْ
يَرْجِعُونَ ۱۱۱) فَلَمَّا رَجَعُوا إِلَى آهُلِهِمْ قَالُوا يَا يَا بَانَا هُنْ نَعْ مِنَ الْكَيْلِ

دیکھتے نہیں ہو کر میں کس طرح پہیانہ بھر کر دیتا ہوں اور کیسا اچھا سامان فواز ہوں۔ اگر تم اسے نہ لاد گے تو
میرے پاس نہایتے یہ کوئی غلطہ نہیں ہے بلکہ تم میرے قریب بھی نہ پہنچانا۔ انہوں نے کہا "ہم کو شش
کریں گے کہ والد صاحب اسے بھیجنے پر راضی ہو جائیں، اور ہم ایسا ضرور کریں گے۔ یوسف نے اپنے
غلاموں کو اشارہ کیا کہ "ان لوگوں نے غلطے کے عوzen جو مال دیا ہے وہ پچکے سے ان کے سامان ہی میں
رکھ دو۔" یہ یوسف نے اس امید پر کیا کہ گھر پہنچ کروہ اپنا واپس پایا ہو اماں پہچان جائیں گے (یا اس
فیاضی پر احسان مند ہوں گے) اور عجب نہیں کہ پھر پلیں۔

جب وہ اپنے باپ کے پاس گئے تو کہا "ابا جان، آئندہ ہم کو غلطہ دینے سے انکار کر دیا گیا ہے،

۱۱۲) اخْتَارَ بَيْانَكِيْ وَجْهَ سَيِّدِكَسِيْ كُويْ بَحْثَهِ مِنْ دِقْتٍ ہو کَه حَرَبَتْ يَوْمَيْفَتْ جَبْ بَاتِيْ خَصِيتْ كَوَانْ پَرْ غَلَبَرْ نَكْلَانْجَا^{۱۱۲}
تَحْتَهُ تَوْبَحَرَانْ کَسْرَتِيْ بَهَافَنِيْ کَاذِكَرِيْ آگَيَا اوْرَاسْ کَلَنْنَے پَرَاسْ فَدَرَ اَصَارَ کَرَنَے کَيْ کِيْ مَعْنَى تَحْتَهُ بِيكُونَکَه اس طرح تو راز فاش ہو جَا
جا تَحْتَهُ۔ بِيكُونَکَه اس انور کرنے سے بات صاف بھی میں آجائی ہے۔ وَيَا بَلَكَه کی ضاَبَطَه بَنَدَی تَحْتَهُ اور بَرَثَخَصُ ایک مَقْرَرْ مَفْدَارْ غَلَه
ہی میں سکتا تھا۔ غَلَه لِيَنَے کَسْرَتِيْ بَهَافَنِيْ کَاذِكَرِيْ آگَيَا تَحْتَهُ۔ مگر وہ اپنے والد اپنے گیارہ صویں بھائی کا حصہ بھی مانگتے ہوں گے اس
پر حضرت یوسف نے کہا ہو گا کہ تمہارے والد کے خود نہ آئے کے لیے تو یہ عذر محفول ہو سکتا ہے کہ وہ بہت بُرُّ ہے اور نایبِنایبِنیں مگر
بھائی کے نہ آئے کا کیا معقول سبب ہو سکتا ہے؟ کہیں تم ایک فرضی نام سے زائد غلطہ حاصل کرنے اور بھرنا جائز تجارت کرنے کی کوشش
تو نہیں کر رہے ہو؟ انہوں نے جواب میں اپنے گھر کے کچھ حالات بیان کیے ہوں گے اور بتایا ہو گا کہ وہ ہمارا سو تیلا بھائی ہے اور بھر جزو
سے ہمارے والد اس کو ہمارے ساتھ بھیجیں میں تامل کرنے لیں۔ تب حضرت یوسف نے فرمایا ہو گا کہ خیر، اس وقت تو ہم تمہاری زبان
کا اعتبار کر کے تم کو پورا غلطہ دیے دیتے ہیں اگر آئندہ اگر تم اس کو ساقِ نہ لائے تو تمہارا اعتبار جاتا رہے گا اور تمہیں بیان سے کوئی غلطہ

فَارْسِلْ مَعَنَا أَخَانَا نُكْتَلُ وَإِنَّا لَهُ لَحَفِظُونَ ۝ قَالَ هَلْ
أَمْنَكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا آمِنْتُكُمْ عَلَىٰ أَخْيُهِ مِنْ قَبْلُ فَإِنَّ اللَّهَ خَيْرٌ
لَحِفَاظًا وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ ۝ وَلَمَّا فَتَحُوا مَتَاعَهُمْ وَجَدُوا
بِضَاعَاتَهُمْ رُدَّتْ إِلَيْهِمْ قَالُوا يَا بَانَا مَا تَبْغِيْ هَذِهِ بِضَاعَاتِنَا
رُدَّتْ إِلَيْنَا وَنَمِيرُ أَهْلَنَا وَلَخْفَظَ أَخَانَا وَنَزَدَادُ كَيْلَ بَعِيرٍ
ذَلِكَ كَيْلٌ تَبَيْرٌ ۝ قَالَ لَنْ أُرْسِلَهُ مَعْلُومٌ حَتَّىٰ تُؤْتُونَ مَوْثِقًا
مِنَ اللَّهِ لَتَأْتِنَّنِي بِهِ إِلَّا أَنْ يُحَاطَ بِكُمْ فَلَمَّا أَتَوْهُ

لہذا آپ ہمارے بھائی کو ہمارے ساتھی صحیح دیکھئے تاکہ ہم غلطے کر آئیں۔ اور اس کی حفاظت کے ہم
ذمہ دار ہیں۔ باپ نے جواب دیا ”کیا میں اُس کے معاملہ میں تم پرویا ہی بھروسہ کروں جیسا اس سے
پہلے اُس کے بھائی کے معاملہ میں کچھ کاموں بے اللہ ہی بتر محفوظ ہے اور وہ سب سے بڑھ کر رحم فرمانے والا ہے
پھر جب انہوں نے اپنا سامان کھولتا تو دیکھا کہ ان کا مال بھی انہیں واپس کر دیا گیا ہے۔ یہ دیکھ کر وہ پکارا ہے
”ابا جان، اور ہمیں کیا چاہیے، دیکھیے یہ ہمارا مال بھی ہمیں واپس دے دیا گیا ہے۔ بس اب ہم جائیں گے
اور اپنے اہل و عیال کے لیے رسالے آئیں گے، اپنے بھائی کی حفاظت بھی کریں گے اور ایک بار شتر
اور زیادہ بھی لے آئیں گے، اتنے غلطہ کا اضافہ آسانی کے ساتھ ہو جائے گا۔“ ان کے باپ نے کہ
”میں اس کو ہرگز تمہارے ساتھ نہ بھیجن گا جب تک کہ تم اٹھ کے نام سے مجھ کو پیمانہ دے دو کہ
اس سے میرے پاس ضرور واپس سے کراؤ گے الا اپنے کمیں تم گھیرہ ہی یہے جاؤ۔“ جب انہوں نے اس کو

مل سئے گا۔ اس حکماء دھمکی کے ساتھ آپ نے ان کو اپنے احسان اور اپنی صفائح نوازی سے بھی رام کرنے کی کوشش کی کیونکہ دل پیش
چھوٹے بھائی کو دیکھنے اور گھر کے حالات معلوم کرنے کے لیے بتاب نخاہیہ معاملہ کی ایک سادہ سی صورت ہے جو ذرا غور کرنے سے خوب ہے

مَوْتِقَهُمْ قَالَ اللَّهُ عَلَى مَا نَقُولُ وَكَيْلٌ^{۴۳} وَقَالَ يَبْنَى لَأَنَّهُمْ
مِنْ بَأْبِ قَارِدٍ وَادْخُلُوا مِنْ أَبْوَابٍ مُتَفَرِّقَةٍ وَمَا أَغْنَى عَنْكُمْ
مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ إِنَّ الْحُكْمَ لَلَّهِ عَلَيْهِ تَوَكِّلُوا وَعَلَيْهِ
فَلَيَسْتَوْكِلُ الْمُتَوْكِلُونَ^{۴۴} وَلَمَّا دَخَلُوا مِنْ حَيْثُ أَهْرَمُ أَبُوهُمْ

اپنے اپنے پیمان دے دیے تو اس نے کہا ”دیکھو، ہمارے اس قول پر انہوں نے چراں ہے۔“ پھر اس نے کہا ”میرے پتو، مصر کے دارالسلطنت میں ایک دروازے سے داخل نہ ہونا بلکہ مختلف دروازوں سے جانا۔ گریٹس انہوں کی مشیت سے تم کو نہیں بچا سکتا، حکم اُس کے سوا اسی کا بھی نہیں چلتا، اسی پر میں نے بھروسہ کیا، اور حس کو بھی بھروسہ کرنا ہوا سی پر کرے۔“ اور رواقہ بھی یہی ہوا کہ جب وہ اپنے باپ کی ہدایت کے مطابق شہر میں (متفرق دروازوں سے) داخل ہوئے تو اس کی یہ

سمجھیں آجائی ہے۔ اس صورت میں بائبل کی اُس بیانیہ آمیز داستان پر اعتماد کرنے کی کوئی ضرورت نہیں جتنی جو کتاب پیدائش کے باہم ۴۳-۴۴ میں بڑی رنگ آمیزی کے ساتھ پیش گئی ہے۔

۵۵ اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ يوسف کے بعد ان کے بھائی کو صحیح وقت حضرت یعقوب کے دل پر کیا کچھ گزر رہی ہو گی۔ گو خدا پر بھروسہ تھا اور صبر و تسلیم میں ان کا مقام نہایت بلند تھا۔ مگر میر بھی تھے تو انسان ہی طرح طرح کے اندر یشتمل میں آئتے ہوں گے اور رہ رہ کر اس خیال سے کانپ اٹھتے ہوں گے کہ خدا جانے اب اس روکے کی صورت بھی دیکھ سکوں گا یا نہیں اسی لیے وہ چاہتے ہوں گے کہ اپنی حدائق احتیاط میں کوئی کسر اضافہ کمی جائے

یہ احتیاطی شورہ کا مصر کے دارالسلطنت میں یہ سب بھائی ایک دروازے سے نہ جائیں، اُنیں سیاسی حالات کا تصریح کرنے سے صاف بکھریں آجائما ہے جو اس وقت پانے جاتے تھے۔ یہ لوگ سلطنت مصر کی سرحد پر آزو تباہی ملا تھے کے رہنماء تھے۔ اب مصر اس علاقتے کے لوگوں کو اسی شہر کی نگاہ سے دیکھتے ہوں گے جس نگاہ سے ہندوستانی کی برطانوی حکومت اذکور حدا علاقتے والوں کو دیکھتی رہی ہے۔ حضرت یعقوب کو اندریشہ ہوا ہو گا کہ اس تحفظ کے زمانہ میں اگر یہ لوگ ایک جھٹا بھے ہرستے ہاں داخل ہوں گے تو شاید انہیں مشتبہ سمجھا جائے اور یہ گمان کیا جائے کہ یہ بیان روٹ مار کی غرض سے آئے ہیں۔ تکمیلی آیت میں حضرت یعقوب کا یہ ارشاد کہ ”اگر کہ کبیں تم گھبری لیے جاؤ“ اس مقصود کی طرف خود اشارہ کر رہا ہے کہ یہ شورہ سیاسی اسباب کی بنیاد پر تھا۔

مَا كَانَ يُعْنِي عَنْهُمْ مِنْ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا حَاجَةً فِي نَفْسٍ
يَعْقُوبَ قَضَاهَا وَإِنَّهُ لَذُو عِلْمٍ لَمَّا عَلِمْنَاهُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ
النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٤٨﴾ وَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوْيَ إِلَيْهِ
أَخَاهُ قَالَ رَبِّيَّ أَنَا أَخُوكَ فَلَا تَبْتَيِسْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٤٩﴾

احتیاطی تدبیر اللہ کی مشیت کے مقابلے میں کچھ بھی کام نہ آسکی۔ ہاں بن یعقوب کے دل میں جو ایک
کھٹک تھی اسے دُور کرنے کے لیے اس نے اپنی سی کوشش کری۔ بے شک وہ ہماری دی ہوئی تعلیم
سے صاحب علم تھا مگر اکثر لوگ معاملہ کی حقیقت کو جانتے نہیں ہیں۔

یہ لوگ یوسف کے حضور پنجے توں نے اپنے بھائی کو اپنے پاس الگ بلایا اور اسے بتا دیا کہ میں
تیرا وہی بھائی ہوں (جو کھو یا گیا تھا)۔ اب تو ان باتوں کا غم نہ کرو جیو لوگ کرتے رہے ہیں۔

۲۵۲ اس کا مطلب یہ ہے کہ تدبیر اور توکل کے درمیان یہ تھیک تباہ تو از جنم حضرت یعقوب کے ذکر میں بالا اقوال
میں پائے جو یہ دراصل علم حقیقت کے اس فیضان کا تنبیہ خواجہ الشانعی کے فضل سے ان پر تہرا تھا۔ ایک طرف وہ عالم اس بے
قرابین کے مطابق نام ایسی تدبیروں کرتے ہیں جو عقول و فکر اور تہجیر کی بنابر احتیاط کرنی ملکی تھیں۔ پیشوں کو ان کا پہلا جرم یاد دلا کر زبر
تذمیہ کرتے ہیں تاکہ وہ دوبارہ دیساہی جرم کرنے کی وجہت نہ کروں، ان سے خدا کے نام پر عمدہ بیان لیتے ہیں کہ سوتینے بھائی کی حفا
کریں گے، اور وقت کے سیاسی حالات کو دیکھتے ہوئے جس احتیاطی تدبیر کی ضرورت حسوس ہوتی ہے اسے بھی استعمال کرنے کا
علم دیتے ہیں تاکہ اپنی حد تک کوئی خارجی سبب بھی ایسا نہ رہنے دیا جائے جو ان لوگوں کے گھر جاتے کام وجہ بہو۔ مگر وسری طرف ہر آن
یہ بات ان کے پیش نظر ہے اور اس کا بار بار انداز کرتے ہیں کہ کوئی انسانی تدبیر ارشد کی مشیت کو نافرمانہ سے نہیں روک سکتی اور اصل
حفاظت ارشد کی حفاظت ہے، اور بھروسہ اپنی تدبیروں پر نہیں بلکہ اللہ ہی کے فضل پر ہونا چاہیے۔ یہ سچ تو از جنم بانیٰ باتوں میں اور
اپنے کاموں میں صرف وہی شخص فاعل کر سکتا ہے جو حقیقت کا علم رکھتا ہو۔ بھروسہ بھی جاننا بہو کہ جیات دنیا کے ظاہری پسلوں میں اشکن بنائی
ہوئی نظر انسان سے کس سی و عمل کا نقاضا کرتی ہے، اور اس سے بھی واقعہ ہو کہ اس ظاہر کے تیچھے جو حقیقت نفس اللہ کی پر شدید
ہے اس کی بنابر اصل کا فرمایا طاقت کو نہیں ہے اور اس کے بعد تے ہوئے اپنی سی و عمل پر انسان کا بھروسہ ساکن قدر بہ نیا دہ ہے۔ یہی
وہ بات ہے جس کو اکثر لوگ نہیں جانتے اس میں سے جس کے ذہن پر ظاہر کا غلبہ ہوتا ہے وہ توکل سے غالب ہو کر تدبیر ہی کو سب کچھ

فَلَمَّا جَهَرَ هُمْ بِعْهَادِهِمْ جَعَلَ السِّقَايَةَ فِي رَحْلِ أَخْيَهُ ثُمَّ
أَذَنَ مُؤَذِّنٍ أَيْتَهَا الْعِيرَ لَتَكُمْ لَسِرْ قُونَ ۚ قَالُوا وَاقْبِلُوا عَلَيْهِمْ
مَاذَا تَفْقِدُونَ ۚ قَالُوا نَفْقَدُ صَوَاعِ الْمَدَى وَ لِمَنْ

جب یوسف ان بھائیوں کا سامان لدوا نے لگا تو اس نے اپنے بھائی کے سامان میں اپنا پایالہ رکھ دیا۔ پھر ایک پیکار نے والے نے پیکار کر کہا ”اسے قافلہے ڈالو، تم لوگ چور ہو۔“ انہوں نے پیٹ کر پوچھا ”تمہاری کیا چیز کھوئی تھی؟“ سرکاری ملازموں نے کہا ”بادشاہ کا پیمانہ ہم کو نہیں ملتا“ (اور ان کے حمداً

مجھے بیٹھتا ہے، اور جس کے دل پر باطن چھا جاتا ہے وہ ندیہر سے بے پیدا ہو کر زمین سے توکل ہی کے بل پر زندگی کی گاڑی چلانا چاہتا ہے۔

۵۵ اس فقرے میں وہ ساری داستان سمیٹ دی گئی ہے جو اکیس بائیس برس کے بعد دنوں ماں جائے بھائیوں کے ملنے پر پیش آئی ہوگی حضرت یوسف نے بتایا ہو گا کہ وہ کن حالات سے گزرتے ہوئے اس مرتبے پر پہنچے۔ بن میں نے سایا ہو گا کہ ان کے پیچے سوتیلے بھائیوں نے اس کے ساتھ کیا کیا بد سلوکیاں کیں۔ پھر حضرت یوسف نے بھائی کو تسلی دی ہو گی کہ اب تم میر سے پاس ہی رہو گے، ان خالموں کے پیچے میں تم کو دوبارہ نہیں جانے دوں گا۔ بعد نہیں کہ اسی موقع پر دنوں بھائیوں میں یہ بھی طے ہو گیا جو کہ بن میں کو مصیر میں روک رکھنے کے لیے کیا تدبیر کی جائے جس سے وہ پردہ بھی پڑا رہے ہو حضرت یوسف مصلحت اجی ڈالے رکھنا چاہتے تھے۔

۵۶ پیلا رکھنے کا فعل غالباً حضرت یوسف نے اپنے بھائی کی رضا مندی سے اور اس کے علم میں کیا تھا جیسا کہ اس سے پہلے وال آیت اشارہ کر رہی ہے۔ حضرت یوسف اپنے دنوں کے پیچھے ہوئے جانی کو ان خالموں سوتیلے بھائیوں کے پیچے سے چھڑانا چاہتے ہوں گے۔ بھائی خود بھی ان خالموں کے ساتھ واپس نہ جانا چاہتا ہو گا۔ مگر علانیہ آپ کا اسے روکنا اور اس کا رک جانا بغیر اس کے ممکن نہ تھا کہ حضرت یوسف اپنی شخصیت کو تظاہر کرتے۔ اور اس کا اظہار اس موقع پر مصلحت کے خلاف تھا۔ اس لیے دنوں بھائیوں میں مشورہ ہوا ہو گا کہ اسے روکنے کی تدبیر کی جائے۔ اگرچہ تھوڑی دیر کے لیے اس میں بھائی کی سیکل تھی، کہ اس پر چوری کا دھمک لگتا تھا، لیکن بعد میں یہ دھمک اس طرح بآسانی دصل سکتا تھا اک دن لہوں بھائی اصل حوالہ کو دینا پر تظاہر کر دیں۔

۵۷ اس آیت میں، اور بعد وال آیات میں بھی کہیں ایسا کوئی اشارہ موجود نہیں ہے جس سے یہ گمان کیا جاسکے کہ حضرت یوسف نے اپنے ملازموں کو اس راز میں شریک کیا تھا اور انہیں خود یہ سکھایا تھا کہ قافلہے والوں پر جو موڑ ازام لگاؤ۔ واغد کی سادہ صورت جو مجھ میں آتی ہے وہ یہ ہے کہ پیالہ خاموشی کے ساتھ رکھ دیا گیا ہو گا، بعد میں جب سرکاری ملازموں نے اسے نہ پایا ہو گا تو قیام کیا ہو گا کہ ہونہ ہو، یہ کام اپنی قافلہے والوں میں سے کسی کا ہے جو بیان طبیر سے ہونے تھے۔

جَاءَ رِهْ حَمْلٌ بَعِيرٌ وَّ أَنَا رِهْ رَعِيمٌ^{۴۷} قَالُوا تَاهِلُهُ لَقَدْ عَلِمْتُمْ
 مَا چَدَّنَا لِنُفْسِدَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كُنَّا سُرُّ قَبْيَنَ^{۴۸} قَالُوا فَمَا
 جَزَاؤُهُ إِنْ كُنْتُمْ كُذَّابِينَ^{۴۹} قَالُوا جَزَاؤُهُ مَنْ وُرِجَدَ فِي
 رَحْلِهِ فَهُوَ جَزَاؤُهُ كَذَلِكَ نَجَزِي الظَّالِمِينَ^{۵۰} فَبَدَا
 يَا وَعِيَّةَ هُمْ قَبْلَ وَعَاءِ أَخِيهِ ثُمَّ اسْتَخْرَجَهَا مِنْ وَعَاءِ أَخِيهِ
 كَذَلِكَ كَذَنَا لِيُوسُفَ مَا كَانَ لِيَأْخُذَ أَخَاهُ فِي دِينِ الْمَلِكِ

تے کما) ”شخص لا کرنے گا اُس کے لیے ایک بار شتر انعام ہے، اس کا میں ذمہ لیتا ہوں۔“ ان بھائیوں نے کہا ”خدا کی قسم، تم لوگ خوب جانتے ہو کہ ہم اس لکھ میں قادر نہیں آئے ہیں اور ہم چوریاں کرنے والے لوگ نہیں ہیں۔“ انہوں نے کہا ”اچھا، اگر تمہاری بات جھوٹی نکلی تو چور کی کیا سزا ہے؟“ انہوں نے کہا ”اُس کی سزا ہجس کے سامن میں سے چیز نکلے وہ آپ ہی اپنی سزا میں رکھ لیا جائے، ہمارے ہاں تو ایسے ظالموں کو سزا دینے کا یہی طریقہ ہے۔“ تب یوسف نے اپنے بھائی سے پہلے ان کی خرچیوں کی تلاشی لیتی شروع کی، پھر اپنے بھائی کی خرچی سے گم شد، چیز برآمد کر لی۔ اس طرح ہم نے یوسف کی تائید اپنی تدبیر سے کی۔ اُس کا یہ کام نہ تھا کہ بادشاہ کے دین (یعنی مصر کے شاہی قانون) میں اپنے بھائی کو پکڑتا

۵۸ خیال رہے کہ یہ بھائی خاندان ابراہیمی کے افراد تھے، المذاخنوں نے چوری کے معاملہ میں جزو قانون بیان کیا وہ شریعت ابراہیمی کا قانون نہ تھا، یعنی یہ کہ چور اس شخص کی غلامی میں دے دیا جائے مگر کامال اس نے چرا یا ہو۔

۵۹ میاں یہ امر غور طلب ہے کہ اس پورے سلسلہ واقعات میں وہ کوئی تدبیر ہے جو حضرت یوسف کی تائید میں براہ راست خدا کی طرف سے کی گئی ہے ظاہر ہے کہ پیالہ رکھنے کی تدبیر تر حضرت یوسف نے خود کی تھی یہی ظاہر ہے کہ سرکاری ملازموں کا چوری کے شکہ میں تقاضے والوں کو روکنا بھی حسب محصل وہ کام تھا جو ایسے موافق پرس سرکاری ملازم کیا کرتے ہیں۔ پھر وہ خاص خدا کی تدبیر کو نہیں ہے، اور پر کی آیات میں تلاش کرنے سے اس کے سوا کسی دوسری چیز کو اس کا مصدقہ نہیں ٹھیک رایا جا سکتا کہ سرکاری ملازموں نے خلاف محوال خود شتبہ ملزموں سے چور کی سزا نہیں پہچی، اور اسکو نے وہ سزا بتائی جو شریعت ابراہیمی کی رو سے چور کو دی جاتی تھی اس کے بعد فائدہ ہوئے ایک

إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ نَرْفَعَ دَرَجَتَ مَنْ شَاءَ وَفَوْقَ كُلِّ ذَيٍ

الآلیہ کہ اللہ ہی ایسا چاہتے ہیں جس کے درجے چاہتے ہیں بلند کر دیتے ہیں اور ایک علم رکھنے والا ایسا ہے

یہ کہ حضرت یوسف کو شریعت ابراہیم پر عمل کا موقع مل گیا۔ دوسری یہ بھائی کو حوالات میں بھیج کر بجائے اب وہ سلطان پس رکھ کر کئے تھے۔
نَّلَّهُ یعنی یہ بات حضرت یوسف کی شان پیغمبری کے شایان نہ فہمی کہ وہ اپنے ایک ذاتی معاملہ میں شاہزادہ کے قانون پر عمل کرتے سا پہنچے بھائی کو روک رکھنے کے لیے انہوں نے خود جو تدبیر کی تھی اس میں یہ عمل ہے گیا تھا کہ بھائی کو روکا تو ضرور جاسکتا تھا مگر شاہزادہ کے قانون تحریکات سے کام لینا پڑتا تھا اور یہ اس پیغمبر کی شان کے مطابق نہ تھا جس نے اختیارات حکومت پیر اسلامی قوانین کی جگہ اسلامی شریعت نافذ کرنے کے لیے اپنے ہاتھ میں لیے تھے۔ اگر اللہ جاہنا تو اپنے ہی کو اس پر فحولی من مبتلا ہو جائے دیتا، مگر اس نے یہ گواہ تک اکہ یہ دھبہ اس کے دامن پر رہ جائے، اس لیے اس نے برادرہ راست اپنی تدبیر سے یہ رہا نکال دی کہ اتفاقاً یاد رکن یوسف سے چور کی سزا پوچھی گئی اور انہوں نے اس کے لیے شریعت ابراہیم کا قانون بیان کر دیا۔ یہ چیز اس معاملہ سے بالکل بھول تھی کہ یاد رکن یوسف مصری رعایا نہ تھے، ایک آزاد علاقوں سے آئے ہوئے لوگ تھے، العذر اگر وہ خود اپنے ہاں کے دستور کے مطابق اپنے آدمی کو اس شخص کی غلامی میں دینے کے بیتہ تیار تھے جس کا مال اس نے چرل بائنا تو پھر مصری قانون تحریکات سے اس معاملہ میں مدد دینے کی کوئی ضرورت ہی نہ تھی۔ یہی وہ چور ہے جس کو بعد کی دو ایتوں میں اللہ تعالیٰ نے اپنے احسان اور اپنی علمی تربیت سے تعمیر فرمایا ہے۔ ایک بندے کے لیے اس سے بڑھ کر بلندی درجہ اور کیا ہو سکتی ہے کہ اگر وہ کبھی بشری کمودری کی پانپر خود کسی نظر نہ میں مبتلا ہو رہا ہو تو اللہ تعالیٰ غبیس اس کو جانے کا اختیام فرمادے سا ایسا بلند مرتبہ صرف انہی لوگوں کو ملکر تباہے جو اپنی سماں دل میں بڑی بڑی آزمائشوں میں اپنا "محن" ہونا شاہت کرچکے ہوتے ہیں۔ اور اگرچہ حضرت یوسف صاحب علم تھے خود بہت داشمندی کے ساتھ کام کرتے تھے، مگر پیغمبر مجید اس موقع پر ان کے علم میں ایک کسرہ بھی نہیں اور اسے اس ہستی نے پورا کیا جو ہر صاحب علم سے بالازر ہے۔

بیان یہاں امور اور رضاحت طلب رہ جاتے ہیں جو پرہم مختصر حکام کر دیں گے:

(۱) عام طور پر اس آیت کا ترجمہ یہ کیا جاتا ہے کہ یوسف بادشاہ کے قانون کی رو سے اپنے بھائی کو روک دیتا تھا۔ یعنی ما کانَ لِيَأْخُذُ کو متزہ جمیں و مفسروں عدم قدرت کے معنی میں لیتھے ہیں تاکہ عدم محنت اور عدم مناسبت کے معنی میں۔ لیکن اول تو یہ ترجمہ تفسیر عربی محاورے اور قرآنی استعمالات دونوں کے لحاظ سے مشکل نہیں ہے۔ کیونکہ عربی میں عموماً ما کانَ لَمْ يَعْلَمْ یا یَعْلَمَ لَهُ، مَا اسْتَعْلَمَ لَهُ، مَا اسْتَقَمَ لَهُ، وغیرہ آتامی ہے اور قرآن میں بھی بیزیادہ تراسمی معنی میں آیا ہے۔ شلاماً ما کانَ اللَّهُ أَنْ يَخْتَدِعَ مِنْ وَلَدِنِ۔ ما کانَ لَكَ أَنْ تُشْرِكَ بِاللَّهِ مِنْ شَيْءٍ۔ ما کانَ اللَّهُ يُطْلِعَكُمْ عَلَى الْغَيْبِ۔ ما کانَ اللَّهُ يُعْلِمُ بِمَا إِنْتُمْ تَعْمَلُونَ۔ فَمَا کانَ اللَّهُ يُظْلِمُهُمْ۔ ما کانَ اللَّهُ لِيَذَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِمْ۔ ما کانَ لِمُؤْمِنِينَ أَنْ يُقتلَ مُؤْمِنًا۔ دوسرے اگر اس کے وہ معنی یہ ہائیں جو متزہ جمیں و مفسروں بالعموم بیان کرتے ہیں تو بات بالکل بھمل ہو جاتی ہے۔ بادشاہ کے قانون میں چور کو نہ پکڑ سکتے کی آخر وجد کیا ہو سکتی ہے؟ کیا دنیا میں کبھی کوئی سلطنت ایسی بھی ہے جس کا قانون

پھر کو گرفتار کرنے کی اجازت نہ دیتا ہوئے

(۳) اللہ تعالیٰ نے شاہی قانون کے لیے "دین الملک" کا لفظ استعمال کر کے خود اُس مطلب کی طرف اشارہ فرمادیا ہے جو ماکانِ پیائخُد سے بیجا جانا چاہیے۔ ظاہر ہے کہ اللہ کا پیغمبر رَمَنْ بیل "دین اللہ" جاری کرنے کے لیے بحوث پرداخت کر "دین الملک" جاری کرنے کے لیے ساگر حالات کی مجیدی سے اُس کی حکومت میں اُس وقت تک پوری طرح دین الملک کی جگہ دین اللہ جاری کرنے کا مقابہ تب بھی کم از کم پیغمبر کا اپنا کام تو یہ نہ تھا کہ اپنے ایک شخصی معاملہ میں دین الملک پر عمل کرے۔ لذا حرث یوسف کا دین الملک کے مطابق اپنے بھائی کو نہ پکڑنا اس بنا پر نہیں تھا کہ دین الملک میں ایسا کرنے کی کنجانش نہ تھی، بلکہ اس کی وجہ صرف یہ تھی کہ پیغمبر نے کی حیثیت سے اپنی ذاتی حنف تک دین اللہ پر عمل کرنا ان کا فرض تھا اور دین الملک کی پیروی ان کے لیے قطعاً نامناسب تھی۔

(۴) قانون ملکی (Law of the land) کے لیے لفظ "دین" استعمال کر کے اللہ تعالیٰ نے معنی دین کی وجہ پوری طرح واضح کر دی ہے۔ اس سے اُن لوگوں کے تصور دین کی برداشت جاتی ہے جو انبیاء علیهم السلام کی دعوت کو صرف عام مذہبی معنیوں میں خلاصہ واحد کی پوچھا کرتے اور محض چند مذہبی مراسم و عقائد کی پابندی کراہیتک محدود کر کتے ہیں، اور دیہ خیال کرتے ہیں کہ انسانی مدن، سیاست، عیش، عدالت، قانون اور ایسے ہی دوسرے دینوں کا کوئی تعلق دین سے نہیں ہے، یا اگر ہے بھی تو ان امور کے بارے میں دین کی بدایات محض اختیاری سفارشات میں جو پراگ عمل ہو جائے تو اچھا ہے درد انسانوں کے اپنے بنائے ہوئے اصول و خواص بقیوں کو لیتے میں بھی کوئی ممانعت نہیں۔ یہ سراسر گراہانہ تصور دین، جس کا ایک مدت سے مسلمانوں میں چڑھا ہے جو ہم بڑی حد تک مسلمانوں کو اسلامی نظام زندگی کے قیام کی سی سے غافل کرنے کا ذمہ دار ہے، جس کی بدولت مسلمان کفر و جاہلیت کے نظام زندگی پر نہ صرف راضی ہوئے بلکہ ایک بھی کی سنت سمجھ کر اس نظام کے پیروں سے بنشتے اور اس کو خود جلانے کے لیے بھی آمادہ ہو گئے، اسی تیک کی رو سے قطعاً غلط ثابت ہوتا ہے سیاسی اللہ تعالیٰ صاف بیان ہے کہ جس طرح نماز، روزہ اور حج دین ہے اسی طرح وہ قانون بھی دین ہے جس پر سانشی کا نظام اور ملک کا انتظام چلا جاتا ہے۔ اللہ اَنَّ الدِّينَ حَمْدَ اللَّهِ الْأَكْبَرُ مُؤْمِنٌ يَبْتَغِ عَيْنَ الْإِشْكَمْ دِيَنًا فَلَمْ يَقْبَلْ مِثْهُ وَجْهْرَةِ آیاتِ میں جس دین کی طاقت کا مطالب کیا گیا ہے اس سے مراد صرف نماز، روزہ ہی نہیں ہے بلکہ اسلام کا اجتماعی نظام بھی ہے جس سے بہت کرکی دوسرے نظام کی پیروی خدا کے ہاں ہرگز مقبول نہیں ہو سکتی۔

(۵) سوال کیا جاسکتا ہے کہ اس سے کم از کم یہ توثیق ہوتا ہے کہ اس وقت تک مصر کی حکومت میں "دین الملک" ہی جاری تھا۔ اب اگر اس حکومت کے حاکم اعلیٰ حضرت یوسف ہی تھے، جیسا کہ تم خود پہلے ثابت کر چکے ہو، تو اس سے لازم آتا ہے کہ حضرت یوسف، خدا کے پیغمبر نہ اپنے ہاتھوں سے ملکہ میں "دین الملک" جاری کر رہے تھے۔ اس کے بعد اگر اپنے ذاتی معاملہ میں حضرت یوسف نے "دین الملک" کے سچائے شریعت ابراہیم پر عمل کیا جسی تو اس سے فرق کیا واقع ہوا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ حضرت یوسف مامور تو دین اللہ جاری کرنے ہی پرستے اور یہی ان کا پیغمبرانہ مشن اور ان کی حکومت کا مقصد تھا، مگر ایک ملک کا نظام عملاً ایک دن کے اندر نہیں بدل جایا کرنا۔ آج اگر کوئی ملک بالکلیہ ہمارے اختیار میں ہو اور جسم اس میں اسلامی نظام قائم کرنے کی خالص نیت ہی سے اس کا نظام اپنے اتحاد میں لیں اس کے نظام تہذیب، نظام معاشری، نظام سیاست اور نظام عدالت و قانون کو

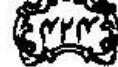
عَلِّیْمٗ عَلَیْهِ‌۝ قَالُوا اِنْ يَسْرَاقُ فَقَدْ سَرَقَ اَسْمُ لَهُ مِنْ
قَبْلٍ۝ فَاسْرَهَا يُوْسُفُ فِي تَغْسِلٍ وَلَهُ يُبْدِهَا لَهُمْ۝ قَالَ

جو ہر صاحب علم سے بالآخر ہے۔

ان بھائیوں نے کہا "یہ چوری کرے تو کچھ تعجب کی بات بھی نہیں، اس سے پہلے اس کا بھائی (یوسف) بھی چوری کر چکا ہے، یہ یوسف ان کی بات سن کر پی گیا حقیقت ان پر نہ کھولی اب (زیر ادب) اتنا کمکرو گی

بالفعل بدلتے بدلتے برسوں لگ جائیں گے اور کچھ مدت تک ہم کو اپنے استھام میں بھی سایق قوانین برقرار رکھنے پڑے گے۔ یہاں تک اس بات پر شاہد نہیں ہے کہ خود نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی عرب کے نظامِ نہادگی میں پورا اسلامی انقلاب برپا کرنے کے لیے نو دس سال لگے تھے؟ اس دوران میں خاتم النبیوں کی اپنی حکومت میں چند سال شراب توٹھی ہوتی رہی، رسول میں اور دریا جاتا رہا، جامیعت کا فائز میراث جا سی رہا، پرانے قوانین نکاح و طلاق برقرار رہے، بیرون فاسدہ کی بہت سی صورتیں عمل میں آئیں، اور اسلامی قوانین دیوانی دفعہ جباری بھی اول روزہ ہی مقام و کمال نافذ نہیں ہو گئے۔ پس اگر حضرت یوسف کی حکومت میں انتہائی آٹھ نو سال تک سابق مصروف بادشاہت کے کچھ قوانین چلتے رہے ہوں تو اس میں تعجب کی کیا بات ہے اور اس سے یہ دلیل کیسے نکل آتی ہے کہ خدا کا بیغیر مصروف خدا کے دین کو نہیں بلکہ بادشاہ کے دین کو جاری کرنے پر مسود نہایہ رہی یہ بات کہ جب ملک میں دین ایلک جاری نہایہ رہی تو آخر حضرت یوسف کی اپنی ذات کے لیے اس پر عمل کرنا کیوں شاید ایشان نہ تھا، تو یہ سوال بھی غیر صلی اللہ علیہ وسلم کے طریقہ پر غور کرنے سے باسان حل بوجاتا ہے۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی حکومت کے ابتدائی دور میں جب تک قوانین اسلامی جاری نہ ہوئے تھے، لوگ پرانے طریقے کے مطابق شراب پیتے رہے مگر کیا حضور نے بھی بی؟ لوگ سود پیتے دیتے تھے، مگر کیا آپ نے جو مسودی لیں دین کیا؟ لوگ منع کرتے رہے اور جمع بین الانین کرنے رہے مگر کیا حضور نے بھی بی؟ اسی کیا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ داعی اسلام کا عمل بجھوڑیوں کی بنا پر احکام اسلامی کے اجراء میں ندرستیج سے کام لینا اور چیزیں ہے اور اس کا خود اس تدرستیج کے ذریعہ میں جا بیدت کے طریقوں پر عمل کرنا اور چیزیں تدرستیج کی خصیتیں دوسروں کے لیے ہیں۔ داعی کا اپنا یہ کام نہیں ہے کہ خود اس طریقوں میں سے کسی پر عمل کرے جو کسے مٹانے پر وہ ما محروم ہو اے۔

۱۴۵ یہ انہوں نے اپنی خفت مٹانے کے لیے کام پیدے کر کچکے تھے کہ ہم لوگ چونہیں ہیں، ماں بجود بیکھا کمال ہمارے بھائی کی خرچی سے برآمد ہو گیا ہے تو فوراً ایک بھروسی بات بننا کہ آپ کو اس بھائی سے الگ کر دیا اور اس کے ساتھ اس کے پہلے بھائی کو بھی لپیٹ لیا۔ اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ حضرت یوسف کے بھائیوں کے ساتھ ان بھائیوں کا کیا سلوک رہا ہو گا اور کس بنا پر اس کی اور حضرت یوسف کی خواہش بھوگی کہ وہ ان کے ساتھ رہ جائے۔



أَنْتُمْ شَرُّ مَكَانًاٌ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا تَصْفُونَ ﴿١﴾ قَالُوا يَا إِيَّاهَا
الْعَزِيزُ إِنَّ لَهُ أَبَدًا شَيْئًا كَيْدِرًا فَخَذْ أَحَدَنَا مَكَانَةً ۝ إِنَّا
نَرِيكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ﴿٢﴾ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ أَنْ نَأْخُذَ إِلَّا
مَنْ وَجَدْنَا مَتَاعَنَا عِنْدَهُ لَإِنَّا إِذَا لَظَلَمْوْنَ ﴿٣﴾

کہ ”بڑے ہی بڑے ہو تم لوگ“ (میرے منہ در منہ مجھ پر) جو ازانام نم کار ہے ہو اس کی حقیقت خدا خوب جانتا ہے۔

انہوں نے کہا ”اے سردار ذی اقتدار (عزیز)، اس کا باپ بہت بوڑھا آدمی ہے، اس کی جگہ آپ ہم میں سے کسی کو رکھ لیجیے، ہم آپ کو ڈاہی نیک نفس انسان پاتے ہیں“ یوسف نے کہا ”پناہ بخدا دوسرے کسی شخص کو ہم کیسے رکھ سکتے ہیں۔ جس کے پاس ہم نے اپنا مال پایا ہے اس کو جھوڑ کر دوسرے کو رکھیں گے تو ہم خالم ہوں گے۔“ ۴

۷۶۵ بیان لفظ ”عزیز“ حضرت یوسف کے لیے جو استعمال ہوا ہے صرف اس کی بنا پر مفسروں نے قیاس کریا کہ حضرت یوسف میں حصہ پر محدود ہوئے تھے جس پاس سے پہلے زیجا کا شوہر ہامور تھا پھر اس پر مزید قیاسات کی عمرستھری کر لی گئی کہ سابق عورت مر گیا تھا، حضرت یوسف اس کی جگہ مقرر کیے گئے، زیجا از سر نو مہاجرے کے ذریعہ سے جوانی کی گئی، اور شاہ مصر نے اس سے حضرت یوسف کا نکاح کر دیا۔ حدیبیہ سے کہ شب عروضی میں حضرت یوسف اور زیجا کے درمیان جواباتیں ہوتیں وہ تک کسی ذریعہ سے جہاں سے مفسرین کو پہنچ گئیں۔ حالانکہ یہ سب باتیں سراسر ہم میں لفظ ”عزیز“ کے متعلق ہم پہلے کہ چکے ہیں کہ یہ صرف کسی خاص حصہ کا نام نہ تھا بلکہ ”صاحب انتداب“ کے معنی میں استعمال کیا گیا ہے۔ غالباً مصر میں بڑے لوگوں کے لیے اس طرح کا کوئی لفظ اصطلاحاً رائج تھا جیسے جہاں سے ملک میں لفظ ”سرکار“ بولا جاتا ہے۔ اسی کا ترجمہ قرآن میں ”عزیز“ کیا گیا ہے۔ رہا زیجا سے حضرت یوسف کا نکاح تو اس انسانے کی نیا صرف یہ ہے کہ باشیل اور نکود میں فو طیف رع کی بیٹی آتنا تھے اُن کے نکاح کی روایت بیان کی گئی ہے۔ اور زیجا کے شوہر کا نام فو طیف ار تھا۔ یہ پیزیں اسلامی روایات سے نقل در نقل ہوتی ہوئی مفسرین تک پہنچیں اور جیسا کہ زبانی افواہ میں مانع ہے، فو طیف رع باسان فو طیف ار تھا۔ یہ بیٹی کی جگہ بیوی کو مل گئی اور بیوی لا حالت زیجا ہی تھی، لہذا اس سے حضرت یوسف کا نکاح کرنے کے لیے فو طیف ار کو مدد دیا گیا، اور اس طرح ”یوسف زیجا کی تصنیف“ مکمل ہو گئی۔

فَلَمَّا أَسْتَيْكُسُوا هِنْهُ خَلَصُوا بِخَيْرٍ قَالَ كَبِيرُهُمْ أَلَمْ تَعْلَمُوا
أَنَّ أَبَاكُمْ قَدْ أَخَذَ عَلَيْكُمْ مَوْنِقًا مِنَ اللَّهِ وَمَنْ قَبْلُ مَا
فَرَطْتُهُ فِي يُوسُفَ فَلَنْ أَبْرَحَ الْأَرْضَ حَتَّى يَأْذَنَ لِي إِلَيْهِ أَوْ
يَعْلَمَ اللَّهُ لِي وَهُوَ خَيْرُ الْحَكَمِينَ ۝ إِرْجِعُوهُ إِلَى أَبِيهِمْ فَقُولُوا
يَا أَبَانَا إِنَّ أَبْنَكَ سَرَقَ وَمَا شَهَدْنَا إِلَّا بِمَا عَلِمْنَا وَمَا كُنَّا

جب وہ یوں سے یا یوس ہو گئے تو ایک گوشے میں جا کر آپس میں مشورہ کرنے لگے۔ ان میں جو
رسبے بڑا تھا وہ بولا "تم جانتے نہیں ہو کہ تمہارے والد تم سے خدا کے نام پر کیا وعدہ و بیان لے چکے ہیں اور
اس سے پہلے یوں سفت کے معاملہ میں جو زیادتی تم کر چکے ہو وہ بھی تم کو معلوم ہے۔ اب میں تو یہاں سے
ہرگز نہ جاؤں گا جب تک کہ میرے والد مجھے اجازت نہ دیں یا پھر اللہ ہی میرے حق میں کوئی فیصلہ فرمادے
کہ وہ رسبے بہتر فیصلہ کرنے والا ہے۔ تم جا کر اپنے والد سے کہو کہ "ابا جان، آپکے صاحزاں نے چوہی کی ہے
ہم نے اسے چوری کرتے ہوئے نہیں کیا، جو کچھ ہمیں معلوم ہوا ہے بس وہی ہم بیان کر رہے ہیں اور غائب کی

۳۴۵ اختیاط ملاحظہ ہو کہ "بیرون" نہیں کہتے بلکہ صرف یہ کہتے ہیں کہ "جس کے پاس ہم نے اپنا مال پایا ہے" اسی کو اصطلاح
شرع میں "توريہ" کہتے ہیں، یعنی حقیقت پر پردہ دلانا، یا امر و اقدام کو صحیحاً نالا۔ جب کسی مظلوم کو ظالم سے سچانے یا کسی بڑے مظلوم کو وفع
کرنے کی کوئی صورت اس کے سوا نہ ہو کہ بچھ خلاف و اتعابات کی جائیں یا کوئی خلاف حقیقت جسد کی جائے تو ایسی صورت میں ایک
پرہیزگار آدمی صریح جھوٹ پہنچتے ہوئے احتراز کرتے ہوئے ایسی بات کہتے یا ایسی تدبیر کرنے کی کوشش کرے گا جس سے
حقیقت کو چھپا کر پیدا کو وفع کیا جاسکے۔ ایسا کہ ناشرع و اخلاق میں جائز ہے، بہتر طبقاً لمحض کام نکالتے کے لیے ایسا کیا جائے
بلکہ کسی بڑی براثت کو دور کرنا ہو۔ اب دیکھیے کہ اس سارے معاملہ میں حضرت یوسفؑ نے کس طرح جائز توریہ کی شرعاً مطلقاً پوری کی ہیں جماں
کی رضا مندی سے اس کے سامنے میں پایا رکھ دیا مگر طالذم میں سے یہ نہیں کہا کہ اس پر چوری کی الزام نکاٹ۔ چھر جب سرکاری ملکہم
چوری کی الزام میں ان لوگوں کو بکار لائے تو خاصو شی کے ساتھ اٹھ کر تلاشی لے لی۔ تھراپ بجران بھائیوں نے کہا کہ ہن نہیں کی جگہ
ہم میں سے کسی کو رکھ لیجئے تو اس کے جواب میں بھی بس اتنی کی بات اُن پر اُٹ دی کہ تمہارا اپنا فتویٰ یہ تھا کہ جس کے سامنے میں سے
تمہارا مال نکالے رکھ لیا جائے اس کا سواب تمہارے سامنے ہے بن میں کے سامنے میں سے ہمہاں مال نکالا ہے اور اسی کو ہم کھے بیٹھے ہیں،

لِلْغَيْبِ حِفْظِينَ ﴿٨١﴾ وَسَعَى الْقَرِيَّةَ إِلَيْنَا كُنَّا فِيهَا وَالْعِيرَ
إِلَيْنَا أَقْبَلْنَا فِيهَا وَإِنَّا لَصَدِّقُونَ ﴿٨٢﴾ قَالَ بَلْ سَوْلَتْ لَكُمْ
أَنْفُسُكُمْ أَهْرَاءً فَصَدْرٌ جَمِيلٌ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَنِي بِهِمْ
جَمِيعًا إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ﴿٨٣﴾ وَتَوَلَّ عَنْهُمْ وَقَالَ
يَا سَفِىٰ عَلٰى يُوسُفَ وَابْيَضَتْ عَيْنُهُ مِنَ الْحُزْنِ فَهُوَ كَظِيمٌ ﴿٨٤﴾
قَالُوا تَاللَّهِ تَقْتُلُونَا تَذَكَّرُ يُوسُفَ حَتَّى تَكُونَ حَرَضًا أَوْ
تَكُونَ مِنَ الظَّلِمِكِينَ ﴿٨٥﴾ قَالَ إِنَّمَا آشْكُوا بَثَتِي وَحُزْنِي

نگہیاتی تو ہم نہ کر سکتے تھے۔ آپ اس سبتوں کے لوگوں سے پوچھ لیجئے جہاں ہم تھے۔ اس قافلے سے دریافت کر لیجئے جس کے ساتھ ہم آئے ہیں۔ ہم اپنے بیان میں بالکل سچے ہیں۔

باپنے یہ داستان سن کر کہا ”در اصل تمہارے نفس نے تمہارے بیٹے ایک اور بڑی بات کو سمل بنایا۔ اچھا اس پہنچی صبر کروں گا اور زخونی کروں گا۔ کیا بعید ہے کہ اللہ ان سب کو مجھ سے لا ملائے، وہ سب کچھ چانتا ہے اور اس کے سب کام حکمت پرستی ہیں۔“ پھر وہ ان کی طرف سے منہ پھیر کر بیٹھ گیا اور کہنے لگا کہ ”ہائے یوسف!“ — وہ دل میں غم سے گھٹا جا رہا تھا اور اس کی آنکھیں بیفید پڑ گئی تھیں — بیٹھوں نے کہا ”خدا را! آپ تو بس یوسف ہی کو یاد کیجئے جاتے ہیں۔ نوبت یہ آگئی ہے کہ اس کے غم میں اپنے آپ کو گھوڑا دیں گے یا اپنی جان ہلاک کر داں گے۔“ اس نے کہا ”میں اپنی پریشانی اور اپنے غم کی

دوسروے کو اس کی جگہ کیسے رکھ سکتے ہیں؟“ اس قسم کے تواریخ کی خالیں خود بھی محل اللہ علیہ وسلم کے غزوہات میں بھی ملتی ہیں اور کسی دلیل سے بھی اس کو اخلاقاً مسیوب نہیں کہا جاسکتا۔

۲۲۷ یعنی تمہارے نزدیک یہ بادر کر لینا بہت آسان ہے کہ میرا بیٹا، جس کے حسن سیرت سے میں خوب و انسف ہوں، ایک بیانے کی چوری کا مرتکب ہو سکتا ہے۔ پہلے تمہارے بیٹے اپنے ایک بھائی کو جان بوجھ کر کم کر دینا اور اس کے تمیشور پر جھوٹا

إِلَى اللَّهِ وَأَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٨٧﴾ يَبْيَقِي أَذْهَبُوا
فَتَحَسَّسُوا مِنْ يُوْسُفَ وَأَخْيُهُ وَلَا تَأْتُسُوا مِنْ رَوْحِ اللَّهِ
لَكُمْ لَا يَأْتُكُمْ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكُفَّارُونَ ﴿٨٨﴾ فَلَمَّا
دَخَلُوا عَلَيْهِ قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ مَسَنَا وَاهْكَنَا الصُّرُورَ جَنَّنَا
بِضَاعَةً فَنْجَلَةً فَأَوْفَ لَنَا الْكِيلَ وَتَصَدَّقَ عَلَيْنَا إِنَّ
اللَّهَ يَعْلَمُ الْمُتَصَدِّقِينَ ﴿٨٩﴾ قَالَ هَلْ عَلِمْتُمْ مَا فَعَلْتُمْ يُوْسُفَ
وَأَخْيُهُ إِذَا أَنْتُمْ جَرِهُونَ ﴿٩٠﴾ قَالُوا إِنَّكَ لَأَنْتَ يُوْسُفُ قَالَ

فریاد اللہ کے سوا کسی سنتیں کرتا، اور اللہ سے جیسا میں واقف ہوں تم نہیں ہو۔ میرے پتوں جاکر یوسف اور اس کے بھائی کی کچھ توہ لگا، اندکی رحمت سے یا یوسف نہ ہو اس کی رحمت سے تو بس کافر ہی یا یوسف ہوا کرتے ہیں۔

جب یہ لوگ مصر جاکر یوسف کی میشی میں داخل ہوئے تو انہوں نے عرض کیا کہ ”اسے صدر اربا اقتدار ہم اور ہمارے اہل دعیاں سخت مصیبت میں بنتلا ہیں اور ہم کچھ حقیری پوچھی لے کر آئے ہیں، آپ ہمیں بھر پور غله غایت فرمائیں اور ہم کو خیرات دیں، اللہ خیرات کرنے والوں کو جزا دیتا ہے۔“ (یعنی کہ یوسف سے نہ رہا گیا) اُس نے کہا ”تمہیں کچھ یہ بھی معلوم ہے کہ تم نے یوسف اور اس کے بھائی کے ساتھ کیا کیا تھا جس کے تم نادان تھے“، وہ پھر انک کر بولے ”ہمیں ایکا تم یوسف ہوئے اُس نے کہا ہاں،

خون لگا کر لے آتا بست آسان کام برگی تھا۔ اب ایک دوسرے بھائی کو داعی چور مان لینا اور مجھے اگر اس کی خبر دیں ہم دیساہی آسان ہو گیا۔

۴۵ یعنی ہماری اس گزارش پر جو کچھ آپ دیں گے وہ گویا آپ کا صدقہ ہرگا۔ اس طبقے کی قیمت میں جو پوچھی ہم پیش کر رہے ہیں وہ تو بے شک اس لائق نہیں ہے کہ ہم کو اس قدر غلدہ دیا جائے جو ہماری محدودت کو کافی ہو۔

۱۰۷۳
 اَنَا يُوْسُفُ وَ هَذَا اَخِيٌّ قَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَاٰ إِنَّهُ هَنْ يَتَّقِ وَ
 يَصْبِرُ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيغُ اَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝ قَالُوا تَالَّهِ لَقَدْ
 اشْرَكَ اللَّهُ عَلَيْنَا وَإِنْ كُنَّا لَخَاطِئِينَ ۝ قَالَ لَا تَثْرِيبَ عَلَيْكُمْ
 الْيَوْمَ يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ اَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ۝ اِذْ هَبُوا
 يُقَمِّصُونَ هَذَا فَالْقُوَّةُ عَلَى وَجْهِهِ اِنِّي يَأْتِ بَصِيرًاً وَاتُّوْنِي
 بِاَهْلِكُمْ اَجْمَعِينَ ۝ وَلَمَّا فَصَلَّتِ الْعِرْقَ قَالَ اَبُوهُمَّ اِنِّي
 لَا جُدُّ رِبِّيْحَ يُوْسُفَ لَوْلَا اَنْ تُغَيِّرَ دُونِ ۝ قَالُوا تَالَّهِ إِنَّكَ

میں یوسف ہوں اور یہ میرا بھائی ہے۔ اللہ نے ہم پر احسان فرمایا۔ حقیقت یہ ہے کہ اگر کوئی تقویٰ اور
 صبر سے کام لے تو اللہ کے ہاں ایسے نیک لوگوں کا اجر مارا نہیں جاتا۔ انہوں نے کہا۔ "بخدا کہ تم کو
 اللہ نے ہم پر فضیلت سمجھی اور واقعی ہم خطا کا رکھے۔" اس نے جواب دیا، "آج تم پر کوئی گرفت نہیں،
 اللہ نہیں معاف کرے، وہ سب سے بڑھ کر رحم فرمانے والا ہے۔ جاؤ، میرا قبیص لے جاؤ اور میرے والد
 کے منہ پر ڈال دو، اُن کی بینائی پڑت آئے گی، اور اپنے سب اہل و عیال کو نیرے پاس لے آؤ۔"
 جب یہ قافلہ (نصر سے) روانہ ہوا قوان کے باپنے (کنعان میں) کہا۔ "میں یوسف کی خوشبو محسوس
 کر رہا ہوں، تم لوگ کہیں یہ نہ کہنے لگو کہ میں بڑھاپے میں سمجھا گیا ہوں۔" گھر کے لوگ بولے "خدای قسم آپ

۱۰۷۴ اس سے انبیاء علیمِ اسلام کی غیر معمولی قتوں کا اندازہ ہوتا ہے کہ ابھی قافلہ حضرت یوسف کا قبیص کے کمرے
 پلا ہے اور ادھر بیکروں میں کسے قاصد پر حضرت یعقوب اس کی مکہ پا یتھے ہیں۔ مگر اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ انبیاء علیمِ اسلام
 کی یہ قویں پچھاں کی ذاتی نیخیں بلکہ اللہ کی بخشش سے ان کو ملی تھیں اور اللہ جب اور جس قدر چاہتا تھا نہیں کام کرنے کا موقع
 دیتا تھا۔ حضرت یوسف برسوں مصروفیں موجود ہے اور کبھی حضرت یعقوب کو ان کی خوشبو نہ آئی۔ مگر اب یہ کیا کیقی قوت اور اس
 کی تیزی کا یہ عالم بھیگا کہ ابھی ان کا قبیص مصر سے چلا ہے اور دنیاں ان کی مکہ آئی شروع ہو گئی۔

لِقَوْ صَلِّيْكَ الْقَدِيرُ^{۶۰} فَلَمَّا آتَ جَاءَ الْبَشِيرُ أَلْقَهُ عَلَى وَجْهِهِ فَأَرْتَدَ بَصِيرًا قَالَ أَلْمَأْقُلْ تَكُمُّ^{۶۱} إِنِّي أَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَوْ تَعْلَمُونَ^{۶۲} قَالُوا يَا بَانَا اسْتَغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا إِنَّا كُنَّا حَطَّيْنَ^{۶۳} قَالَ سَوْفَ اسْتَغْفِرْ لَكُمْ رَبِّيْ^{۶۴} إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ^{۶۵} فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أُدْيَ إِلَيْهِ أَبُوهِيهِ وَ

ابھی تک اپنے اسی پُرانے غلطیں پڑے ہوئے ہیں۔

پھر جب خوشخبری لانے والا آیا تو اس نے یوسف کا تبریز یعنی کچھ مٹھے مٹھے پڑھ دیا اور یہ کایک اس کی بینائی عود کرائی۔ تب اس نے کہا "میں تم سے کہتا نہ تھا میں اللہ کی طرف سے وہ کچھ جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے۔ سب بول اُٹھئے" آباجان، آپ ہمارے گناہوں کی بخشش کے لیے معااف کریں، واقعی ہم خطا کار تھے" اس نے کہا "میں اپنے رب سے تمہارے لیے معااف کی درخواست کوں گا" وہ بڑا معاف کرنے والا اور رحیم ہے۔

پھر جب یہ لوگ یوسف کے پاس پہنچے تو اس نے اپنے والدین کو اپنے ساتھ بھایا اور اپنے

یہاں یہ ذکر ہی دیپی کی سے خالی نہ ہو گا کامیک طرف قرآن حضرت یعقوب کو اس پیغمبر ارشاد کے ساتھ پیش کر رہا ہے اور وہ دوسری طرف بھی اسرائیل ان کو اپنے رنگ میں دکھاتے ہیں جیسا عرب کا ہر ہم لوگی بد و بہوستا ہے۔ سائیمل کا بیان ہے کہ جب بیرون نے اگر خبر دی کہ "یوسف" اب تک جیتا ہے اور وہی سارے ملک مدد کا حاکم ہے تو یعقوب تک اadal و حکم سے رہ گیا کیونکہ اس نے ان کا تبریز نہ کیا..... اور جب ان کے باپ یعقوب نے وہ گاڑیاں دیکھ لیں تو یوسف نے ان کو لانے کے لیے بھی تبریز تک اس کی جانب میں جان آئی (رہیدانش ۲۵: ۲۶-۲۷)

۶۶ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ پورے خاندان میں حضرت یوسف کے سوا کوئی اپنے باپ کا ذکر نہ تھا اور حضرت یعقوب خود بھی اسی لوگوں کی ذہنی و اخلاقی سیستم سے مالوں تھے۔ سکر کے چڑائی کی روشنی باہر چیل رہی تھی، مگر خود گھر والے انھیں بیس تھے اور ان کی زکاوہ میں وہ ایک ٹھیکرے سے زیادہ کچھ دن تھا، فطرت کی اسی طرفی سے تمازن تھا کی انہوں پیغمبر بری شخصیتوں کو سابق پیش آیا ہے۔

۲۸ بائبل کا بیان ہے کہ سب افراد خاندانی جو اس موقع پر مصروف گئے، ۴ تھے۔ اس قلعادیں و دسرے گھروں کی اُن رکبوں کو خسارہ نہیں کیا گیا ہے جو حضرت یعقوب کے ہاں بیباہی ہوتی آئی تھیں۔ اس وقت حضرت یعقوب کی عمر ۳۰ سال تھی اور اس کے بعد وہ مصر میں کے اسال زندہ رہے۔

اس موقع پر ایک طالب علم کے ذہن میں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ بنی اسرائیل جب مصر میں داخل ہوئے تو حضرت یوسف سیست ان کی قلعادی ۴۵ تھی۔ اور جب تقریباً ۷ سال کے بعد وہ مصر سے نکلے تو وہ لاکھوں کی تعداد میں تھے۔ بائبل کی روایت ہے کہ خروج کے بعد دوسرے سال بیان سینا میں حضرت موسیٰ نے ان کی جو مردم شماری کرائی تھی اس میں صرف قابل جنگ مردوں کی قلعادی ۳۵۰۰۰ تھی۔ اس کے معنی یہ ہیں کہ حضرت یوسف، پیچے، سب ملاکرہ کم از کم ۳۰ لاکھ ہوں گے۔ کیا کسی حساب پر اس سال میں ہذا دمیبل کی آنکی اولاد ہو سکتی ہے؟ مصر کی کل آبادی اگر اس زمانے میں ہا کروڑ فرض کی جائے تو یقیناً بہت بالغ اعماق اندماز ہو گا تو اس کے معنی یہ ہیں کہ صرف بنی اسرائیل وہاں ۱۰۰ صدی تھے۔ کیا ایک خاندان مغض تناول کے ذریعہ سے اتنا بڑھ سکتا ہے؟ اس سوال پر غور کرنے سے ایک اہم حقیقت کا انکشافت ہوتا ہے۔ ظاہر ہاتھ ہے کہ ۵ سورس میں ایک خاندان تو انہائیں پڑھ سکتا۔ لیکن بنی اسرائیل پیغمبروں کی اولاد تھے اس کے لیے حضرت یوسف، جن کی بدولت مصر میں ان کے قدم جے، خود پیغمبر تھے۔ ان کے بعد چار پانچ صدی تک ملک کا اقتدار انسی لوگوں کے ہاتھ میں رہا۔ اس دوران میں یقیناً انہوں نے مصر میں اسلام کی خوب نسلیخ کی ہوگی۔ ایں مصر میں سے ہر جو لوگ اسلام لائے ہوں گے ان کا مدھب ہی تھی بلکہ ان کا تمدن اور پورا طریقہ زندگی غیر مسلم مصریوں سے الگ اور بنی اسرائیل سے ہم زنگ ہو گیا۔ مصریوں نے ان سب کو اسی طرح اجنبی پھرایا ہوا کاجس طرح ہندوستان میں بندوؤں نے ہندوستانی مسلمانوں کو پھرایا۔ ان کے اوپر اسرائیل کا فقط اسی طرح چسپاں کردیا گیا ہوا کاجس طرح غیر عرب مسلمانوں پر "محمد" کا لعلہ اچھا پیسا کیا جاتا ہے۔ اور وہ خود بھی درجی و تتمہ بھی روابط اور شادی بیاہ کے تعلقات کی وجہ سے غیر مسلم مصریوں سے الگ اور بنی اسرائیل سے دابستہ ہو کر رکنے ہوں گے۔ بھی وجہ ہے کہ جب مصر میں قوم پرستی کا طوفان اٹھا تو مظالم صرف بنی اسرائیل ہی پیغمبیر ہوئے بلکہ مصری مسلمان بھی ان کے ساتھ یکساں پیش یئے گئے۔ اور جب بنی اسرائیل نے ملک چھوڑا تو مصری مسلمان بھی ان کے ساتھ ہی نکلے اور ان سب کا شمار اسرائیلیوں میں ہونے لگا۔

ہمارے اس نیاس کی تائید بائبل کے متعدد اشارات سے ہوتی ہے۔ مثال کے طور پر "خرود" میں جماں بنی اسرائیل کے حصے نکلنے کا حال بیان ہوا ہے۔ بائبل کا مصنعت کتاب ہے کہ "اُن کے ساتھ ایک ملی جلی گروہ بھی گئی" (۱: ۸، ۹، ۱۰)۔ اسی طرح "لکھنی" میں وہ پھر کہتا ہے کہ "حوالی ملی پھر اُن لوگوں میں تھی وہ طرح طرح کی حرص کرنے لگی" (۱: ۱۱)۔ پھر پندرہ بجے ان غیر اسرائیلی مسلمانوں کے لیے "اجنبی تاذر پر پیسوں کی اصطلاحیں استعمال ہونے لگیں۔ پچا سچہ تواریق میں حضرت موسیٰ کو جو احکام دیے گئے ان میں ہم کو یہ تصریح ملتی ہے:

"تمہارے لیے اور اُس پر دیسی کے لیے جو تم میں رہتا ہے نسل درسل سدا ایک ہی آبیں رہے گا۔ خداوند کے لئے پر دیسی بھی دیسی ہی ہوں جیسے تم ہو۔ تمہارے لیے اور پر دیسیوں کے لیے جو تمہارے ساتھ رہتے ہیں ایک ہی شرع اور ایک ہی قانون ہو" (لکھنی ۱۵: ۱۵-۱۶)

"جو شخص بے باک ہو کر گناہ کرے خواہ وہ دیسی ہو۔ پر دیسی دھنلا دخنکی امانت کرتا ہے۔ وہ شخص اپنے

قَالَ ادْخُلُوا مِصْرَانْ شَاءَ اللَّهُ أَمْبَيْنَ ۝ وَرَفَعَ أَبُو يُكَبَّرٍ عَلَى
الْعَرْشِ وَخَرَّوْلَهُ سُجْدَةً ۝ وَقَالَ يَا بَتَ هَذَا تَأْوِيلُ رُؤْيَايَ

سب کنبھے والوں سے کہا "چلو، اب شہر میں چلو، اللہ نے چاہا تو امین چین سے رہو گے۔"
(شہر میں داخل ہونے کے بعد) اس نے اپنے والدین کو اٹھا کر اپنے پاس تخت پر بٹھایا اور سب
اس کے آگے بے اختیار سجدے میں جھک گئے۔ یوسف نے کہا "آبا جان، یہ تعبیر ہے میرے اُس خواب

لگوں میں سے کاٹ ڈالا جائے گا" (گنتی ۱۵: ۳۰)

"خواہ بھائی بھائی کام اعلاد ہو طا پر دلیسی کا، قم ان کا فیصلہ انصاف کے ساتھ کرنا" (اشتاء ۱۴: ۱)

اب تحقیق کرنا مشکل ہے کہ کتاب الہی میں بغیر اسرائیلیوں کے لیے دعا اصل لفظ کیا استعمال کیا گیا تھا جسے مترجموں نے
"پردہ بسی" بتا کر کہا دیا۔

۲۹ تلمود میں لکھا ہے کہ جب حضرت یعقوب کی آمد کی خبر والا سلفت میں پہنچنے تو حضرت یوسف سلفت کے بڑے
بڑے امراء و اہل مناصب اور فوج فراز کو سے کران کے استقبال کے لیے نکلے اور پورے ترک و احتشام کے ساتھ ان کو شہر میں لانے والے
وہ دن وہاں جشن کا دن تھا۔ عورت، مرد، بچے، سب اس جلوس کو دیکھنے کے لیے اکٹھے ہو گئے تھے اور سارے ملک میں خوشی کی
لہر دو گئی تھی۔

۳۰ اس لفظ "مسجد" سے بکثرت لوگوں کو غلط فہمی ہوتی ہے۔ حقیقی کا ایک گروہ نے تو اسی سے استدلال کر کے باوشاہوں اور
پیروں کے لیے مسجدۃ تجیہ اور مسجدۃ قسطنطیلی کا جواز نکال لیا۔ وہ سرسے لوگوں کو اس قیامت سے بچنے کے لیے اس کی یہ توجیہ کرنی پڑی کہ انکی
شریعتوں میں صرف سجدۃ عبادت غیر اللہ کے لیے حرام تھا، باقی رہاوہ سجدۃ جو عبادت کے جذبے سے خالی ہو تو وہ خدا کے سواد و سوروں
کو بھی کیا جاسکتا تھا، البتہ شریعت محمدی میں ہر قسم کا سجدہ غیر اللہ کے لیے حرام کر دیا گیا۔ لیکن ساری غلط فہمیاں دراصل اس وجہ سے
پیدا ہوتی ہیں کہ لفظ "مسجد" کو موجودہ اسلامی اصطلاح کا ہم معنی سمجھ دیا گیا، یعنی ہاتھ، گھستہ اور پیشانی زمین پر کانا۔ حالانکہ مسجدہ کا اصل
معنی محض جھکنے کے ہیں اور بیان یہ لفظ اسی مفہوم میں استعمال ہوا ہے۔ قدم تندیب ہیں یہ عام طریقہ تھارا اور آج بھی بعض ملکوں میں
اس کا رواج ہے، کوئی کاشکریہ ادا کرنے کے لیے، یا کسی کا استقبال کرنے کے لیے یا محض سلام کرنے کے لیے سینے پر رانگ کو کسی حد
تک آگے کی طرف جھکتے تھے۔ اسی جھکاؤ کے لیے عرب میں سجودہ (اجمیری میں Bow) کے الفاظ استعمال کیے جاتے ہیں۔ باطل
ہے اس کی بکثرت مثالیں ہیں کہ قدمی میں کوئی زمانے میں یہ طریقہ آداب تندیب میں شامل تھا، پہنچ حضرت ابراہیم کے متعلق ایک جملہ لکھا ہے
کہ انہوں نے اپنے خیسہ کی طرف نہیں آدمیوں کو آتے دیکھا تو وہ ان کے استقبال کے لیے دوڑے اور زمین تک جھکے۔ عربی باطل میں اس
موقع پر جو الفاظ استعمال کیے گئے ہیں وہیں: فلما نظر رکض (استقبال) ممن باب الحنفۃ و مسجد الی الاساض

وَمِنْ قَبْلِ ذَلِكَ جَعَلَهَا سَرِيْحَةً وَقَدْ أَحْسَنَ فِي مَا ذُ

کی جو یہ نے پہلے دیکھا تھا، میرے رب نے اسے حقیقت بنادیا۔ اس کا احسان ہے کہ اُس نے مجھے

(تکوین: ۱۸-۳)۔ پھر جس موقع پر یہ دراثت ہے کہ بنت نے حضرت مارہ کے دفن کے لیے قبر کی زمین صفت دی دہاں اور دیباںلیل کے الفاظ ایسے ہیں "اب رحم نے اٹھ کر اور بنت کے آگے جو اس ملک کے لوگ میں، آداب بجا لائکر ان سے یہوں گھنگھوں کی ڈاڑھی بیٹھ اپنے ایک خاتون میں پیش کر دیا تب" اب رحم اس ملک کے لوگوں کے سامنے جو کہ مگر عربی زبان میں الی دنوں مواقع پر آداب بجا لانے اور جگہنے کے لیے "مسجدہ کرنے" ہی کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں: فقام ابراہیم و سجد لشعب الارض لبنتی جنت (تکوین: ۲۳: ۷)۔ فجحدا ابراہیم امام شعب الارض (۲۳: ۱۲)۔ انگریزی میں اس مواقع پر جو الفاظ ائمہ ہیں وہ یہ ہیں

Bowed himself toward the ground.

Bowed himself to the people of the land and Abraham bowed

اس شخصوں کی شالیں بڑی کثرت سے باہیل میں ملتی ہیں اور ان سے صاف حلوم ہو جاتا ہے کہ اس سجدے کا مفہوم وہ ہے ہی نہیں جواب اسلامی اصطلاح کے لفظ "مسجدہ" سے کچھا جاتا ہے۔

جن لوگوں نے محاملہ کی اس حقیقت کو جانتے ہیں اس کی تاویل میں سرسرا طور پر یہ لکھ دیا ہے کہ انکی شریعتوں میں غیر اللہ کو تغییبی سجدہ کرتیا سجدہ تجھے بجالانا جائز تھا انہوں نے بعض ایک بے اصل بات کہی ہے اگر سجدے سے مراد وہ پیغمبر ہو جسے اسلامی اصطلاح میں سجدہ کہا جاتا ہے تو وہ خدا کی بھیجی ہوئی کسی شریعت میں کبھی کسی غیر اللہ کے لیے جائز نہیں رہتا ہے۔ باہیل میں ذکر آتا ہے کہ باہل کی اسیری کے زمانے میں جب اخسوسیں بادشاہ نے ہماں کو اپنا امیر الامر ایسا یا اور حکم دیا کہ سب لوگ اس کو سجدہ تغییبی بجالا بیا کریں تو مرد کی نے جو جنی اسرائیل کے اویاء میں سے تھی یہ حکم مانند سے انکار کر دیا (استر ۳: ۱-۳) تکمود میں اس واقعہ کی شرح کرتے ہوئے اس کی تفصیل دی گئی ہے وہ پڑھنے کے لائق ہے:

"بادشاہ کے مازموں نے کہا آخر تو کیوں ہماں کو سجدہ کرنے سے انکار کرنا ہے؟ ہم بھی ادمی ہیں لکھشاہی حکم کی تعلیم کرتے ہیں۔ اس نے جواب دیا تم لوگ نادان ہو۔ کیا ایک فانی انسان جو کل خاک میں مل جائے والا ہے، اس قابل ہو سکتا ہے کہ اس کی بڑائی مانی جائے؟ کیا میں اُس کو سجدہ کروں جو ایک عورت کے سرپرست سے پیدا ہوا کل بچھتا ہا، اچ جوان ہے، کل بڑھا ہو گا اور پرسوں مر جائے گا؟ نہیں، میں تو اس ازلی را بدری خدا ہی کے آگے تھکر گا جو جو دنیوم ہے..... وہ جو کائنات کا خالق اور حاکم ہے، میں تو اسی کی تنقیم بجاناؤں گا، اور کسی کی نہیں۔"

أَخْرَجَنِي مِنَ السِّجْنِ وَجَاءَ بِكُمْ مِنَ الْبَدْءِ وَمِنْ بَعْدِ
أَنْ تَزَغَ الشَّيْطَنُ بَيْنَ وَبَيْنَ لَحْوِيْ ۝ إِنَّ رَبَّنِي لَطِيفٌ لَمَا
يَشَاءُ ۝ إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۝ رَبُّ قَدْ أَتَيْتَنِي مِنَ الْمُلْكِ
وَعَلَمْتَنِي مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ فَأَطْرَالَتْمُوتَ وَالْأَرْضَ قَتَّ
أَنْتَ وَلِيٌ فِي الدُّنْيَا وَالْأُخْرَىٰ تَوْقِينِ مُسْلِمًا وَالْمُحْقِنِ ۝ يَا الظَّاهِرِينَ ۝

قید خانے سے بکالا، اور آپ راؤں کو صحرائے لا کر مجھ سے ملایا حالانکہ شیطان میرے اور میرے بھائیوں کے درمیان فساد ڈال چکا تھا۔ واقعہ یہ ہے کہ میرا رب غیر محسوس تدبیروں سے اپنی مشیت پوری کرنا ہے، بے شک وہ علیم اور حکیم ہے۔ اے میرے رب، تو نے مجھے حکومت بخشی اور مجھ کو باقتوں کی تھے تک پہنچنا سکھایا۔ زمین و آسمان کے بنانے والے، تو ہی دُنیا اور آخرت میں میرا سرپست ہے، میرا خاتمه اسلام پر کہ اور انجام کار مجھے صاحبوں کے ساتھ ملا۔

یقینی نہول قرآن سے تقریباً ایک ہزار برس پہلے ایک اسلامی مونگی زبان سے ادا ہوئی ہے اور اس میں کوئی شایدیک اس تخلیل کا نہیں بیان کر غیر اللہ کو کسی معنی میں بھی "سمدہ" کرنا جائز ہے۔

لکھ یہ چند فقرے جو اس موقع پر منتسب ہو گئے ہیں، ہمارے سامنے ایک پے مونگی سیرت کا بھروسہ لکھ نہشہ پیش کرتے ہیں۔ صحرائی گھڈ بانوں کے خاندان کا ایک فرد جس کو خود اس کے بھائیوں نے حسد کے مارے ہاں کر دیا چاہا تھا از نسل کے نشیب و فراز دیکھتا تھا بالآخر دنیوی عورج کے انتہائی مقام پر بیٹھ گیا ہے۔ اس کے تحفظ وہ اہل خاندان اب اس کے دست نہ کر کر اس کے حصہ رہا ہے ہیں اور وہ حاسد بھائی میں، جو اس کو مار دیا تھا پہنچتے تھے، اس کے تخت شاہی کے سامنے سر نگوں کھڑے ہیں۔ یہ موقع دنیا کے عام دستور کے مطابق نظر ہوتا ہے، دنیگیں مارنے، گلے اور شکوئے کرنے، اور طعن و ملامت کے تیر برداشت کا تھا مگر ایک سچا خدا پرست انسان اس موقع پر کچھ دوسرے ہی اخلاق ظاہر کرتا ہے۔ وہ اپنے اس عروج پر نظر کرنے کے سامنے اس خدا کے احسان کا اعتراف کرتا ہے جس نے اسے یہ مرتبہ عطا کیا۔ وہ خاندان والوں کو اُن ظلم و ستم پر کوئی ملامت نہیں کرنا بجا اُنلی عمر میں انسوں نے اس پر کیے تھے۔ اس کے بر عکس وہ اس بات پر شکر ادا کرتا ہے کہ خدا نے اتنے دنوں کی جذبات کے بھان لوگوں کو مجھ سے ملایا۔ وہ حاسد بھائیوں کے خلاف شکایت کا ایک مقدمہ ربانی سے نہیں کیا۔ جو کہ بھائیوں کی تھا کہ انسوں نے میرے ساتھ برائی کی تھی،

ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ تُوحِيُهُ إِلَيْكَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهُمْ
إِذْ أَجْمَعُوا أَهْرَاهُ وَهُمْ يُمْكِرُونَ ۝ وَمَا أَكْثَرُ النَّاسِ وَ
لَوْ حَرَصْتَ بِهُؤُمِنِينَ ۝ وَمَا تَسْأَلُهُمْ عَلَيْهِ مِنْ آجْرٍ إِنْ هُوَ

اے محمد، یہ فتح غیر کی خبروں میں سے ہے جو تم پر وحی کر رہے ہیں ورنہ تم اسی قت موجود نہ تھے
جب یوسف کے بھائیوں نے اپس میں اتفاق کر کے سازش کی تھی۔ مگر تم خواہ کتنا ہی چاہروان میں سے اکثر
لوگ مان کر دینے والے نہیں ہیں۔ حالانکہ تم اس خدمت پر ان سے کوئی اجرت بھی نہیں مانگتے ہو۔ یہ تو

بلکہ ان کی صفائی خود ہی اس طرح پہلی کرتا ہے کہ شیطان نے میرے اور ان کے دریان برائی کو ادا دی تھی۔ اور یہ اس برائی کے بھی بڑے
پسلوچھوڑ کر اس کا یہ اچھا پہلو پیش کرتا ہے کہ خدا جس مرتبے پر مجھے پہنچانا چاہتا تھا اس کے لیے یہ طیعت نہیں بلکہ اس نے فرمائی۔ یعنی
بھائیوں سے شیطان نے جو کچھ کرایا اسی میں حکمت الہی کے مطابق میرے لیے خیر تھی۔ چند اتفاقات میں یہ سب کچھ کہ جانے کے بعد وہ
یہ اختیار لپٹے خدا کے آگے جمک جاتا ہے، اس کا شکر ادا کرتا ہے کہ تو تے مجھے بادشاہی دی اور وہ فابلیتیں خیشن ہیں کہ بدولت میں قید نہ
میں سفر نے کے بجائے آج دنیا کی سب سے بڑی سلطنت پر فرماں روانی کر رہا ہوں۔ اور آخریں خدا سے کچھ مانگتا ہے تو یہ کہ دنیا میں جب تک
زندہ رہوں تیری بندگی دغلامی پر ثبات قدم رہوں، اور جب اس دنیا سے خست ہوں تو مجھ نیک بندوں کے ساتھ ملا دیا جائے۔
کس قدر بلند اور کتنا پاکیزہ ہے یہ نوشہ بیرت!

حضرت یوسف کی اتنی تھنی تقریر نے میں بائیبلیل اور تلمود میں کوئی جگہ نہیں پائی ہے۔ جیسا ہے کہ یہ کتابیں قصوں کی غیر ضروری
تفصیلات سے تو بھری پڑی ہیں، مگر جو چیزیں کوئی اخلاقی قدر و قیمت رکھتی ہیں اور جن سے انبیاء کی اصلی تعلیم اور ان کے حقیقی مشن
اور ان کی سیرتوں کے سبق آموز پہلوؤں پر وہ شفی پڑتی ہے، ان سے ان کتابوں کا دامن خال ہے۔

یہاں یہ قصہ حتم ہو رہا ہے اس لیے ناظرین کو یہ اس حقیقت پر منسیہ کر دینا ضروری ہے کہ قصہ یوسف علیہ السلام کے متعلق
قرآن کی یہ روایت اپنی جگہ ایک مستقل روایت ہے، بائیبلیل یا تلمود کا جو پڑھنی ہے۔ تینوں کتابوں کا متقابل مطالعہ کرنے سے ہی بات
 واضح ہو جاتی ہے کہ قصہ کے متعدد اہم اجزاء میں قرآن کی روایت ان دونوں سے مختلف ہے۔ بعض چیزیں قرآن ان سے زائد
بیان کرتا ہے، بعض ان سے کم، اور بعض میں ان کی تردید کرتا ہے۔ لہذا اس کے لیے یہ کہنے کی کنجائش نہیں ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم
نے یہ قصہ سنایا وہ بنی اسرائیل سے سن لیا ہو گا۔

۱۲۷ یعنی ان لوگوں کی بہت دھرمی کا عجیب حال ہے۔ نہماری بیوت کی آزمائش کے لیے بہت سوچ کر کو اور مشورے
کر کے جو مطالبہ انہوں نے کیا تھا اسے تم نے بھری مغلی میں برجستہ پورا کر دیا، اب شاید تم متوقع ہو گے کہ اس کے بعد تراہیں یہ نسلم

لَا وَذِكْرٌ لِّلْعَلَمِينَ ﴿١٦﴾ وَ كَانَ مِنْ آيَةً فِي السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ
يَهْدِي وَ عَلَيْهَا وَ هُنْ عَنْهَا مُغْرِضُونَ ﴿١٧﴾ وَ مَا يُوْمَنُ أَكْثَرُهُمْ

ایک نصیحت ہے جو دنیا والوں کے لیے عام ہے۔

زمین اور آسمانوں میں کتنی بھی نشانیاں ہیں جن پر سے یہ لوگ گزرتے رہتے
ہیں اور ذرا توجہ سے نہیں کرتے۔ ان میں سے اکثر اللہ کو مانتے ہیں مگر اس طرح

کریمین کو فتحی میں کام کر رہے ہے مگر تم یہ قرآن خود تصنیف نہیں کرتے ہو بلکہ واقعی تم پر درجی آتی ہے۔ مگر یقین جاؤ کہ یہ اب بھی نہ ہائیکے اور اپنے انکار پر بھے رہنے کے لیے کوئی دوسرا بہانہ دھونڈنا کالیں گے۔ کیونکہ ان کے نہ انسکی اصل وجہ یہ نہیں ہے کہ انہماری صفات کا طبقاً ان حاصل کرنے کے لیے یہ کھلے دل سے کوئی معمول دریں چاہتے تھے اور وہ ابھی تک انہیں نہیں مل۔ بلکہ اس کی وجہ صرف یہ ہے کہ تمہاری بات یہ ماننا چاہتے نہیں ہیں، اس لیے ان کو تلاش دراصل مانتے کے لیے کسی دلیں کی نہیں بلکہ نہ مانتے کے لیے کسی بھانے کی ہے۔ اس کلام سے مقصود بھی صلی اللہ علیہ وسلم کی کسی غلط فہمی کو رفع کرنا نہیں ہے۔ اگرچہ بظاہر خطاب آپ ہی سے ہے، میکن اس کا اصل مقصد خطا طب گروہ کو جس کے مجمع میں یہ تقریر کی جا رہی تھی، ایک نہادت طبیعت و تبلیغ طریقہ سے اس کی ہوشیدھی پر تنید کرنا ہے۔ انہوں نے اپنی مخالف میں آپ کو امتحان کیے ہیں بلایا تھا اور لاچانکہ یہ مطالبہ کیا تھا کہ اگر تم نبی ہو تو یہ تاذہ بھی اسرائیل کے ہمراجائے کا فحص کیا ہے۔ اس کے جواب میں ان کو دیں اور اسی وقت پورا قصہ سنا دیا گیا، اور آخر میں یہ مختصر سانقرہ کہ کہا یعنیہ بھی ان کے سامنے رکھ دیا گیا کہ بہت دھرم اس میں اپنی صورت دیکھ لو، تم کس منہ سے امتحان لیں یہی تھے؟ معمول انسان اگر امتحان لیتے ہیں تو اس لیے لیتے ہیں کہ اگر حق شابت ہو جائے تو اسے مان لیں، مگر تم وہ لوگ ہو جو اپنا منہ مان کا ثبوت مل جانے پر بھی مانی کر نہیں دیتے۔

۳۶۷ اور پر کی تنبیہ کے بعد یہ درسی طبیعت تنبیہ ہے جس میں حامت کا پہلو کم اور فما انت کا پہلو زیادہ ہے۔ اس امتحان کا خطاب بھی بظاہر ہی صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے مگر اصل خاطب کفار کا مجمع ہے اور اس کو یہ بھانا مقصود ہے کہ اللہ کے بندوں غور کرو، تمہاری یہ بہت دھرمی کس تدریجیے چاہئے اگر یہ خبر نہ اپنے کسی ذاتی مفاد کے لیے دعوت و تبلیغ کا یہ کام جاری کیا جائز، یا اس نے اپنی ذات کے لیے کچھ بھی چاہا ہوتا توبے شکست نہارے لیے یہ کہنے کا موقع تھا کہ ہم اس طلبی آدمی کی بات کیوں نہیں۔ مگر تم دیکھ رہے ہو کہ یہ شخص بے طرق ہے، تمہاری اور دنیا بھر کی بخلاف کے لیے نصیحت کر رہا ہے اور اس میں اس کا اپنا کوئی مفاد پوشیدہ نہیں ہے۔ پھر ان مقابلہ اس بہت دھرمی سے کرنے میں آخری مقولیت ہے جو انسانی سمجھ بسط کے لیے ایک بات بے عرضی کے ساتھ پیش کرے اس سے کہی کو خواہ مخواہ خند کیوں ہو، کھلے دل سے اس کی بات سنو، دل کو گھٹ کر تو یا فواد الگتی ہو رہے ہانو۔

۳۶۸ اور پر کے گیرا رکاوون میں حضرت یوسف کا فحص نہیں ہرگی اسکا درجی اتنی کا مقصد مخفی قصہ کوئی ہو تا اوسی جگہ نظر ریختم بر جان پڑھیے تھی۔ مگر میاں تو قصہ کسی مقصد کی خاطر کیا جاتا ہے اور اس مقصد کی تبلیغ کے لیے جو موقع بھی مل جائے اس سے نہ اولاد اٹھانے

بِاللَّهِ إِلَّا وَ هُمْ مُشَرِّكُونَ ۝ أَفَأَمْنَوْا أَنْ تَأْتِيهِمْ غَآشِيَةٌ مِّنْ
عَدَائِ اللَّهِ أَوْ تَأْتِيهِمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً وَ هُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۝ قُلْ

کہ اُس کے ساتھ دُسوروں کو شریک ٹھپراتے ہیں۔ کیا یہ مطمئن ہیں کہ خدا کے عذاب کی کوئی بلا انیس
دربوچ نہ سے گی یا بے خبری میں قیامت کی گھری اچانک ان پر نہ آجائے کی ہے تم ان سے صاف کہو و کہ

میں درینہ نہیں کیجا تا۔ اب پوچھ دو گوں نے خود بھی کو بلا یا اختصار فصہ سننے کے لیے کام متوجہ ہے، اس لیے ان کے طلبکی بات ختم
کرتے ہی چند جنہے اپنے طلب کے بھی کہ دیے گئے اندھا نایت درجہ اختصار کے ساتھ ان چند جملوں ہی میں نصیحت اور دعوت کا سارا
حضوری سببٹ دیا گیا

۵ اس سے مقصد لوگوں کو ان کی غفلت پر حنیفہ کرنا ہے زہین اور انسان کی ہر چیز بھائی خود محس ایک ہیزی نہیں ہے
بلکہ ایک نشان بھی ہے جو حقیقت کی طرف اشارہ کر رہی ہے جو لوگ ان چیزوں کو محض چیزوں کی حیثیت سے دیکھتے ہیں وہ انسان کا ساد بھینا
نہیں بلکہ جائز روں کا ساد بھندا ریکھتے ہیں سو فرحت کو درخت اور سپاڑ کو پہاڑ اور پانی کو پانی تو جائز بھی دیکھتا ہے، اور اپنی اپنی ضرورت
کے لحاظ سے ہر جانور اور جیزوں کا معرفت بھی جانتا ہے۔ مگر جس مقصد کے لیے انسان کو جاہس کے ساتھ سوچنے والا دماغ بھی دیکھا گیا ہے،
وہ معرفت اسی حنیفہ نہیں ہے کہ آدمی ان چیزوں کو دیکھتے اور ان کا معرفت اور استعمال معلوم کرے، بلکہ اصل مقصد یہ ہے کہ ادا حقیقت
کی چیزوں کے اور ان نشانہوں کے ذریعہ سے اُس کا سارا لگائے اسی معاملہ میں اکثر انسان خلفت برہت رہتے ہیں اور بھی غفلت
بھی جس نے ان کو گمراہی میں ٹال رکھا ہے۔ اگر لوگوں پر بیعقل بیحیرہ صالیگیا ہے تو انبیاء کی بات سمجھنا اور ان کی رسمخانے سے عالمہ اعلیٰ اعلیٰ لوگوں
کے بیھاں قادر شکل نہ ہو جاتا۔

۶ یہ فطری تسبیح ہے اُس غفلت کا جس کی طرف اور کے فقرے میں شارہ کیا گیا ہے جس لوگوں نے نشان را سے ناچیں
بند کیں تو سیدھے راستے سے بہت کئے اور طراف کی جھاڑیوں میں پھنس کر رہ گئے۔ اس پر بھی کہ انسان ایسے ہیں جو منزیل کو بالکل ہی گم کر چکے
ہوں اور تھیسیں ریا بات سے بھی انکار کر کے خلاں کا خاتمہ درازی ہے۔ سبیشور انسان جس گمراہی میں مبتلا ہیں وہ انکار خدا کی گمراہی نہیں بلکہ شرک
کی گمراہی ہے۔ یعنی وہ بہنیں کہنکر خدا نہیں ہے، بلکہ اس غلط فہمی میں مبتلا ہیں کہ خدا کی ذات اور اس کی صفات، اختیارات اور حقوق میں
دوسرے بھی کسی طرح شریک ہیں۔ یہ غلط فہمی ہرگز نہ پیدا ہوئی الگز میں انسان کی اُن نشانیوں کو نکالا جو بہت سے دیکھا جاتا جو ہر جگہ
اوہ ہر آن خدائی کی دحدت کا پتہ دے رہی ہیں۔

۷ اس سے مقصور لوگوں کو چوکا لانا ہے کہ فرست زندگی کو دراز بھی کا در حال کے اس کو اٹھا کر کے نکال کو کسی آنکھ ملے
وقت پر نٹالو۔ کسی انسان کے پاس بھی اس امر کے لیے کوئی ممتاز نہیں ہے کہ اس کی مددت حیات فلاں وقت سکے تھیا یا تو رہے گی۔
کرنی نہیں جانتا کہ اس کی گرفتاری ہو جاتی ہے اور کہاں سے کس حال میں وہ پکڑا جائاتا ہے تھما راشب دروز کا تحریک

وقف الشیعی
عینہ السلام

هذِه سَبِيلٌ ادْعُوا إِلَى اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبعَنِي
وَسُبْحَنَ اللَّهُ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشَرِّكِينَ ۝ وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ
قَبْلِكَ إِلَّا رِجَالًا وَنُوحَى لِيَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْقُرْآنِ أَفَلَمْ يَسِيرُوا
فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الظَّالِمِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۝
وَلَدَأْرُ الْفُخْرَةِ خَيْرٌ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا ۝ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝

میرا راستہ تو یہ ہے، میں اللہ کی طرف بُلاتا ہوں، میں خود بھی پوری روشنی میں اپنا راستہ دیکھ رہا ہوں اور
میرے ساتھی بھی، اور اللہ پاک ہے اور شرک کرنے والوں سے میرا کوئی واسطہ نہیں۔“

لے محمدؐ تم سے پہلے ہم نے جو پیغمبر پیچھے تھے وہ سب بھی انسان ہی تھے، اور انہی بنتیوں کے رہنے
والوں میں سے تھے اور انہی کی طرف ہم وحی بھیتھے رہے ہیں پھر کیا یہ لوگ زمین میں پہلے پھر سے نہیں ہیں کہ
اُن قوموں کا انجام انہیں نظر نہ آیا جو ان سے پہلے گزر چکی ہیں، یقیناً آخرت کا گھر ان لوگوں کے سیے اور
زیادہ بہتر ہے جو ہم تو پیغمبروں کی بات مان کر تقویٰ کی روشن اخیار کی کیا اب بھی تم لوگ نہ سمجھو گئے؟

ہے کپڑہ استقبل ایک لمحہ پہلے بھی خبر نہیں دیتا کہ اس کے اندر تمارے یہ کیا چھپا ہوا ہے۔ لہذا کچھ فکر کرنے سے تباہی کر لے زندگی کی جس
راہ پر چلے جا رہے ہوں میں اگے بڑھنے سے پہلے ذرا ٹھیر کر سوچ لو کہ کیا یہ راستہ صحیح ہے جو اس کے درست ہونے کے لیے کوئی مانعی
جگہ موجود ہے؟ اس کے راست ہونے کی کوئی دلیل آثار کائنات سے مل رہی ہے؟ اس پر جانتے کے جو تماج تھمارے ابناۓ نواع
پہلے دیکھ چکے ہیں اور جو تماج اب تھمارے تقدیم میں رہنے والوں سے ہو رہی تھی کرتے ہیں کہ تم صحیح جا رہے ہو وہ

^۸ ۸ میں اُن بالوں سے پاک جو اس کی طرف منسوب کی جا رہیں ہیں مان تعالیٰ اور کوئوں یوں سے پاک جو ہر مشرک کا عقیدہ کے کی
بنائپر لازماً اس کی طرف منسوب ہوتی ہیں۔ ان عینہا اور خطاویں اور برائیوں سے پاک جو ہر مشرک کا عقیدہ کے کی

^۹ ۹ یہاں ایک بہت بڑے مضمون کو دو تین جملوں میں سمجھ دیا گیا ہے۔ اس کا گھر کسی قصصی بہارت ہیں یا یونانی یا چاٹے تو یہیں کہا

جا سکتا ہے: یہ لوگ تماری بات کی طرف اس یہے توجہ نہیں کرتے کہ تو خوشی کل اس کے شہر میں پیدا ہو گوا اور انہی کے درمیانی پیچے سے جوان اور
جو ان سے بوجھا ہو اس کے تعلق یہ یہے مان لیں کہ یا کیسا یا کیس روز خدا نے اسے اپنا سفر مقرر کر دیا۔ لیکن یہ کوئی انوکھی بات نہیں ہے
جس سماج دنیا میں پلے مرتبہ انہی کو سابقہ نہیں کیا ہو اس سے پہلے بھی خدا ہبھتے نبی نبی چکا ہے اور وہ سب بھی انسانی ہی تھے۔ پھر یہ بھی

حَتَّىٰ إِذَا أَسْتَيْئَسَ الرُّسُلُ وَظَنُوا أَنَّهُمْ قَدْ كُذِّبُوا جَاءُهُمْ
نَصْرٌ نَّا فَبُشِّرَ مِنْ شَاءَ وَلَا يُرَدُّ بِأَسْنَاعِنَ الْقَوْمِ الْجُحْرَمِينَ^(۱۱)
لَقَدْ كَانَ فِي قَصَصِهِمْ عِبْرَةٌ لِّأُولَئِكَ الْأَلْبَابِ مَا كَانَ حَدِيثًا
يُغَتَّرُى وَلَكِنْ تَصْدِيقَ الدِّينِ بَيْنَ يَدَيْهِ وَتَفْصِيلَ مُلْكٍ
شَعِيرٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ^(۱۲)

(پہلے پیغمبروں کے ساتھ بھی یہی ہوتا رہا ہے کہ وہ مذوق نسبیت کرتے رہے اور لوگوں نے سُن کر نہ دیا
یہاں تک کہ جب پیغمبر لوگوں سے مایوس ہو گئے اور لوگوں نے بھی سمجھ لیا کہ ان سے جھوٹ بولا گیا تھا، تو
یکاکی ہماری مدد پیغمبروں کو پہنچ گئی۔ پھر جب ایسا موقع آ جاتا ہے تو ہمارا فاقude یہ ہے کہ جسے ہم چاہتے
ہیں بچا لیتے ہیں اور مجرموں پر سے تو ہمارا عذاب ٹالا ہی نہیں جاستا۔

اگلے لوگوں کے ان قصتوں میں عقل و ہوش رکھنے والوں کے لیے عبرت ہے۔ یہ جو کچھ قرآن میں
بیان کیا جا رہا ہے یہ بتاؤ تی بانیں نہیں ہیں بلکہ جو کتا یہیں اس سے پہلے آئی ہوئی ہیں انہی کی تصدیق
ہے اور ہر چیز کی تفصیل اور ایمان لانے والوں کیلئے بدایت اور رحمت ہے

کبھی نہیں ہوا کہ اجاں ایک اجنبی شخص کی شہریں خود اور ہرگی ہوا دلاس نے کہا ہو کہ ہر چیز برداشت کر جائیں ہوں۔ بلکہ جو لوگ بھی انسانوں کی صفات
کے لیے اٹھا سئے گئے دہ سب ان کی اپنی ہی بستیوں کے رہنے والے تھے۔ سچھ، مومن، ابراہیم، نوح، علیم، اسلام، آخر کوں نہیں، اب تم خود بھی
ویکھو لوگ جن قوموں نے ان لوگوں کی دعوت اصلاح کو قبول نہ کیا اور اپنے بے نیا تخلیقات اور بے الگام خواہشات کے تیجھے چلتی رہیں ان کا انجام
کیا ہوا۔ تم خود اپنے تجارتی سفروں میں عاد، نمرود، امیرین، اور قومِ کوڑو وغیرہ کے تباہ شدہ علاقوں سے گزرتے رہے ہو۔ کیا ادھار کوئی سبق تھیں
نہیں ٹاہو، ہر انجام جوانہوں نے دنیا میں دیکھا ہیں تو جو درے رہا ہے کہ عافیت ہیں وہ اس سے بدتر انجام و لکھیں گے۔ اور یہ کوئی لوگوں نے
دنیا میں اپنی اصلاح کر لی وہ صرف دنیا ہی میں اچھے نہ رہے، آخرت میں ان کا انجام اس سے بھی زیادہ بہتر ہو گا۔

۸۷۴ یعنی ہر اس چیز کی تفصیل جو انسان کی بدایت درہمنائی کے لیے ضروری ہے۔ بعض لوگ ”ہر چیز کی تفصیل“ سے مراد ادھار کے خواہ
دنیا بھر کی جیزروں کی تفصیل سے لیتے ہیں اور بھر ان کو یہ پرسشان پیش کرتے ہیں کہ قرآن میں جملات اور طب اور دیا صفائی اور دوسرے علمی و فنون
کے تعلق کو تفصیل نہیں ملتی۔